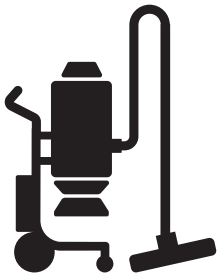


Husqvarna®



T 7500

ET	Kasutusjuhend	2-20
LT	Operatoriaus vadovas	21-38
LV	Lietošanas pamācība	39-57
PL	Instrukcja obsługi	58-76
UK	Посібник користувача	77-96

Sisukord

Sissejuhatus..... 2
Ohutus..... 5
Töö.....9
Hooldus.....12
Tõrkeotsing..... 16
Transportimine, hoiulepanek ja utiliseerimine.....17
Tehnilised andmed..... 19
Vastavusdeklaratsioon.....20

Sissejuhatus

Toote kirjeldus

Toode on kolmefaasiline tolmuimeja. Tolmuga täidetud õhk liigub läbi imivooliku sisselaskeklappi. Toode eraldab õhust tolmuosakesed. Osakesed kukuvad toote põhjas olevasse plastkotti.

Kasutusotstarve

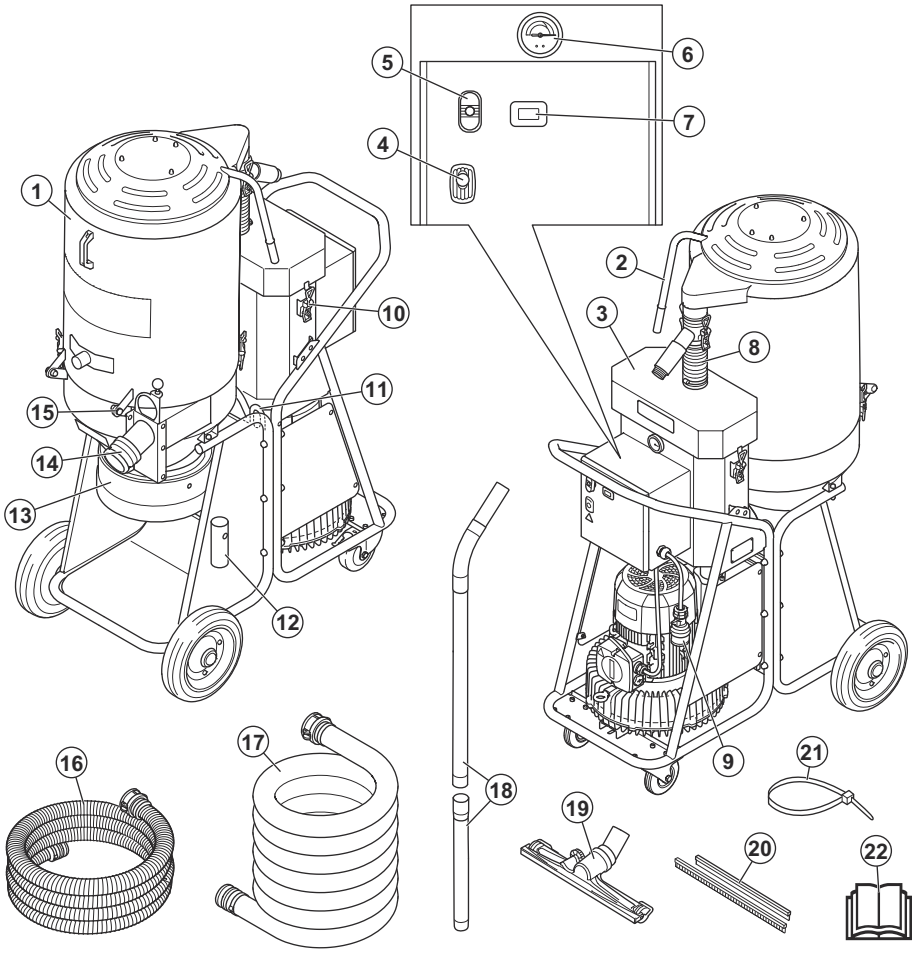


HOIATUS: Ärge kasutage toodet süüteallikate, kuumade osakeste, vedelike, plahvatusohtlike materjalide ja ebastabiilsete või pürofoorsete osakeste kogumiseks.

Toode on ette nähtud ainult professionaalseks kasutuseks. Toodet kasutatakse masinatest ja seadmetest kuiva materjali kogumiseks ja eemaldamiseks. Materjal võib olla ohtlik ja tervisele kahjulik; vt standardis EN 60335-2-69 käsitletud tolmuklassi H.

Ärge kasutage toodet muude tööde tegemiseks. Kasutage toodet ainult koos tootja heakskiidetud tarvikutega.

Toote tutvustus



1. Eelfilter
2. Impulsskäepide
3. HEPA filter
4. Elektrikilbi lukk
5. ON/OFF (Sees/väljas)
6. Manomeeter
7. Tunniarvesti
8. Rõhualandusklapp
9. Sisendpistik
10. Riiv
11. Kinnituspunkt
12. Kaabliköidiku hoidik
13. Tolmukoti hoidik
14. Õhu sisselaskeava
15. Sisselaskeklapp
16. Puhastusvoolik
17. Tolmuimeja voolik
18. Toru
19. Põranda tööriist
20. Kummiribad
21. Juhtmevits
22. Kasutusjuhend

Sümbolid tootel



HOIATUS! Toode võib olla ohtlik ja põhjustada kasutaja või kõrvaliste isikute ohtliku kehavigastuse või surma. Olge ettevaatlik ja kasutage toodet õigesti.



Enne toote kasutamist lugege juhend hoolikalt läbi ja veenduge, et oleksite juhistest aru saanud.



Kasutage kõrvaklappe, silmade kaitset ja hingamiskaitset. Vt jaotist *Isikukaitsevahendid lk 8*.



Ärge kasutage metallkonkse, -kette ega muid karedate servadega tõsteseadmeid, mis võivad tõsteaasa kahjustada. Kasutage ainult pehmeid tõsterihmasid.



Selle toote maanduspunkt on tähistatud maanduse sümboliga. Vt jaotist *Maandatud toote juhised lk 9*



See toode vastab kehtivatele EÜ direktiividele.



See toode vastab kehtivatele UK direktiividele.



See on H-klassi seade, mis on sertifitseeritud vastavalt standardile IEC-60335-2-69, EN-60335-2-69, lisa AA.

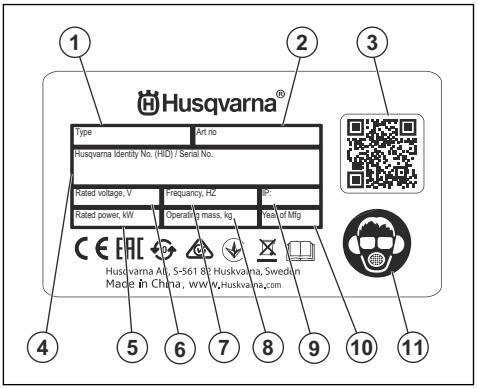
Seade sisaldab ohtlikku tolmu. Tühjendus- ja hooldustoiminguid (sh tolmukogurite eemaldamine) tohivad teha ainult spetsialistid, kes kannavad ettenähtud kaitsevahendeid. Ärge kunagi kasutage tolmuimejat ilma tervikliku filtreerimissüsteemita.



Toode pole olmejääde. Toimetage see elektri- ja elektroonikajäätmete heakskiidetud vastuvõtupunkti.

Märkus: Ülejäänud tootel toodud sümbolid/tähised vastavad kindlates riikides kehtivatele sertifitseerimise erinõuetele.

Tüübisilt



1. Mudel
2. Tootekood
3. Skannitav kood
4. Seerianumber
5. Nimivõimsus
6. Nimipinge
7. Sagedus
8. Mass
9. IP-kaitseaste
10. Tootmisaasta
11. Isikukaitsevahendid

Toote kahjustused

Husqvarna ei vastuta tootele tekitatud kahjude eest, kui:

- toodet on valesti parandatud;
- toote parandamisel on kasutatud osi, mis ei ole tootja poolt valmistatud või heaks kiidetud;
- tootel on kasutatud tarvikut, mis ei ole tootja poolt valmistatud või heaks kiidetud;
- toodet on parandanud volitatud hoolduskeskus või volitatud isik.

Ohutuse määratlused

Mõistetega „hoiatus”, „ettevaatust” ja „märkus” juhitakse tähelepanu eriti olulistele kohtadele kasutusjuhendis.

HOIATUS: Tähistab kasutusjuhendi juhiste eiramise korral kasutaja või kõrvalseisjate kehavigastuse või surmaga lõppeva õnnetuse ohtu.

ETTEVAATUST: Tähistab kasutusjuhendi juhiste eiramise korral seadme, muude esemete või läheduses asuvate objektide kahjustamise ohtu.

Märkus: Tähistab antud olukorras vajalikku lisateavet.

Üldised ohutusjuhised

HOIATUS: Enne toote kasutamist lugege läbi järgmised hoiatused.

- Toode on ohtlik, kui kasutate seda valesti või ettevaatamatult. Toode võib tekitada kasutajale või teistele raske või surmava kehavigastuse. Enne toote kasutamist lugege see kasutusjuhend hoolikalt läbi.
- Seda toodet ei tohi kasutada isikud (sh lapsed), kellel on piiratud füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või puudulikud kogemused ja teadmised.
- Veenduge enne toote kasutamist, et teil oleks selleks piisavad kogemused ja teadmised.
- Enne toitekaabli lahtiühendamist veenduge, et kõik juhtseadmed oleksid välja lülitatud.
- Järgige kõiki kehtivaid seadusi ja eeskirju.
- Kasutaja ja kasutaja tööandja peavad teadma toote kasutamisega kaasnevaid riske ja neid ennetama.
- Ärge lubage kellelgi toodet kasutada enne, kui ta on lugenud kasutusjuhendit ja selle sisu endale selgeks teinud.
- Ärge kasutage toodet, kui teid pole selleks eelnevalt juhendatud. Veenduge, et kõik kasutajad saaksid vastava väljaõppe.
- Ärge lubage lastel toodet käsitseda.
- Lubage ainult volitatud isikutel toodet kasutada.
- Kasutaja vastutab teistele inimestele põhjustatud õnnetuste ja varakahjude eest.
- Ärge kasutage toodet, kui olete väsinud, haige või tarvitanud alkoholi, narkootikume või ravimeid.
- Olge alati ettevaatlik ja toimige arukalt.
- Toode tekitab töötades elektromagnetvälja. Teatud tingimustel võib väli häirida aktiivsete või passiivsete meditsiiniliste implantaatide tööd. Raskete või surmaga lõppevate kehavigastuste ohu vähendamiseks soovitame meditsiinilisi implantaate kasutavatel inimestel pidada enne selle toote kasutamist nõu oma arsti ja implantaadi valmistajaga.
- Hoidke toode puhas. Veenduge, et märgid ja tähised oleksid selgelt loetavad.
- Ärge kasutage toodet, kui see on kahjustatud.
- Ärge tehke sellele tootele muudatusi.
- Ärge kasutage toodet, kui on võimalik, et teised isikud on tootes muudatusi teinud.
- Ärge kasutage toodet ilma tolmukoti ja filtriteta.
- Ärge kasutage tolmuimejat põlevate või suitsevate esemete, näiteks sigarettide, tuletikkude või kuuma tuha koristamiseks.
- Ärge kasutage tolmuimejat kergsüttivate või tuleohtlike vedelike, nt bensiini koristamiseks. Ärge kasutage seadet aladel, kus võib leiduda selliseid aineid.
- Hoidke kõik hoiatused ja juhendid alles.

Ränidioksiiditolmu hoiatus

Liigne kokkupuude ränidioksiiditolmuga võib põhjustada hingamisteede haigusi, nagu krooniline bronhiit, silikoos ja kopsufibroos, mis võivad lõppeda surmaga. Ränidioksiiditolmuga kokkupuute piiramiseks soovitab Husqvarna mitmesuguseid võimalusi, näiteks.

- Vee kasutamine tolmu sidumiseks lõikamise või lihvimise ajal.
- Tolmueemaldussüsteemi kasutamine koos lõike- või lihvimistööriistaga.
- Õhupuhastussüsteemi kasutamine koos tolmuimejaga.
- Sobiva hingamismaski kasutamine olenevalt lõigatavast või lihvitavast materjalist.

Ränidioksiiditolmu või muude sissehingatavate ainetega seotud isikukaitsevahendite nõuded võivad kohalikest ja riiklikest seadustest ning määrustest olenevalt erineda. Lubatud kokkupuute piirnormide ja isikukaitsevahendite nõuete kindlaksmääramiseks lugege palun neid seadusi ning määrusi. Kokkupuute leevendamiseks võtke alati kasutusele asjakohased tavad ja isikukaitsevahendid.

Tööala ohutus

- **Hoidke tööala puhas ja tagage hea valgustatus.** Segamini või hämarad alad on õnnetusealtid.
- **Ärge kasutage toodet plahvatusohtlikus keskkonnas, näiteks tuleohtlike vedelike, gaaside või tolmu läheduses.** Toode võib tekitada sädemeid, mis võivad tolmu või aurud süüdata.

- **Hoidke toote kasutamise ajal lapsed ja kõrvalseisjad tööalast eemale.** Tähelepanu hajumine võib põhjustada kontrolli kaotamist.

Elektriohutus



HOIATUS: Vältige seadme kokkupuudet vihma ja märja keskkonnaga. Elektriseadmesse pääsenud vesi suurendab elektrilöögiohtu.



HOIATUS: Kasutage tootel olevat pistikupesa ainult juhendis kirjeldatud eesmärkidel.

- **Seadme toitekaabli toitepistik peab olema pistikupesa jaoks sobiv. Ärge muutke pistikut mingil viisil. Ärge kasutage koos maandatud seadmetega adapterpistikuid.** Muutmata konstruktsiooniga pistikud ja sobivad pistikupesad vähendavad elektrilöögiohtu.
- **Ühendage pistik sobiva maandatud pistikupesaga, mis on õigesti ja ohutult paigaldatud ning vastab kohalikele eeskirjadele. Kui te pole pistikupesa maanduse tõhususes kindel, laske seda kvalifitseeritud elektrikul kontrollida.**
- **Vältige kehalist kokkupuudet maandatud pindadega, nt torude, radiaatorite, elektripliitide ja külmikutega.** Teie keha maandamise korral on elektrilöögi oht suurem.
- **Kontrollige, et toitekaabel poleks veeloigus.**
- **Kontrollige seadme toitekaablit regulaarselt ja kahjustuse avastamisel laske see tootjal või tema esindajal asendada. Kontrollige pikendusjuhtmeid regulaarselt ja kahjustuste avastamisel asendage need.**
- **Ärge puudutage töö ajal toitekaablit ega pikendusjuhet, kui need on kahjustatud. Eemaldage toitekaabel pistikupesast.** Kahjustatud toitekaablid või pikendusjuhtmed põhjustavad elektrilöögiohtu.
- **Kasutage kaablit õigesti. Ärge kunagi kasutage kaablit seadme kandmiseks, tõmbamiseks või pistikupesast eemaldamiseks. Kaitske kaablit kuumuse, õli, teravate servade ja liikuvate osade eest.** Kahjustatud või sõlmes juhe suurendab elektrilöögi ohtu.
- **Elektritööriistaga õues töötades kasutage ainult välistingimustes kasutamiseks sobivat pikendusjuhet.** Välistingimustes kasutamiseks sobiva pikendusjuhtme kasutamine vähendab elektrilöögiohtu.
- **Elektritoite katkestuse korral lülitage seade välja ja eemaldage pistikupesast.**
- **Ärge kasutage seadet, kui see on määrdunud või märg.** Seadmel pinnal olev (eelkõige juhtiva materjali) tolm või niiskus võib ebasoodsates tingimustes põhjustada elektrilöögi. **Seega peab volitatud hooldustehnik määrdunud või tolmuseid seadmeid regulaarselt kontrollima, eelkõige siis, kui seadet kasutatakse sageli juhtivate materjalide töötlemiseks.**
- **Veenduge, et vooluringi kaitsmiseks ülekoormuse ja rikete eest kasutatakse alati kaitselülitit.**
- **Veenduge, et kasutaksite alati rikkevoolukaitsmega (RCD) kaitstud toiteallikat.** RCD kasutamine vähendab elektrilöögi ohtu.
- Tehke tootele aeg-ajalt elektriohutuse kontrolle. Vaadake selleks õiget protseduuri kohalikest eeskirjadest.
- Elektrilöögi eest kaitsmiseks tohib seadme ühendada ainult sellisesse pistikupessa, mis on kaitstud rikkevoolukaitselülitiga (GFCI).

Inimeste kaitsmine

- **Olge seadme kasutamisel tähelepanelik, jälgige oma tegevust ja kasutage tervet mõistust. Ärge kasutage seadet, kui olete väsinud või uimastite, alkoholi või ravimite mõju all**. Hetkeline tähelepanematus seadme kasutamise ajal võib lõppeda raskete kehavigastustega.
- **Kasuta isikukaitsevahendeid. Kasutage alati kaitseprille.** Asjakohastes tingimustes kaitsevahendite (nt tolmumask, mittelibisevad turvajalatsid, kiiver või kõrvaklapid) kasutamine vähendab kehavigastuste ohtu.
- **Vältige soovimatut käivitumist. Enne seadme toiteallkaga ühendamist, üles tõstmist või kandmist veenduge, et lüliti on väljalülitatud asendis.** Kui kannate seadet nii, et sõrm on toitelülitil, või ühendate seadme vooluvõrku, kui toitelüliti on sisse lülitatud, võib see lõppeda õnnetusega.
- **Eemaldage enne seadme sisselülitamist kõik reguleerimis- ja mutrivõtmed.** Seadme pöörleva osa külge jäetud mutri- või muu võti võib tekitada kehavigastusi.
- **Ärge küünitage liiga kaugele. Säilitage kogu aeg kindel jalgealune ja tasakaal.** See tagab ootamatutes olukordades seadme üle parema kontrolli.
- **Kandke nõuetekohaseid riideid. Ärge kandke lahtiseid rõivaid ega ehteid. Hoidke juuksed ja rõivad liikuvatest osadest eemal.** Lahtised rõivad, ehted või pikad juuksed võivad liikuvate osade vahele kinni jääda.
- **Kui seadmetel on ühendus tolmueemaldus- ja kogumisseadmete jaoks, veenduge, et need on ühendatud ja neid kasutatakse õigesti.** Tolmukogumise kasutamise abil saab vähendada tolmuga seotud ohte.
- **Ära muutu tööriistade sagedasest kasutusest hooletuks ja ära eira tööriistade ohutu kasutamise põhimõtteid.** Hooletu tegevus võib ka murdosa sekundi jooksul põhjustada tõsiseid kehavigastusi.

Toote kasutamine ja hooldamine

- **Ärge koormake toodet üle. Kasutage rakenduse jaoks õiget toodet.** Õige toode teeb töö ära paremini, ohutumalt ja ettenähtud kiirusel.

- **Ärge kasutage toodet, kui see lüliti vajutamisel ei lülitu sisse ega välja.** Mis tahes toode, mida pole võimalik lüliti abil juhtida, on ohtlik ja tuleb viivitamatult parandada.
- **Enne toote reguleerimist, tarvikute vahetamist või hoiustamist eemaldage pistik toiteallikast ja toote küljest, kui see on eemaldatav.** Taolised ennetavad ohutusmeetmed vähendavad toote tahtmatu käivitamise ohtu.
- **Hoidke toodet, mida te parasjagu ei kasuta, lastele kättesaamatus kohas ning ärge lubage toodet kasutada isikutel, kes ei oska seda kasutada või pole neid juhiseid läbi lugenud.** See toode on väljaõppeta kasutajate käes ohtlik.
- **Seadme ja lisatarvikute hooldamine Kontrollige liikuvate osade joondust ja kinnitusi, osade purunemist või muid toote kasutamist mõjutada võivaid tegureid. Kahjustuse korral laske seade enne kasutamist remontida.** Paljude õnnetuste põhjuseks on toote puudulik hooldus.
- **Hoidke lõikevahendid teravad ja puhtad.** Nõuetekohaselt hooldatud teravate lõikeservadega lõikevahendite kinnikiilumise tõenäosus on väiksem ja neid on hõlpsam juhtida.
- **Järgige toote, tarvikute, tööriistaotsakute jm kasutamisel neid juhiseid ning arvestage töötingimuste ja -ülesandega.** Toote kasutamine muuks kui ettenähtud otstarbeks võib põhjustada ohtliku olukorra.
- **Hoidke käepidemed ja haardepinnad kuivad, puhtad ning õli- ja määrdevabad.** Libedate käepidemete ja haardepindade korral ei ole ootamatutes olukordades võimalik tööriista ohutult käsitseda ja juhtida.

Teenus

- Laske hooldust teha ainult volitatud hooldustöökojas ja ainult heakskiidetud varuosadega. See tagab toote ohutuse.
- Lisateavet vt aadressilt *Hooldusgraafik T 7500 lk 13*.

Ohutusjuhised kokkupanekul



HOIATUS: Enne seadme kokkupanekut lugege läbi järgmised hoiatusjuhised.

- Lubamatud muudatused ja/või lisatarvikud võivad põhjustada kasutaja ja teiste isikute raskeid või isegi eluohtlikke kehavigastusi.
- Kasutage lisaseadmeid ainult juhendis ettenähtud viisil. Kasutage ainult seadme tootja poolt soovitatud lisaseadmeid.
- Veenduge, et paigalduskoht oleks tugev, et seade ei läheks ümber. Kehavigastuste ja varakahju oht!
- Olge ettevaatlik, sest lüliti kinnitid võivad toote kokkupanekul tekitada kasutajale vigastusi.

Ohutusjuhised kasutamisel



HOIATUS: Enne toote kasutamist lugege läbi järgmised hoiatused.



HOIATUS: See toode on mõeldud ainult kuivkasutuseks.



HOIATUS: See toode ei sobi ohtliku tolmu koristamiseks.

- Ärge kasutage toodet, kui toitekaabel või pistik on kahjustatud.
- Kui toode ei tööta korralikult, kukub ümber, on kahjustatud, jäetakse õue või kukub vette, lülitage toode välja. Laske toode remontida volitatud hooldustöökojas.
- Enne toitekaabli lahtiühendamist veenduge, et mootor ja kõik juhtseadmed oleksid välja lülitatud.
- Eemaldage toitekaabel pistikupesast, kui toodet ei kasutata, enne toote hooldamist või enne selle järelevalveta jätmist.
- Ärge eemaldage toitekaablit pistikupesast kaablist tõmmates. Tõmmake alati pistikust.
- Ärge kasutage toodet temperatuuril alla –10 °C.
- Ärge kasutage toodet kohas, kus esineb plahvatusoht või kus on kergestisüttivad vedelikud või materjalid.
- Ärge pange avadesse esemeid.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni ava on blokeeritud. Eemaldage tolm, ebemed, juuksed või muu materjal, mis võib õhuvoolu vähendada.
- Ärge kasutage toodet ega käsitsege toitepistikut märgade kätega.
- Hoidke juuksed, avarad rõivad ja kõik kehaosad avadest ja liikuvatest osadest eemale.
- Kasutage toodet trepil väga ettevaatlikult, et toote kukkumise korral kahjustusi ja vigastusi vältida.
- Veenduge, et oleksite teadlik, kuidas hädaolukorras mootorit kiiresti seisata.
- Ebatasasel pinnal töötades lukustage alati transpordirattad.
- Ärge kasutage seadet, kui tolmukott ja filtrid on paigaldamata. Asendage tolmukott ja filtrid selles juhendis kirjeldatud viisil.
- Kui toode tekitab ebatavalist vibratsiooni või müra, seisake kohe toode ja lahutage toiteallikas. Kontrollige toodet kahjustuste suhtes. Vibratsioon annab üldiselt teada kahjustusest. Parandage kahjustused või laske toodet remontida heakskiidetud hooldustöökojas.
- Kasutage alati heakskiidetud lisavarustust. Lisateabe saamiseks võtke ühendust Husqvarna esindajaga.

- Ärge asetage vaakumüksuse ülemisele kaanele koormusi. Kate ei ole ette nähtud vertikaalsete koormuste kandmiseks ja võib ülekoormuse korral praguneda.

Isikukaitsevahendid

HOIATUS: Enne toote kasutamist lugege läbi järgmised hoiatused.

- Tootega töötamisel tuleb kasutada ettenähtud isikukaitsevarustust. Isikukaitsevarustus ei välista täielikult kehavigastuste ohtu, kuid vähendab õnnetusjuhtumi korral kehavigastuse raskusastet. Õige isikukaitsevarustuse valimiseks pöörduge edasimüüja poole.
- Kontrollige isikukaitsevahendite seisukorda regulaarselt.
- Kandke heakskiidetud kaitsekiivrit.
- Kandke heakskiidetud kõrvaklappe.
- Kandke P3-klassi heakskiidetud hingamisteede kaitset.
- Kandke heakskiidetud kaitseprille.
- Kasutage kaitsekindaid.
- Kandke kaitsejalatseid.

Ohutusjuhised hooldamisel

HOIATUS: Enne toote kasutamist loe läbi järgnevad hoiatused.

- Kui toodet regulaarselt ja õigesti ei hooldata, suureneb oht, et toode saab kahjustada ja võib kedagi vigastada.
- Kasuta isikukaitsevahendeid. Vt jaotist *Isikukaitsevahendid lk 8*.
- Enne hooldustööde alustamist lahutage toode toitevarustusallikast.
- Ärge muutke toodet. Tootja heakskiiduta muudatused võivad põhjustada tõsiseid kehavigastusi või surma.
- Kasutage ainult originaaltarvikuid ja originaalvaruosi. Tootja heakskiiduta tarvikud ja varuosad võivad põhjustada tõsiseid kehavigastusi või surma.
- Asendage kahjustatud, kulunud ja katkised osad.
- Hooldage toodet ainult selle kasutusjuhendi järgi. Kõik muud hooldustööd laske teha heakskiidetud hooldustöökojas.
- Kui toitejuhe on vaja välja vahetada, tuleb võimaliku ohu vältimiseks lasta seda teha tootjal või tema esindajal.
- Laske toodet regulaarselt hooldada volitatud hooldustöökojas.

Toote ohutusseadmed

HOIATUS: Enne toote kasutamist lugege läbi järgmised hoiatused.

- Ärge kunagi kasutage toodet, mille ohutusvarustus on vigane. Kui toode mõne kontrolltoimingu tingimusi ei täida, tuleb see lasta parandada hooldustöökojas.
- Ärge kasutage toodet, kui kaitseplaadid, kaitsekatted, ohutuslülitid või muud kaitseseadised puuduvad või on kahjustatud.

Tegutsege alati tervet mõistust arvestades.

HOIATUS: Toote algset konstruktsiooni ei tohi ilma tootja heakskiiduta mitte mingisugustel asjaoludel muuta. Kasutage ainult originaalvaruosi. Lubamatud muudatused ja/või lisatarvikud võivad põhjustada kasutaja ja teiste isikute raskeid või isegi eluohtlikke kehavigastusi.

HOIATUS: Lõikurite, lihvimismasinate, puuride ning muude materjalide lihvimise ja vormimise seadmete kasutamisel võib tekkida tolmu või gaase, mis sisaldavad kahjulikke keemilisi aineid. Kontrollige töödeldava materjali olemust ja kandke sobivat hingamiskaitset.

Kõiki olukordi, mis võivad toote kasutamisel ette tulla, pole võimalik kirjeldada. Olge alati ettevaatlik ja kasutage tervet mõistust. Vältige olukordi, millega te ei pruugi toime tulla. Kui te pärast selle juhendi läbilugemist tunnete veel ebakindlust, küsige enne jätkamist nõu asjatundjalt.

Võta julgesti ühendust oma Husqvarna esindajaga, kui tahad toote kasutamise kohta midagi küsida. Oleme teie teenistuses ja anname hea meelega nõu, kuidas seadet tõhusalt ja ohutult kasutada.

Lase Husqvarna edasimüüjal toodet korrapäraselt kontrollida ning teha vajalikke seadistamisi ja parandusi.

Husqvarna AB tegeleb pidevalt oma toodete edasiarendamisega. Husqvarna jätab endale õiguse muuta seadmete konstruktsiooni ja kujundust ilma sellest ette teatamata ning ilma endale tulevaste konstruktsioonimuudatuste tegemise kohustust võtmata.

Kõik selles kasutusjuhendis toodud andmed ja teave on kehtiv trükkitoimetamise kuupäeva seisuga.

Enne kasutamist

HOIATUS: Veenduge enne seadme kasutamist, et elektritoite võimsus ja pinge vastavad seadme andmesildil esitatud andmetele.

HOIATUS: Ühendage tolmuimeja ainult nõuetekohaselt maandatud pistikupessa. Vt jaotist *Maandatud toote juhised lk 9*

Maandatud toote juhised

HOIATUS: Valesti tehtud ühendus võib põhjustada elektrilöögi. Kui te pole kindel, kas toode on nõuetekohaselt maandatud, rääkige kvalifitseeritud elektrikuga.

Ärge muutke tehase tehnilisele spetsifikatsioonile vastavat toitepistikut. Kui toitepistik või -kaabel on kahjustatud või tuleb asendada, pöörduge kohaliku Husqvarna hooldustöökoja poole. Järgige kohalikke määruseid ja seadusi.

Kui te ei mõista maandatud toote kohta käivaid juhiseid täielikult, rääkige kvalifitseeritud elektrikuga.

Kasutage ainult välistingimustes kasutamiseks sobivaid pikendusjuhtmeid, millel on maandatud pistik ja toote toitepistiku jaoks sobiv maandatud pistikupesa.

Toote toitekaabel ja toitepistik on maandatud. Ühendage toode alati maandatud pistikupesaga. See vähendab elektrilöögi ohtu.

Ärge kasutage tootega elektrilisi adaptereid.

Ettevalmistused enne toote kasutamist

HOIATUS: Vigastusohu vältimiseks veenduge, et seadme pistik oleks lõpuni pikendusjuhtme pistikupessa sisestatud. Kontrollige seadme kasutamise ajal regulaarselt, et pistik oleks lõpuni pistikupessa sisestatud. Ärge kasutage pikendusjuhet, mille ühendus ei ole korralik.

Märkus: Toote maksimaalne kasutuskõrgus on 800 m, töötemperatuuri vahemik –10 °C kuni +40 °C ja õhuniiskus 85%.

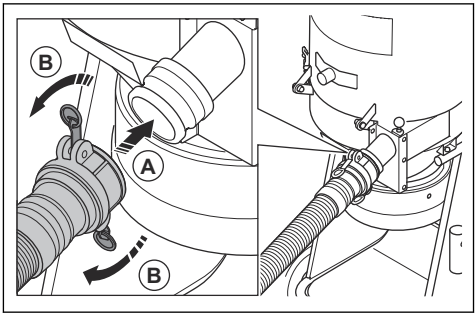
Märkus: Lugege tähelepanelikult paigaldatud lisaseadme kasutusjuhendit. Kui tolmuimeja kohta on esitatud konkreetsed nõuded või seadistused, siis järgige neid kindlasti.

1. Lugege kasutusjuhend põhjalikult läbi ning veenduge, et kõik juhised oleksid täiesti arusaadavad.
2. Tehke igapäevane hooldus. Vt jaotist *Hooldusgraafik T 7500 lk 13*.
3. Hoolitsege selle eest, et tööala oleks puhas ja hästi valgustatud.
4. Kasutage isikukaitsevahendeid. Vt jaotist *Isikukaitsevahendid lk 8*.
5. Veenduge, et toode oleks õigesti paigaldatud.
6. Veenduge, et andmesildile märgitud sagedus ja pinge vastaks vooluvõrgu andmetele. See kehtib ka pikendusjuhtmetele.

Tolmuimeja vooliku paigaldamine

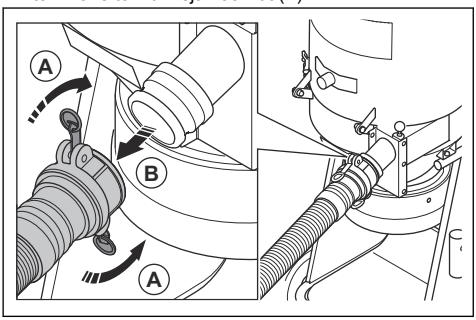
HOIATUS: Kasutage staatilise elektri tekkimise vältimiseks antistaatilist voolikut.

1. Sisestage voolikuadapter (A) voolikuühendusse ja lukustage vooliku lukustusklambrid (B).



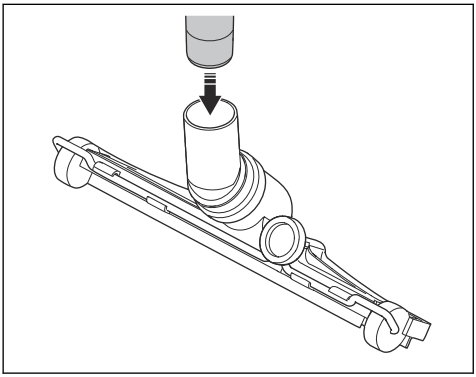
Tolmuimeja vooliku eemaldamine

1. Lõdvendage vooliku lukustusklambrid (A) ja tõmmake tolmuimeja voolikut (B).

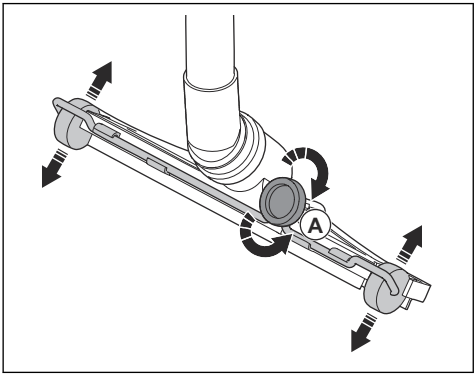


Põrandaotsaku paigaldamine ja reguleerimine

1. Pange käepideme ots lõpuni põrandaotsaku toru sisse.



2. Põrandaotsaku rataste reguleerimiseks pöörake põrandaotsaku tagaküljel olevat nuppu (A). Erinevate pindade ning eri tüüpi tolmu ja materjalide tõttu on vaja rattaid parima tulemuse jaoks reguleerida.

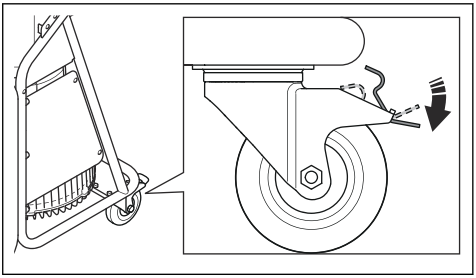


Transpordirataste lukustamine ja vabastamine

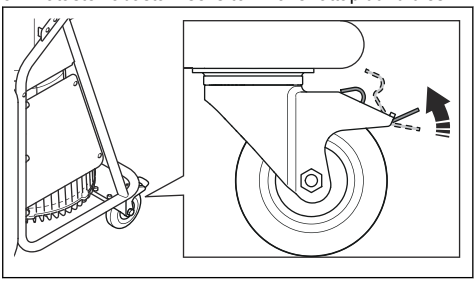
Veenduge, et transpordirattad oleksid töö ajal lukustatud.

HOIATUS: Ohutu töö tagamiseks peavad rattad ja laagrid olema puhtad ning tolmuvabad. Vt jaotist *Toote puhastamine lk 15*.

1. Hoidke seadet liikumatus ja ohutus asendis.
2. Rataste lukustamiseks vajutage rattapidurid alla.



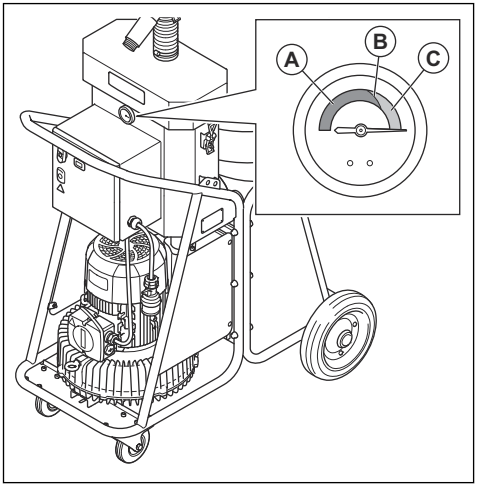
3. Rataste vabastamiseks tõmmake rattapidurid üles.



Filtri seisundi jälgimine

Seadmel on filtri seisundi jälgimiseks manomeeter. Manomeeter näitab seadme kogukoormust kolme tasemega: A) maksimaalse imemisvõimsuse tase (0

m/s); B) filtri puhastamise tase; C) ilma koormuseta tase.



1. Kui manomeetri näit on üle filtri puhastamise taseme (B), puhastage eelfilter. Vt jaotist *Eelfiltri puhastamine lk 15*.
2. Kui imemisvõimsus on ikka väike, asendage HEPA-filter. Vt jaotist *HEPA-filtri vahetamine lk 16*.

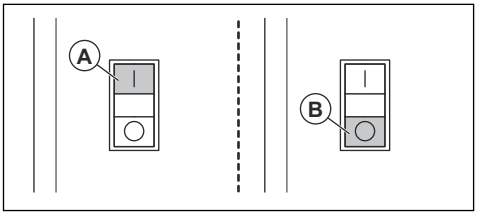
Käivitamine ja seiskamine

Märkus: Oodake pärast toote käivitamist 5 sekundit, et maksimaalse imivõimsusega töötada. Imifunktsioon ei käivitu kohe maksimaalsel võimsusel.

Märkus: Veenduge, et andmesildil olev sagedus ja pinge vastaks vooluvõrgu andmetele.

Tolmuimeja käivitamiseks vajutage rohelist nuppu (A).

Tolmuimeja seiskamiseks vajutage punast nuppu (B).

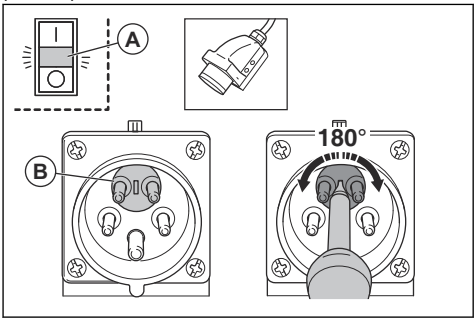


Faasimuundur

Märkus: Ei kehti Austraalias või Uus-Meremaal müüdavate mudelite puhul.

HOIATUS: Elektritööd peab teostama pädev elektrik.

Kui punane märgutuli (A) punase ja rohelise nupu vahel süttib, on tekkinud faasi tõrge. Lähtestamiseks lülitage ümber kaks faasi (B). See on ohutusmeede, mis ei lase pumbal puhuma hakata.



Tunniarvesti

Tunniarvesti näitab, mitu tundi on toode töös olnud. Tunniarvesti asukohta vt jaotisest *Toote tutvustus lk 3*.

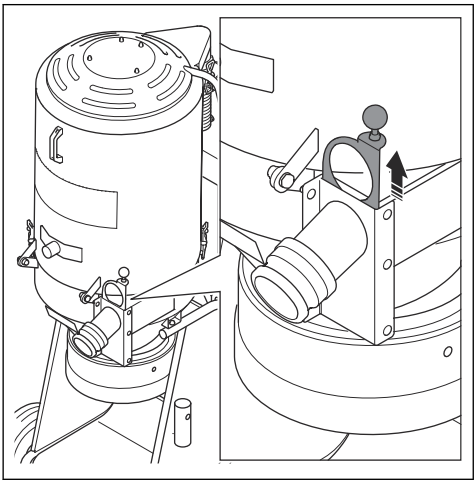
Filtri puhastustoimingu teostamine

Filtri puhastusprotseduur on vajalik järgmistes olukordades:

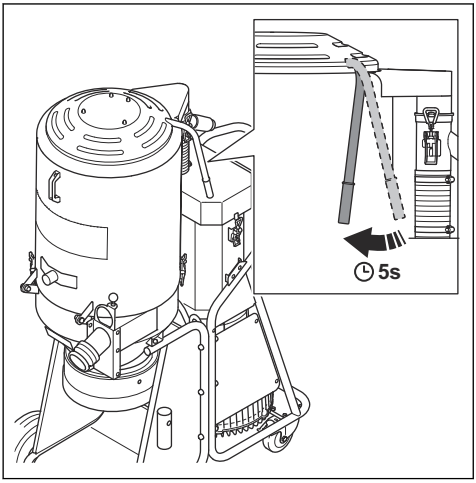
- Enne töö peatamist või iga tööpäeva lõpus.
- Kui imivõimsus on väike.
- Enne uue tolmukoti paigaldamist.
- Kui käivitub eelfiltri ummistuse alarm. Vaadake eelfiltri kaanel olevale sildile märgitud juhiseid.

1. Seisake toode ja tehke lühike tööpeatus, et tolmuosakesed tolmukotti kinnituksid.
2. Käivitage toode. Vt jaotist *Käivitamine ja seiskamine lk 11*.

3. Sulgege õhuvõtuava sisselaskeklapiga, et tekitada vaakum.



4. Oodake 5 sekundit, kuni tekib vaakum.
5. Vajutage kiiresti impulsskäepide alla ja hoidke seda 5 sekundit all.



6. Korrake eelmist sammu 5 korda. Veenduge, et tolmuimeja saaks iga korduse vahel tekitada uuesti vaakumi.

Kui imivõimsus on pärast seda ikka väike, tuleb eelfilter välja vahetada. Vt jaotist *Eelfiltri asendamine. lk 15*.

Tegevus pärast töö lõpetamist

1. Puhastage eelfilter. Vt jaotist *Eelfiltri puhastamine lk 15*.
2. Seisake toode, vt jaotist *Käivitamine ja seiskamine lk 11*.
3. Utiliseerige kott. Vt jaotist *Täis tolmukoti kõrvaldamine ja uue tolmukoti ettevalmistamine lk 13*.
4. Puhastage toode. Vt jaotist *Toote puhastamine lk 15*.
5. Valmistage toode transpordiks ette. Vt jaotist *Transportimine, hoiulepanek ja utiliseerimine lk 17*.

Hooldus

Sissejuhatus

HOIATUS: Tõrkeotsingu, teeninduse ja hoolduse käigus juhtub tootega seotud õnnetusi, kuna kasutaja peab olema toote ohupiirkonnas. Õnnetuste vältimiseks peab kasutaja olema ettevaatlik, koostama tegevuskava ja tegema tööks vajalikud ettevalmistused.

HOIATUS: Enne toote hooldamist veenduge, et mootori lüliti ja pumba lüliti oleksid väljalülitatud asendis. Lahutage toitejuhe ja eemaldage pumba kaabel.

HOIATUS: Laske kõiki elektrikomponentide kontrolle teha ainult kvalifitseeritud elektrikul.

HOIATUS: Jälgige, et te filtrisse auku ei teeks. Tolm võib välja tungida.

HOIATUS: Järgige kindlasti kõiki kohalikke eeskirju, et enne hooldust ja selle ajal ohtlikust tolmust nõuetekohaselt vabaneda.

HOIATUS: Tootja või instrueeritud isik peab tehnilist ülevaatust tegema vähemalt kord aastas. Tehniline ülevaatus hõlmab filtrite kahjustuste, toote õhutiheduse ja juhtimismehhanismi töökorra kontrollimist. Lisaks tuleb toote filtreerimise efektiivsust testida vähemalt kord aastas või sagedamini vastavalt võimalikele riigis kehtestatud nõuetele. Kui katset ei tehta, tuleb HEPA-filter asendada uuega.

Hooldusgraafik T 7500

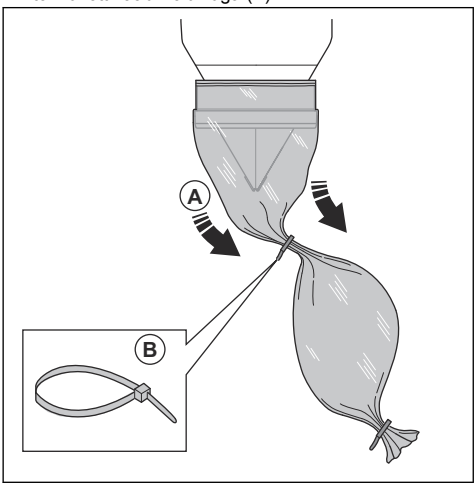
Hooldusintervallide arvutamisel on aluseks võetud seadme igapäevane kasutamine. Intervallid muutuvad, kui seadet igapäevaselt ei kasutata.

Hooldus	Enne igat kasutuskorda	Iga päev	Üks kord nädalas	Kui imemisvõimsus on väike	6 kuud või 1000 tundi	12 kuud või 2000 tundi
Enne seadme ühendamist kontrollige juhtseadmeid kulumise, kahjustuste ja lahtiste ühenduste suhtes.	X					
Veenduge, et tolmukott oleks õige.	X	X				
Kontrollige filtripuhastusmehhanismi.	X	X				
Kontrollige tolmuvoolikut ja ühendusi.		X				
Kontrollige rattaid. Kontrollige neid kahjustuste ja halva ühenduse suhtes.			X			
Puhastage eelfilter.				X		
Asendage eelfilter.				X	X	
Asendage HEPA				X		X

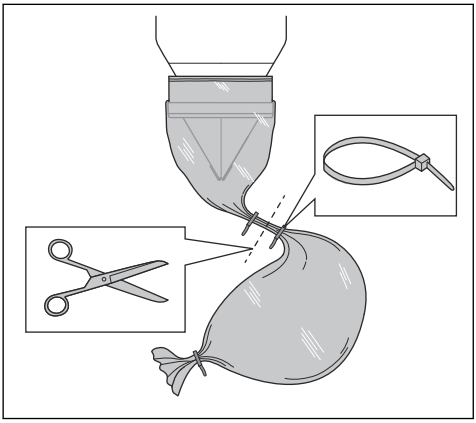
Täis tolmukoti kõrvaldamine ja uue tolmukoti ettevalmistamine

HOIATUS: Tõstke tolmukotti ettevaatlikult – täis tolmukott võib olla raske. Veenduge, et kaabliköidikud oleksid enne tolmukoti tõstmist õigesti suletud.

1. Tõmmake tolmukott (A) välja ja kinnitage uus tolmukott kaabliköidikuga (B).



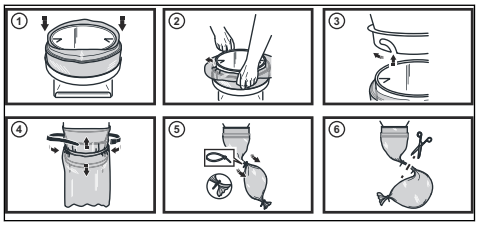
2. Raputage kasutatud tolmukotis olev tolm koti põhja.
3. Kasutatud tolmukoti sulgemiseks kinnitage esimese kaablisideme alla 10 cm kaugusele teine. Lõigake tolmukott kaabliköidikute vahelt läbi.



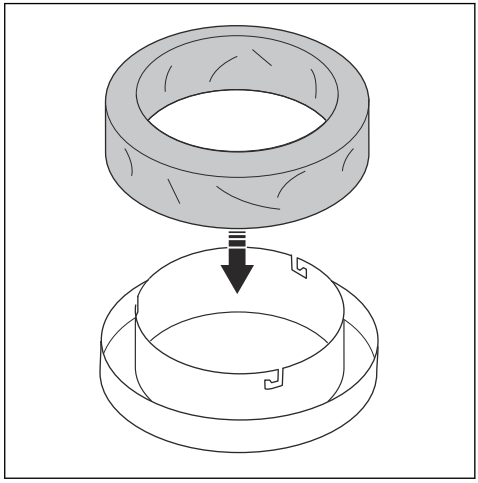
4. Kui tolmukoti kasseti järelejäänud osa on uue tolmukoti ettevalmistamiseks liiga väike, paigaldage uus tolmukoti kassett. Vt jaotist *Uue tolmukoti paigaldamine lk 14*.
5. Utiliseerige täis saanud tolmukott kohalike eeskirjade kohaselt.

Uue tolmukoti paigaldamine

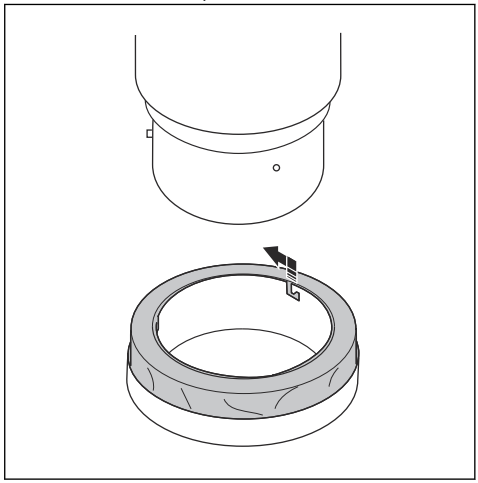
HOIATUS: Enne tolmukoti paigaldamist puhastage alati eelfilter.



1. Asetage tolmukott hoidikusse ja eemaldage tolmukoti ümber olevad kinnitusribad.

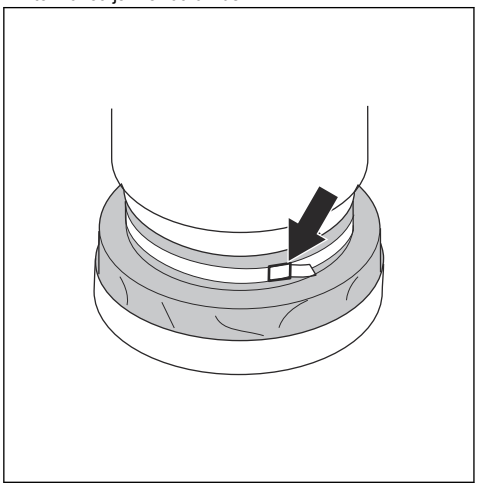


2. Tolmukoti hoidiku kinnitamiseks pöörake tolmukoti hoidikut, kuni tihvtid pesadesse kinnituvad.

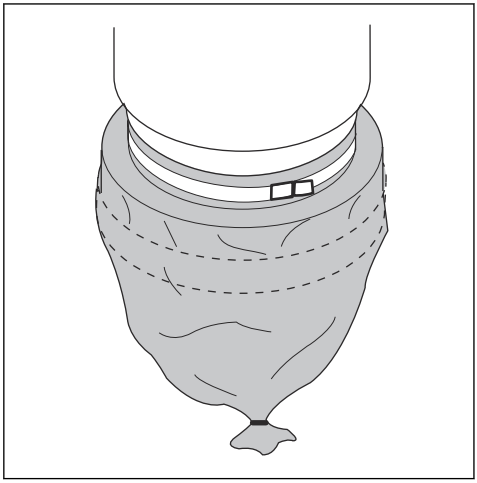


3. Tõmmake tolmukott hoidikust välja ja pange see ümber mahuti.

4. Koti kinnitamiseks mahuti külge pingutage pael tolmukoti ja mahuti ümber.



5. Tõmmake tolmukotti alla ümber kotihoidiku väliskülje.
6. Sulgege tolmukoti põhi kaabliköidiku abil.



Toote puhastamine

Töö käigus võivad kõik toote osad ja kasutatavad seadmed saastuda. Seepärast on vaja kõik toote osad ja kasutatavad seadmed hoolikalt ning täielikult puhastada.

HOIATUS: Lahutage toode toiteallikast.

HOIATUS: Puhastage toode, enne kui selle tööalalt ära viite. Tootele jääv tolm võib õhku paiskuda ning olla tervisele ohtlik.

- Kasutage isikukaitsevahendeid. Vt jaotist *Isikukaitsevahendid lk 8*.
- Ärge puhastage toodet survepesuriga ega suruõhuga.
- Puhastage välispind niiske lapiga.
- Ärge kasutage vett ega elektrilisi osi.
- Puhastage eelfilter, järgides juhiseid jaotises *Eelfiltri puhastamine lk 15*.
- Pärast hooldust pange kõrvaldatavad osad kilekottidesse. Vaadake selleks õiget protseduuri kohalikest eeskirjadest.
- Kui puhastate toodet veega, eemaldage enne puhastamist eelfilter ja tolmukott filter. Samuti veenduge, et vesi ei satuks HEPA-filtrisse.
- Ärge kasutage mootorikorpusel ega harukarbis happelisi betoonilahusteid. Söövitavad kemikaalid võivad komponente kahjustada ja toote kasutusiga lühendada.

Eelfiltri puhastamine

Filtrit tuleb aeg-ajalt puhastada. Seda tuleb teha enne plastkotti kogumise süsteemi vahetamist ja ka töö lõpetamisel või halva imivõime korral.

ETTEVAATUST: Filtri kahjustuste ennetamiseks vältige esemete löömist vastu filtri pinda või nende lohistamist üle selle.

ETTEVAATUST: Ärge puhastage filtreid veega.

Tehke filtri puhastustoiming, et puhastada eelfilter. Vt jaotist *Filtri puhastustoimingu teostamine lk 11*.

Filtri vahetamine

HOIATUS: Kasuta isikukaitsevahendeid. Vt jaotist *Isikukaitsevahendid lk 8*. Filtri vahetamise käigus võib õhku paiskuda ohtlik tolm.

HOIATUS: Enne filtri vahetamist seisake toode ja lahutage see toiteallikast.

Eelfiltri asendamine.

Kasutage ainult Husqvarna AB filtreid. Jõudlus ja filtreerimistõhusus on tagatud ainult originaalfiltritega.

HOIATUS: Ärge vahetage korraga välja ainult ühte toru. Kui üks on katki, tuleb terve filter välja vahetada.

1. Vabastage kaks paagi ja alumise tsükloni vahelist riivi.
2. Vabastage voolikuühenduse kaks riivi paagi ja HEPA katte vahel.
3. Pöörake mahuti ettepoole.
4. Pöörake filtriplaati vastupäeva 10 kraadi ja pöörake filter ja hoidik ettevaatlikult tagurpidi.
5. Pange kilekott filterseadme peale.
6. Tõstke filter ettevaatlikult välja kotti ja sulgege see. Kott tuleb ära visata. Tutvuge kohalike jäätmekäitluseeskirjadega.
7. Paigaldage uus filtrikomplekt vastupidises järjekorras.

HEPA-filtri vahetamine

HEPA-filtrit ei saa puhastada. See tuleb alati uue HEPA-filtriga asendada. Kasutage ainult Husqvarna HEPA-filtrit.

HOIATUS: HEPA-filtri võib vahetada ainult volitatud hooldustöökojas või volitatud isik.

HOIATUS: Kasutage alati isikukaitsevahendeid, vt jaotist *Isikukaitsevahendid lk 8*.

HOIATUS: HEPA-filtris olevad osakesed on tervisele ohtlikud.

HOIATUS: Veenduge, et HEPA-filtrites ei oleks auke. Kahjustatud HEPA-filter on tervisele ohtlik.

HOIATUS: Ärge paigaldage kasutatud HEPA-filtreid. Kui paigaldate HEPA-filtri, võib tekkida leke ja filtreerimistõhusus võib väheneda.

ETTEVAATUST: Ärge puudutage HEPA-filtri sisepinda. See võib HEPA-filtrit kahjustada.

1. Vabastage filtrikatte riivid ja eemaldage kate.
2. Tõstke filter ettevaatlikult puhtasse kilekotti.

   Märkus: See kott tuleb nõuetekohaselt ära visata.
3. Paigaldage uus filter vastupidises järjekorras.

Tõrkeotsing

Tõrkeotsingu ajakava

Probleem	Põhjus	Lahendus
Mootor ei käivitu	Elektritoide puudub	Ühendage masin elektripistikupessa
	Kaabel on kahjustatud	Vahetage kaabel välja
	Lüliti on kahjustatud	Vahetage lüliti
	Kontaktori kombinatsioon on kahjustatud	Vahetage kontaktori kombinatsioon välja
	Faasiviga (süttib punane lamp)	Vahetage kaks faasi omavahel ringi
Mootor seiskub pärast käivitumist kohe	Vale kaitse	Ühendage õige kaitsmega
	Lühis kaablis/tootes	Kutsuge hooldustehnik

Probleem	Põhjus	Lahendus
Mootor töötab, kuid tolmuimeja ei ime	Voolik ei ole ühendatud	Ühendage voolik
	Voolik on ummistunud	Puhastage voolik
	Tolmukott puudub	Paigaldage tolmukogumissüsteem
Mootor töötab, kuid imijõudlus on väike	Voolikus on auk	Vahetage voolik välja
	Filter on ummistunud	Puhastage filter / vahetage filter välja
	Leke filtripuhastussüsteemis	Reguleerige
	Klapis on mustus	Puhastage klapp
	Kahjustatud tihendid	Vahetage kahjustunud tihendid välja
Mootor puhub tolmu välja	Valesti kokkupandud või kahjustunud filtrisüsteem	Reguleerige/vahetage filtrid
Ebanormaalne müra	Kuullaagrid või ventilaator on kahjustatud	Kutsuge hooldustehnik

Transportimine, hoiulepanek ja utiliseerimine

Toote tõstmine

HOIATUS: Veenduge, et tõsteseadmed ja tõsterihmad oleksid toote ohutuks tõstmiseks õige spetsifikatsiooniga. Toote kaal on märgitud toote andmesildile, vt jaotist *Tüübisilt lk 4*.

HOIATUS: Kui te ei tea, kuidas tõsta raskeid seadmeid, paluge selleks abi.

HOIATUS: Ärge tõstke toodet, kui selle mahutis või -kotis on tolm. Ärge tõstke toodet, kui selle sees või peal on mingi lisaraskus.

HOIATUS: Ärge kasutage metallkonkse, -kette ega muid karedate servadega tõsteseadmeid, mis võivad tõsteaasa kahjustada. Lubatud on kasutada ainult pehmeid tõsterihmasid.

Toote transport

- Enne transportimist veenduge, et tolmukott-kott on tühi.
- Veenduge, et tolmukott-kott on transportimise ajal toote külge kinnitatud.
- Kasutage tolmuimeja tõstmiseks rampi või vintse, et tagada selle ohutu teisaldamine. Kui te ei tea, kuidas tõsta raskeid seadmeid, paluge selleks abi.
- Kinnitage toode kindlalt transportimise ajaks, et vältida transpordikahjustusi ja õnnetusi. Kasutage seadme mõlemal küljel olevat kinnitusaasa.
- Rakendage kindlalt rataste lukustus.
- Võimaluse korral transportige toodet ainult heades ilmastikutingimustes.
- Võimaluse korral kasutage toote transportimiseks suletud sõidukit.
- Ärge kunagi kasutage käepidet tõstepunktina. Tõstke toodet alati, kasutades selleks ettenähtud tõstepunkte ja sobivaid tõsteseadmeid.

Toote hoiustamine

ETTEVAATUST: Hoiustage toodet siseruumides välistingimuste eest kaitstuna.

- Hoiustage toodet kohas, kus õhutemperatuur jääb vahemikku –10 °C kuni 40 °C (14 °F kuni 104 °F).
- Enne hoiustamist tehke filtri puhastamistoiming ja kõrvaldage tolmukott koos kogutud materjaliga.
- Lahutage seade toiteallikast.
- Hoidke toodet kuivas ja külmumiskindlas kohas.
- Hoidke toodet lukustatud kohas. Ärge lubage lapsi ega volitamata isikuid toote lähedale.

Toote kasutuselt kõrvaldamine

- Järgige kohalikke jäätmekäitluseeskirju ja kehtivaid seadusi.
- Kui seadet enam ei kasutata, toimetage see Husqvarna edasimüüjale või kõrvaldage see taaskasutuskeskuses.

Tehnilised andmed

Andmed	T 7500 [EL]	T 7500 [Austraalia]	T 7500 [Basiilia]
Nimipinge, V	380–415		
Etapp	3		
Sagedus, Hz	50-60		
Maksimaalne võimsus, W	5500		
Maksimaalne voolutugevus, A	12		
Turbiini maksimaalne õhuvool, m^3/h	490		
Tolmuimeja maksimaalne õhuvool, m^3/h	415		
Turbiini maksimaalne vaakum, psi	4,0		
Tolmuimeja vooliku pikkus, m	10		
Tolmuimeja vooliku läbimõõt, mm	76		
Eelfiltri ala, m^2	2,9		
Filtri tõhusus HEPA	HEPA 13		
Kogu HEPA ala, m^2	5		
Tolmukogumissüsteem, tüüp	tolmukott		
Filtripuhastusmehhanism	Käsitsi käitatav		
Kaal, kg	198		
Müravõimsustase, mõõdetud L_{WA} (dB(A))[1]	80		
Helirõhutase L_{PA} kasutaja kõrva juures, dB(A)[2]	74		
Vibratsioonitase a_h, m/s^2[3]	≤2,5		
Kaitseaste	IP54		
Toiteühendus (tüüp)	4P+G 6H 16A	3P+G 32A	4P+G 6H 16A

[1] Müraemissioon ümbritsevasse keskkonda, mõõdetud helivõimsuse tasemena (LWA) vastavalt standardile IEC/EN 60335-2-69. Määramatus Kwa 2dB.

[2] Helirõhutase vastavalt standardile IEC/EN 60335-2-69. Määramatus KPA 2dB.

[3] Vibratsioonitase vastavalt standardile IEC/EN 60335-2-69. Vibratsioonitaseme kohta toodud andmete tüüpiline statistiline dispersioon (standardhälve) on 1 m/s^2.

Vastavusdeklaratsioon

EÜ vastavusdeklaratsioon

Meie, Husqvarna AB, SE 561 82 Huskvarna, SWEDEN,
Tel. +46 36 146500 kinnitame oma ainuvastutusel, et
toode:

Kirjeldus	Tolmukogur
Kaubamärk	HUSQVARNA
Tüüp/mudel	T 7500
Identifitseerimine	Seerianumbrid alates 2026. aastast ja hilisemad

vastab täielikult järgmistele EÜ direktiividele ja
eeskirjadele:

Direktiiv/eeskiri	Kirjeldus
2006/42/EÜ – kuni 19. jaanuarini 2027	„masinadirektiiv”
2023/1230/EL – alates 20. jaanuarist 2027	„masinadirektiiv” – vastavushindamismenetlus: Moodul A
2014/30/EÜ	„elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv”
2011/65/EÜ	„ohtlike ainete piiramise direktiiv“

ja et kohalduvad järgmised standardid ja/või tehnilised
spetsifikatsioonid:

EN ISO 12100:2010

EN 60335-2-69:2016

EN 55014-1:2017

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN IEC 63000:2018

Partille, 13.10.2026

CE

UK Importer:
Husqvarna UK Ltd
Preston Road, Co. Durham
DL5 6UP

Christian Nyberg

Christian Nyberg

Rasketehnika teadus- ja arendustegevuse
vanemdirektor

Husqvarna AB, ehitusosakond

Tehnilise dokumentatsiooni eest vastutaja

TURINYS

Įvadas..... 21
Saugumas.....24
Naudojimas.....28
Techninė priežiūra..... 31
Trikčių šalinimas..... 35
Transportavimas, saugojimas ir utilizavimas..... 36
Techniniai duomenys.....37
Atitikties deklaracija..... 38

Įvadas

Gaminio aprašas

Šis gaminys yra trifazis dulkių siurblys. Dulkėtas oras keliauja įsiurbimo žarna pro įėjimo vožtuvą. Gaminys atskiria dulkių daleles nuo oro. Dalelės nukrenta į plastikinį maišelį gaminio apačioje.

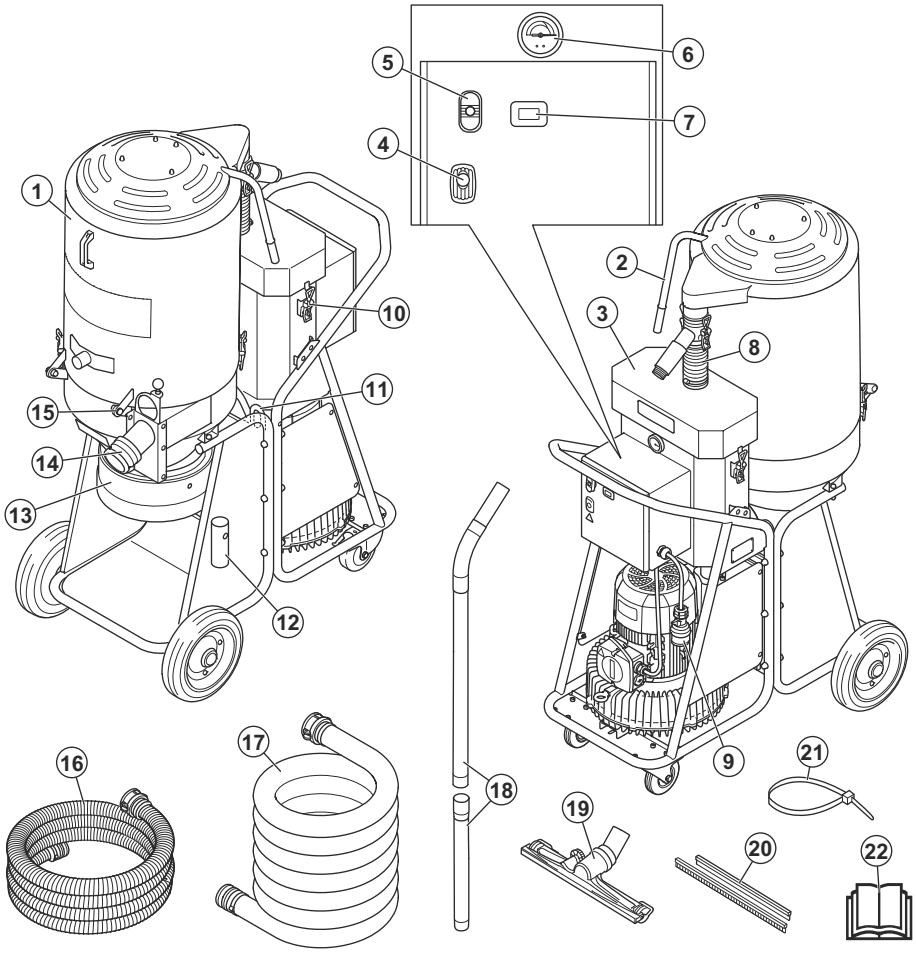
Numatytasis naudojimas

PERSPĖJIMAS: Nesiurbkite uždegimo šaltinių, karštų dalelių, skysčių, sprogių medžiagų ir nestabilių ar piroforinių dalelių.

Gaminys skirtas naudoti tik profesionalams. Gaminys skirtas sausoms medžiagoms ištraukti ir pašalinti iš įrenginių bei prietaisų. Šios medžiagos gali būti pavojingos ir kenksmingos sveikatai, žr. EN 60335-2-69, dulkių klasę H.

Nenaudokite gaminio kitiems darbams. Įrenginį naudokite tik su gamintojo patvirtintais priedais.

Gaminio apžvalga



1. Priešfiltris
2. Srovės impulso rankena
3. HEPA filtras
4. Užraktas prie elektros dėžės
5. On/Off (įjungimas / išjungimas)
6. Manometras
7. Valandų skaitiklis
8. Slėgio atleidimo vožtuvas
9. Lizdo įėjimas
10. Fiksatorius
11. Tvirtinimo taškas
12. Dirželių laikiklis
13. Dulkių maišelio laikiklis
14. Oro įleidimo anga
15. Įleidimo vožtuvas
16. Valymo žarna
17. Dulkių ištraukimo žarna
18. Vamzdis
19. Grindų siurbimo įtaisas
20. Guminės juostelės
21. Dirželiai
22. Naudojimo instrukcija

Simboliai ant gaminio



ĮSPĖJIMAS. Šis gaminys gali būti pavojingas ir rimtai sužeisti arba pražudyti naudotoją arba aplinkinius. Būkite atsargūs ir tinkamai naudokite gaminį.



Prieš pradėdami eksploatuoti gaminį, atidžiai perskaitykite instrukcijas ir įsitikinkite, kad jas supratote.



Naudokite klausos, akių ir kvėpavimo takų apsaugos priemones. Žr. *Asmeninės apsaugos priemonės psl. 27*.



Nenaudokite metalinių kablių, grandinių arba kitos kėlimo įrangos su šiurkščiomis briaunomis, kurios gali pažeisti kėlimo kilpą. Naudokite tik minkštas kėlimo juostas.



Šio gaminio elektrinio įžeminimo taškas žymimas įžeminimo simboliu. Žr. *Įžeminto gaminio instrukcijos psl. 28*



Šis įrenginys atitinka jam taikomas EB direktyvas.



Šis gaminys atitinka taikytinų JK reglamentų nuostatas.



Šis įrenginys turi H klasifikaciją, jis sertifikuotas trečiosios šalies pagal IEC-60335-2-69, EN-60335-2-69 AA priedą.

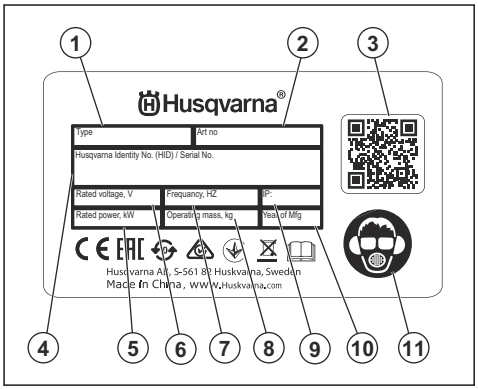
Įrenginyje yra kenksmingų dulkių. Ištuštinimo ir techninės priežiūros darbus, įskaitant dulkių surinkimo talpyklų išėmimą, gali atlikti tik specialistai, dėvintys tinkamas apsaugines priemones. Niekada nedirbkite su dulkių trauktuvu be visos komplektacijos filtravimo sistemos.



Gaminys nepriskiriamas buitinėms atliekoms. Nuvežkite jį į įgaliotą elektros ir elektronikos įrenginių utilizavimo vietą.

Pasižymėkite: Kiti ant gaminio esantys simboliai (lipdukai) atitinka specialius tam tikrų rinkų sertifikavimo reikalavimus.

Gaminio vardinė plokštelė



1. Modelis
2. Gaminio numeris
3. Nuskaitomas kodas
4. Serijos numeris
5. Vardinė galia
6. Nominali įtampa
7. Dažnis
8. Svoris
9. IP klasė
10. Pagaminimo metai
11. Asmeninės apsauginės priemonės

Gaminio pažeidimai

„Husqvarna“ neatsako už gaminio sugadinimą, jei:

- gaminys netinkamai suremontuotas;
- gaminys suremontuotas naudojant kito gamintojo arba gamintojo nepatvirtintas dalis;
- gaminys turi kito gamintojo arba gamintojo nepatvirtintą priedą;
- gaminys suremontuotas ne patvirtintame techninės priežiūros centre arba jį suremontavo ne patvirtintas atstovas.

Saugos ženklų reikšmės

Įspėjimai, perspėjimai ir pastabos yra skirtos atkreipti dėmesį į ypač svarbias vadovo dalis.

PERSPĖJIMAS: Naudojamas, kai naudotojui ar šalia esantiems asmenims kyla mirtino arba sunkaus sužeidimo pavojus arba jei nesilaikoma vadove pateiktų nurodymų.

PASTABA: Naudojamas, kai kyla pavojus sugadinti gaminį, kitas medžiagas arba padaryti žalą aplinkai, jei nesilaikoma vadove pateiktų nurodymų.

Pasižymėkite: Naudojamas papildomai informacijai apie konkrečią situaciją pateikti.

Bendrieji saugos nurodymai

PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Šis gaminys gali būti pavojingas, jei būsite neatsargūs arba gaminį naudosite netinkamai. Šis gaminys gali sunkiai ar net mirtinai sužeisti naudotoją ar aplinkinius. Prieš naudodami gaminį, privalote perskaityti ir suprasti šio naudojimo instrukcijos turinį.
- Šis gaminys neskirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus) su sumažėjusiais fiziniais, jutiminiais ar protiniais gebėjimais arba neturintiems reikiamos patirties ir žinių.
- Prieš naudodami įsitikinkite, kad turite patirties ir žinių apie gaminį.
- Prieš atjungdami maitinimo laidą įsitikinkite, kad visi valdikliai yra išjungti.
- Laikykitės visų taikomų teisės aktų ir taisyklių reikalavimų.
- Naudotojas ir naudotojo darbdavys turi žinoti apie galimus pavojus darbo su gaminiu metu ir imtis priemonių, kad jų išvengtų.
- Neleiskite kitiems naudotis gaminiu, jei jie neperskaitė arba nesuprato naudojimo instrukcijos turinio.
- Gaminį naudokite tik tada, jei esate baigę mokymus. Visi naudotojai turi būti baigę mokymus.
- Neleiskite gaminio naudoti vaikams.
- Eksploatuoti gaminį gali tik patvirtinti asmenys.
- Naudotojas yra atsakingas už visą žalą, padarytą asmenims arba jų nuosavybei.
- Neeksploatuokite gaminio, jeigu esate pavargę, sergate arba esate apsvaigę nuo alkoholio, narkotinių medžiagų ar vaistų.
- Visada elkitės atsargiai ir vadovaukitės sveiku protu.
- Šis gaminys veikdamas sukuria elektromagnetinį lauką. Tam tikromis aplinkybėmis šis laukas gali trikdyti aktyviųjų arba pasyviųjų medicininių implantų veiklą. Siekiant sumažinti sunkių sužalojimų arba mirties pavojų, medicininių implantų turintiems asmenims rekomenduojame prieš naudojant šį gaminį pasitarti su gydytoju ir implanto gamintoju.
- Rūpinkitės gaminio švara. Įsitikinkite, kad galite aiškiai perskaityti ženklus ir lipdukus.
- Nenaudokite gaminio, jei jis pakenktas.
- Nemodifikuokite šio gaminio.
- Nenaudokite gaminio, jei gaminį galėjo modifikuoti kiti asmenys.
- Nenaudokite gaminio, jei neįdėtas dulkių maišelis ir filtrai.
- Nesiurbkite nieko degančio ar rūkstančio, pvz., cigarečių, degtukų arba pelenų.
- Nesiurbkite degių skysčių, pvz., benzino. Nenaudokite gaminio ten, kur gali būti šių medžiagų.
- Išsaugokite visus įspėjimus ir instrukcijas.

Įspėjimas dėl silicio dioksido dulkių

Didelis silicio dioksido dulkių kiekis gali sukelti kvėpavimo takų ligas, pavyzdžiui, lėtinį bronchitą, silikozę ir plaučių fibrozę, o šios ligos gali būti mirtinos. Siekiant sumažinti silicio dulkių poveikį, „Husqvarna“ rekomenduoja įvairias priemones.

- Pjaunant ar šlifuojant kylančios dulkės surenkamos panaudojant vandenį.
- Kartu su pjovimo arba šlifavimo įrankiu naudojama dulkių siurblio sistema.
- Kartu su dulkių siurbliu naudojama oro valymo sistema.
- Tinkamų respiratorių naudojimas, atsižvelgiant į pjaunamą ar šlifuojamą medžiagą.

Su silicio dioksido dulkėmis ar kitomis įkvepiamomis medžiagomis susiję asmeninių apsaugos priemonių reikalavimai gali skirtis atsižvelgiant į vietos ir nacionalinius teisės aktus ir reglamentus. Susipažinkite su šiais teisės aktais ir reglamentais, kad nustatytumėte leistinas poveikio ribas ir asmeninėms apsaugos priemonėms taikomus reikalavimus. Poveikiui sumažinti visada taikykite tinkamą praktiką ir naudokite asmenines apsaugos priemones.

Sauga darbo vietoje

- **Darbo vieta turi būti švari ir gerai apšviesta.** Netvarkingose arba tamsiose darbo vietose dažnai įvyksta nelaimės.

- **Nenaudokite gaminio sprogiose aplinkose, pavyzdžiui, ten, kur yra degių skysčių, dujų arba dulkių.** Gaminys kibirkščiuoja, todėl gali užsiliepsnoti dulkės arba garai.
- **Naudodami gaminį, neleiskite arti būti vaikams ir pašaliniams asmenims.** Išsiblaškę galite prarasti įrenginio kontrolę.

Elektros sauga



PERSPĖJIMAS: **Nelaikykite prietaiso lietuje arba drėgnoje aplinkoje.**Į elektros prietaisą patekęs vanduo padidina elektros smūgio pavojų.



PERSPĖJIMAS: Gaminio kištukinį lizdą naudokite tik pagal instrukcijoje nurodytą paskirtį.

- **Prietaiso maitinimo laido kištukas turi tikti lizdui. Jokiu būdu nekeiskite kištuko. Nenaudokite kištukų adapterių su įžemintais prietaisais.** Jeigu kištukai nėra perdaryti ir atitinka elektros lizdus, elektros smūgio pavojus yra mažesnis.
- **Įstatykite kištuką į tinkamai įžemintą ir saugiai įrengtą elektros lizdą, kuris atitinka vietinius reikalavimus. Jei abejojate dėl elektros lizdo įžeminimo jungties efektyvumo, leiskite patikrinti kvalifikuotam specialistui.**
- **Nesilieskite prie elektros laidininkų paviršių, pavyzdžiui, vamzdžių, radiatorių, viryklių, krosnių ir šaldytuvų.** Jei kūnas taps elektros laidininku, iškyla elektros smūgio pavojus.
- **Patikrinkite, ar maitinimo laidas neguli vandens baloje.**
- **Reguliariai tikrinkite prietaiso maitinimo laidą, o pastebėję, kad jis pažeistas, dėl keitimo kreipkitės į gamintoją arba jo atstovą. Reguliariai tikrinkite ilgintuvo laidus ir pakeiskite, jei pastebėsite, kad jie pažeisti.**
- **Nelieskite maitinimo arba ilgintuvo laidų, jei darbo metu jie buvo pažeisti. Atjunkite maitinimo laido kištuką nuo maitinimo lizdo.** Pažeisti maitinimo arba ilgintuvo laidai kelia elektros smūgio pavojų.
- **Tinkamai naudokite laidą. Niekada neneškite prietaiso laikydami už laido, netraukite jo ir nebandykite traukdami už jo ištraukti kištuką. Laikykite laidą atokiai nuo šilumos šaltinių, tepalų, aštrių briaunų ar judančių dalių.** Dėl pažeistų arba susipainiojusių laidų padidėja elektros smūgio rizika.
- **Jei elektrinį prietaisą naudojate lauke, naudokite tik lauke skirtus naudoti ilgintuvo laidus.** Naudojant lauke skirtus naudoti ilgintuvo laidus, sumažėja elektros smūgio rizika.
- **Nutrūkus elektros tiekimui, išjunkite prietaisą ir ištraukite kištuką iš elektros lizdo.**
- **Niekada nenaudokite nešvaraus ar drėgno prietaiso.** Dulkės (ypač laidžių medžiagų) arba drėgmė ant prietaiso paviršiaus tam tikromis sąlygomis gali sukelti elektros smūgį. **Nešvarius ar dulkėtus prietaisus turi reguliariai patikrinti įgaliotasis techninės priežiūros atstovas, ypač jei jie dažnai naudojami dirbant su elektrai laidžiomis medžiagomis**
- **Įsitikinkite, kad visada būtų naudojamas grandinės pertraukiklis, kuris apsaugo nuo perkrovų ir gedimų.**
- **Visada naudokite liekamosios srovės įtaiso (LSĮ) apsaugotą tiekimą.** Naudojant LSĮ, sumažėja elektros smūgio pavojus.
- Periodiškai atlikite gaminio elektros saugos bandymus. Tinkamą procedūrą žr. vietos reikalavimuose.
- Siekiant apsaugoti nuo elektros smūgio, gaminį galima jungti tik į tokį elektros lizdą, kuris yra apsaugotas įžeminimo grandinės pertraukikliu (GFCI).

Asmens sauga

- **Naudodami gaminį būkite budrūs, stebėkite savo veiksmus ir vadovaukitės sveiku protu. Nenaudokite gaminio, jei esate pavargę, apsvaigę nuo narkotikų, alkoholio arba vaistų**. Dirbant gaminiu netgi akimirksnis neatidumo gali tapti sunkaus sužeidimo priežastimi.
- **Naudokite asmenines apsaugines priemones. Visuomet užsidėkite akių apsaugos priemones.** Dėl atitinkamomis sąlygomis naudojamų apsauginių priemonių, pavyzdžiui, respiratorių, neslystančių apsauginių batų, šalmo arba apsauginių ausinių, sumažėja sužeidimų rizika.
- **Saugokitės atsitiktinio įsijungimo. Prieš įrankį jungdami prie įtampos šaltinio, imdami ar nešdami pasirūpinkite, kad jungiklis būtų išjungimo padėtyje.** Jei nešite gaminį laikydami pirštą ant jungiklio ar prijungsite jį prie maitinimo šaltinio, kai jungiklis yra įjungimo padėtyje, gali įvykti nelaimingas atsitikimas.
- **Prieš įjungdami gaminį, pašalinkite iš jo visus reguliavimo raktus ar veržliarakčius.** Besisukančiose gaminio dalyse paliktas veržliaraktis arba raktas gali sužeisti.
- **Per plačiai neužsimokite. Visada tvirtai stovėkite ant kojų ir laikykite pusiausvyrą.** Tokiu būdu geriau kontroliuosite gaminį netikėtose situacijose.
- **Apsirenkite tinkamai. Niekada nedėvėkite palaidų drabužių ar papuošalų. Nelaikykite plaukų ir drabužių arti judančių dalių.** Palaidi drabužiai, papuošalai arba ilgi plaukai gali įkliūti į judančias dalis.
- **Jeigu naudojate įtaisus, skirtus dulkių surinkimo įrenginiams prijungti, įsitikinkite, kad jie tinkamai prijungti ir naudojami.** Naudojant dulkių surinkimo įrenginius, sumažėja su dulkėmis susijusių pavojų rizika.
- **Įgudę naudotis įrankiais ir prie jų pripratę nenustokite paisyti įrankių saugos principų.** Dėl neatsargių veiksmų galite sunkiai susižeisti vos per akimirką.

Gaminio naudojimas ir priežiūra

- **Dirbdami su gaminiu nenaudokite jėgos. Naudokite savo darbui tinkamą gaminį.** Naudojant numatytam tikslui skirtą gaminį, darbas bus atliktas saugiau ir greičiau.
- **Jeigu paspaudus jungiklį gaminys neįsijungia arba neišsijungia, nenaudokite jo.** Gaminys, kurio nepavyksta tinkamai valdyti jungikliu, kelia pavojų ir turi būti pataisytas.
- **Prieš reguliuodami gaminį, keisdami priedus arba padėdami saugoti, ištraukite kištuką iš elektros maitinimo šaltinio, jei tai įmanoma.** Laikantis šių prevencinių saugos priemonių, sumažėja netyčinio gaminio įjungimo rizika.
- **Nenaudojamą gaminį laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje ir neleiskite naudoti gaminio asmenims, kurie nemoka juo naudotis arba nėra susipažinę su šiomis instrukcijomis.** Nekvalifikuotų naudotojų rankose gaminiai yra pavojingi.
- **Prižiūrėkite gaminį ir jo priedus. Patikrinkite, ar sureguliuotos ir nestringa judančios dalys, ar nėra sulūžusių dalių ir kitų veiksnių, kurie gali daryti įtaką gaminio veikimui. Jei gaminys sugedęs, prieš naudodami jį sutaisykite.** Daug nelaimingų atsitikimų įvyksta dėl netinkamai prižiūrimo gaminio.
- **Pjovimo įrankiai turi būti pagaląsti ir švarūs.** Tinkamai prižiūrėti pjovimo įrankiai su aštriomis pjovimo briaunomis rečiau užstringa ir juos paprasčiau valdyti.
- **Gaminį, priedus, antgalius ir pan. naudokite taip, kaip nurodyta šiose instrukcijose, atsižvelgdami į darbo sąlygas ir atliekamą darbą.** Naudodami gaminį ne pagal paskirtį, galite sukelti pavojų.
- **Rankenos ir laikomieji paviršiai visuomet turi būti sausi ir švarūs (neištepti alyva ar tepalais).** Slidžios rankenos ir laikymosi paviršiai neleidžia saugiai valdyti ir kontroliuoti netikėtose situacijose.

Techninė priežiūra

- Techninę priežiūrą leidžiama atlikti tik įgaliotam techninės priežiūros centrui ir tik su patvirtintomis atsarginėmis dalimis. Tokiu būdu užtikrinamas gaminio saugumas.
- Daugiau informacijos žr. *Priežiūros grafikas T 7500 psl. 32*.

Surinkimo saugos instrukcijos



PERSPĖJIMAS: Prieš surinkdami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Dėl neleistinų konstrukcinių pakeitimų ir (ar) priedų naudojimo įrenginys gali sunkiai ar net mirtinai sužaloti naudotoją ar kitus asmenis.
- Naudokite priedus tik taip, kaip aprašyta šiame vadove. Naudokite tik gamintojo rekomenduojamus priedus.
- Įsitikinkite, kad montavimo sritis tvirta, kad gaminys neapvirstų. Sužeidimų ir medžiagų sugadinimo pavojus.
- Būkite atsargūs, surinkdami gaminį galite susižeisti fiksatoriais.

Gaminio eksploatavimo saugos nurodymai



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.



PERSPĖJIMAS: Šis gaminys skirtas naudoti tik sausai.



PERSPĖJIMAS: Gaminys netinka pavojingoms dulkėms surinkti.

- Nenaudokite gaminio, jei pažeistas maitinimo laidas arba kištukas.
- Jei gaminys neveikia tinkamai, nukrito ant žemės, buvo pažeistas, paliktas lauke ar įkrito į vandenį, sustabdykite gaminį. Gaminio remontą leiskite atlikti įgaliotam techninės priežiūros atstovui.
- Prieš atjungdami maitinimo laidą įsitikinkite, kad variklis ir visi valdikliai yra išjungti.
- Jei gaminys nenaudojamas, prieš atliekant techninę priežiūrą ar paliekant gaminį be priežiūros, reikia ištraukti maitinimo laidą iš lizdo.
- Norėdami ištraukti maitinimo laidą iš lizdo, netraukite už maitinimo laido. Traukite už maitinimo laido kištuko.
- Nenaudokite gaminio žemesnėje nei –10 °C temperatūroje.
- Nenaudokite gaminio ten, kur yra sprogimo pavojus arba vietose, kur yra degių skysčių ar medžiagų.
- Į angas nekiškite jokių daiktų.
- Nenaudokite, jei anga blokuojama. Nuvalykite dulkes, pūkus, plaukus ar kitas medžiagas, dėl kurių gali sumažėti oro srautas.
- Nenaudokite gaminio ar netraukite maitinimo kištuko drėgnomis rankomis.
- Laikykite plaukus, palaidus drabužius ir visas kūno dalis atokiau nuo angų ir judamųjų dalių.
- Naudodami gaminį ant laiptų, būkite labai atsargūs, kad išvengtumėte žalos ir nesusižeistumėte gaminiui nukritus.
- Įsitikinkite, kad visada galite greitai sustabdyti variklį nelaimės atveju.
- Jei dirbate ant nelygaus paviršiaus, visada užblokuokite transportavimo ratukus.
- Nenaudokite gaminio, jei nėra įdėtas dulkių maišelis ir filtrai. Dulkių maišelį ir filtrus keiskite, kaip aprašyta šiame vadove.

- Jei gaminys neįprastai vibruoja ar skleidžia neįprasto lygio triukšmą, nedelsdami sustabdykite gaminį ir atjunkite jį nuo maitinimo šaltinio. Patikrinkite, ar gaminys neapgadintas. Neįprasta vibracija paprastai įspėja apie gedimą. Pašalinkite gedimus arba remonto darbus patikėkite patvirtintam techninės priežiūros atstovui.
- Naudokite tik patvirtintus priedus. Dėl išsamesnės informacijos kreipkitės į savo „Husqvarna“ prekybos atstovą.
- Neapkraukite siurblio viršutinio gaubto. Gaubtas nėra sukurtas atlaikyti vertikalią apkrovą ir perkrovus gal įtrūkti.

Asmeninės apsaugos priemonės



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Dirbdami su gaminiu, visada naudokite patvirtintas asmenines apsaugines priemones. Asmeninės apsauginės priemonės nepadės visiškai išvengti pavojaus susižeisti, tačiau nelaimingo atsitikimo atveju mažiau nukentėsite. Leiskite prekybos atstovui padėti pasirinkti tinkamas asmenines apsaugines priemones.
- Reguliariai tikrinkite asmeninių apsauginių priemonių būklę.
- Naudokite patvirtintą apsauginį šalmą.
- Naudokite patvirtintas apsaugines ausines.
- Naudokite patvirtintas P3 klasės kvėpavimo apsaugos priemones.
- Naudokite patvirtintas akių apsaugos priemones.
- Mūvėkite apsaugines pirštines.
- Avėkite apsauginius batus.

Priežiūros saugos instrukcijos



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Jei techninė priežiūra atliekama netinkamai ir nereguliariai, padidėja sužalojimų ir gaminio pažeidimų pavojus.
- Naudokite asmenines apsaugines priemones. Žr. *Asmeninės apsaugos priemonės psl. 27*.
- Prieš atlikdami priežiūros darbus atjunkite gaminį nuo maitinimo šaltinio.
- Nemodifikuokite gaminio. Esant gamintojo nepatvirtintoms modifikacijoms, galima sunkiai arba mirtinai susižaloti.
- Visada naudokite originalius priedus ir atsarginės dalis. Dėl gamintojo nepatvirtinti priedų ir atsarginių dalių galima sunkiai arba mirtinai susižaloti.
- Pakeiskite pažeistas, sulūžusias arba susidėvėjusias dalis.
- Atlikite tik naudojimo instrukcijoje nurodytus techninės priežiūros darbus. Visus kitus techninės priežiūros darbus patikėkite atlikti patvirtintam techninės priežiūros atstovui.
- Jeigu maitinimo kabelį būtina keisti, siekiant išvengti pavojaus saugai, tai turi padaryti gamintojas arba jo atstovas.
- Patvirtintas techninės priežiūros atstovas turi reguliariai atlikti gaminio techninę priežiūrą.

Gaminio saugos įtaisai



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Niekada nenaudokite gaminio, kurio apsauginė įranga yra netvarkinga. Jei gaminys neatitiks bet kurio iš šių reikalavimų, kreipkitės į techninės priežiūros atstovą dėl gaminio remonto.
- Nenaudokite gaminio, jeigu apsauginės plokštės, apsauginiai gaubtai, apsauginiai jungikliai ir kitos apsauginės priemonės yra neįrengtos arba pažeistos.

Visada vadovaukitės sveiku protu



PERSPĖJIMAS: Jokiu būdu nekeiskite originalaus gaminio dizaino negavę gamintojo leidimo. Visada naudokite tik originalias atsargines dalis. Dėl neleistinų konstrukcinių pakeitimų ir (arba) priedų naudojimo įrenginys gali sunkiai ar net mirtinai sužaloti naudotoją ar kitus asmenis.



PERSPĖJIMAS: Naudojant pjovimo, šlifavimo, gręžimo, šveitimo ar formavimo įrankius, gali atsirasti dulkių ir garų, kuriuose gali būti kenksmingų cheminių medžiagų. Pasidomėkite medžiagų, su kuriomis dirbsite, sudėtimi, ir naudokite tinkamą respiratorių.

Neįmanoma numatyti visų galimų situacijų, kurios gali iškilti naudojant gaminį. Visada elkitės atsargiai ir vadovaukitės sveiku protu. Neapsiimkite atlikti darbų, kuriems nesate pakankamai kvalifikuotas. Jeigu perskaitę šią instrukciją vis dar nesate tikri, kaip naudoti įrenginį, pasitarkite su tai išmanančiu asmeniu.

Iškilus daugiau klausimų dėl šio įrenginio naudojimo, nedvejodami
susisiekite su „Husqvarna“ prekybos atstovu. Mes su malonumu Jums padėsime ir patarsime, kaip naudoti gaminį veiksmingai ir saugiai.

Leiskite savo „Husqvarna“ techninės priežiūros atstovui reguliariai tikrinti gaminį ir atlikti būtinuosius nustatymo ir remonto darbus.

„Husqvarna AB“ taiko nuolatinio gaminių tobulinimo nuostatą. „Husqvarna“ pasilieka teisę be išankstinio įspėjimo ir be jokių papildomų įsipareigojimų keisti savo įrenginių konstrukciją ir išvaizdą.

Visa informacija ir visi šiose naudojimo instrukcijose pateikti duomenys galiojo šias naudojimo instrukcijas atiduodant į spaustuvę.

Naudojimas

Prieš pradedant darbą

PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami dulkių trauktuvą įsitikinkite, kad srovė ir įtampa atitinka įrenginio nominalių parametrų plokštelėje nurodytą įtampą, įskaitant ilgintuvo laidus.

PERSPĖJIMAS: Prijunkite tik prie tinkamai įžeminto lizdo. Žr. *Įžeminto gaminio instrukcijos psl. 28*

Įžeminto gaminio instrukcijos

PERSPĖJIMAS: Netinkamai prijungus galite patirti elektros smūgį. Jeigu nežinote, ar maitinimo lizdas tinkamai įžemintas, pasitarkite su kvalifikuotu elektriku.

Nekeiskite maitinimo kištuko į kitokių parametrų kištuką. Jei maitinimo kištukas arba laidas pažeistas arba juos reikia pakeisti, kreipkitės į „Husqvarna“ techninės priežiūros atstovą. Laikykitės vietinių reglamentų ir įstatymų.

Jeigu iki galo nesuprantate instrukcijų apie gaminio įžeminimą, pasitarkite su patvirtintu elektriku.

Naudokite tik įžemintus lauko ilginamuosius kabelius su įžeminimo kištukais ir įžeminimo lizdu, prie kurio galima prijungti gaminio maitinimo kištuką.

Gaminyje sumontuotas įžemintas maitinimo laidas ir maitinimo kištukas. Gaminį junkite tik prie įžeminto maitinimo lizdo. Tokiu būdu sumažinsite elektros smūgio pavojų.

Su gaminiu nenaudokite elektros adapterių.

Prieš naudodami gaminį

PERSPĖJIMAS: Norėdami išvengti sužalojimo pavojaus, įsitikinkite, kad gaminio kištuką prie ilginamojo kabelio pritvirtinote iki galo. Naudodami gaminį reguliariai tikrinkite jungtį, kad įsitikintumėte, jog ji patikimai pritvirtinta. Nenaudokite ilginamojo kabelio su laisva jungtimi.

Pasižymėkite: Naudojimo sąlygos: didžiausias aukštis – 800 m / 2625 pėd., temperatūra nuo –10 ºC (14 ºF) iki +40 ºC (104 ºF), drėgnumas – 85 %.

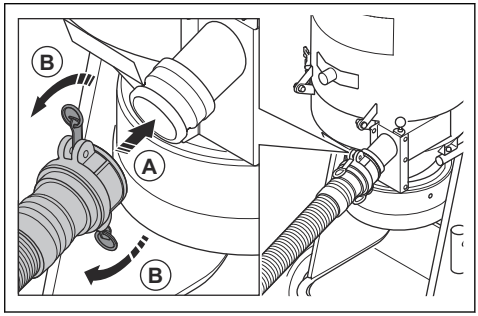
Pasižymėkite: Atidžiai perskaitykite įrangos naudojimo instrukciją. Jei dulkių siurbliui pateikti konkretūs reikalavimai ar nustatymai, į juos būtina atsižvelgti.

1. Atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją ir įsitikinkite, kad viską gerai supratote.
2. Atlikite kasdienės priežiūros darbus. Žr. *Priežiūros grafikas T 7500 psl. 32*.
3. Įsitikinkite, kad darbo vieta yra švari ir šviesi.
4. Naudokite asmeninės apsaugos priemones. Žr. *Asmeninės apsaugos priemonės psl. 27*.
5. Įsitikinkite, kad gaminys tinkamai sumontuotas.
6. Įsitikinkite, kad gaminio vardinėje plokštelėje nurodytas dažnis ir įtampa atitinka maitinimo šaltinio įtampą. Tas pats taikoma ilginamiesiems kabeliams.

Dulkių ištraukimo žarnos tvirtinimas

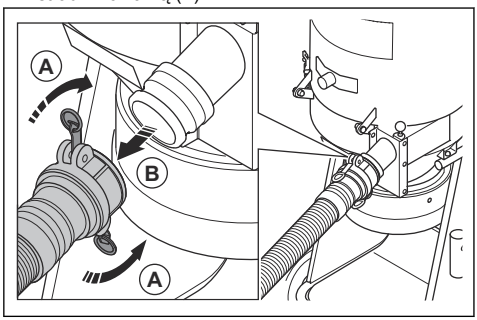
PERSPĖJIMAS: Norėdami išvengti antistatinio efekto, naudokite antistatinę žarną.

1. Įstatykite žarnos adapterį (A) į žarnos jungtį ir užfiksuokite žarnos fiksatorius (B).



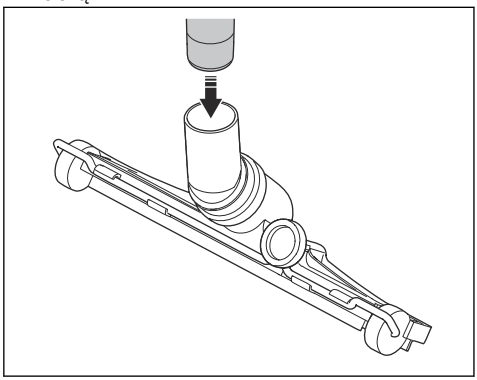
Dulkių ištraukimo žarnos ištraukimas

1. Atlaisvinkite žarnos fiksatorius (A) ir ištraukite dulkių ištraukimo žarną (B).

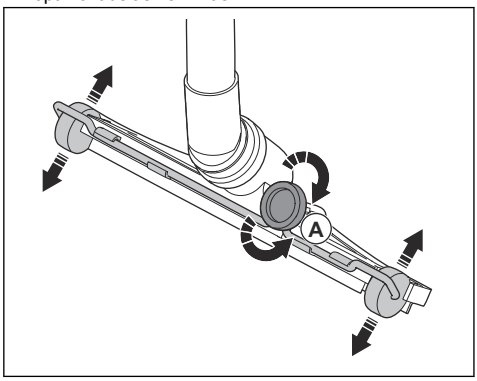


Grindų antgalio tvirtinimas ir reguliavimas

1. Iki galo įstatykite rankenos galą į grindų antgalio veleną.



2. Pasukite grindų antgalio gale esančią rankenėlę (A), kad sureguliuotumėte grindų antgalio ratukus. Dėl skirtingų paviršių ir rūšių dulkių bei medžiagų ratukus būtina reguliuoti taip, kad būtų užtikrintas optimaliausias veikimas.

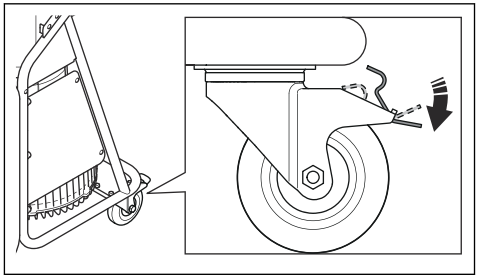


Transportavimo ratukų blokavimas ir atblokavimas

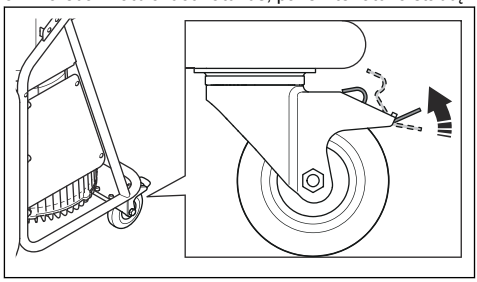
Eksploatavimo metu nepamirškite užfiksuoti transportavimo ratukų.

PERSPĖJIMAS: Norint užtikrinti saugumą, ratukai ir guoliai turi būti švarūs ir be dulkių. Žr. *Gaminio valymas psl. 34*.

1. Pastatykite gaminį vertikalioje ir saugioje padėtyje.
2. Norėdami užblokuoti ratukus, nuspauskite ratuko stabdžius.



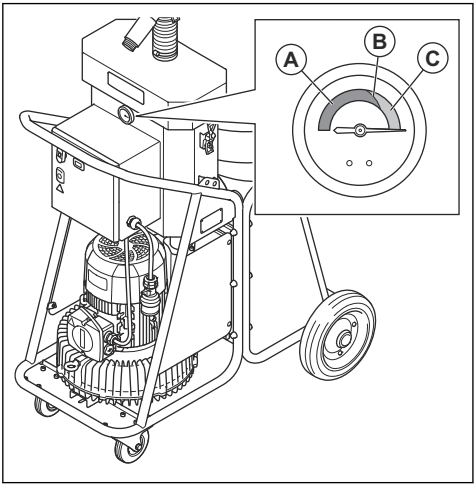
3. Norėdami atblokuoti ratukus, pakelkite ratuko stabdį.



Filtro būklės stebėjimas

Gaminyje įrengtas manometras, kuris stebi filtro būklę. Manometras rodo bendrą gaminio apkrovą 3 lygiais: (A)

maksimalus vakuumo lygis (0m/s), (B) filtro valymo lygis ir (C) lygis be apkrovos.



1. Jei manometras yra virš filtro valymo lygio (B), išvalykite priešfiltrį. Žr. *Priešfiltrio valymas psl. 34*.
2. Jei siurbimas vis tiek nepakankamas, pakeiskite HEPA filtrą. Žr. *HEPA filtro keitimas psl. 35*.

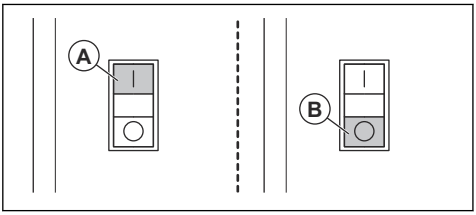
Užvedimas ir išjungimas

Pasižymėkite: Jei reikalinga visa siurbimo galia, įjungę gaminį palaukite 5 sekundes. Iškart po paleidimo siurbiama ne visu pajėgumu.

Pasižymėkite: Įsitikinkite, kad gaminio nominalių parametrų plokštelėje nurodytas dažnis ir įtampa atitinka maitinimo šaltinį.

Norėdami paleisti dulkių trauktuvą, paspauskite žalią mygtuką (A).

Norėdami sustabdyti dulkių trauktuvą, paspauskite raudoną mygtuką (B).

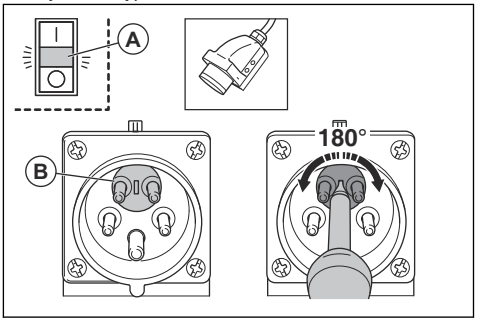


Fazės keitiklis

Pasižymėkite: Netaikoma Australijoje arba Naujojoje Zelandijoje parduodamiems variantams.

PERSPĖJIMAS: Elektros darbus atlikti turi patvirtintas elektrikas.

Jei užsidega raudona lemputė (A), esanti tarp raudono ir žalio mygtuko, vadinasi įvyko fazės klaida. Perjunkite 2 fazes, kad atstatytumėte (B). Tai saugos priemonė, kad siurblys neimtų pūsti.



Valandų skaitiklis

Valandų skaitiklis rodo, kiek valandų gaminys buvo naudojamas. Informacija apie valandų skaitiklio vietą pateikiama *Gaminio apžvalga psl. 22*.

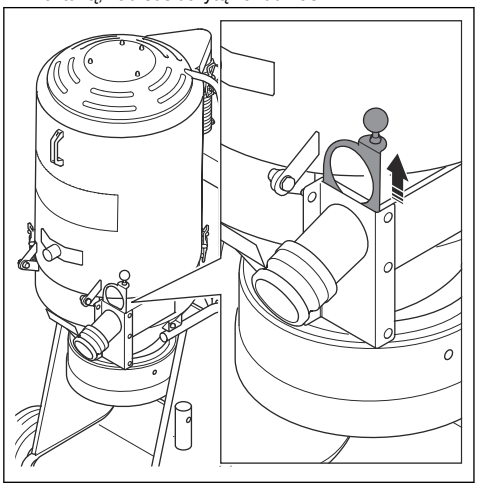
Filtro valymo procedūra

Filtro valymo procedūrą būtina atlikti toliau nurodytose situacijose.

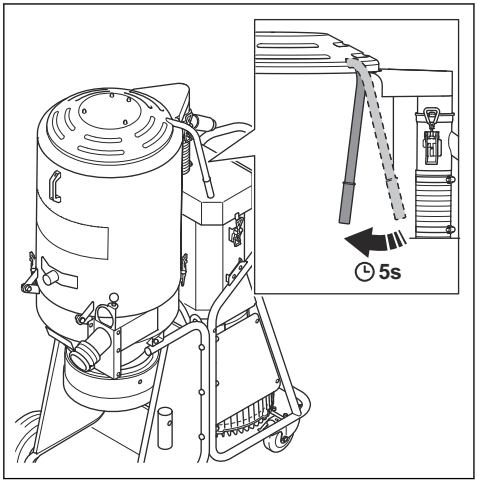
- Prieš darant pertrauką arba darbo dienos pabaigoje.
- Kai siurbimas nepakankamas.
- Prieš įdedant naują dulkių maišelį.
- Kai įsijungia užsikimšusio priešfiltrio pavojaus signalas. Instrukciją žr. ant priešfiltrio dangtelio lipduko.

1. Sustabdykite gaminį ir trumpam nutraukite darbą, kad dulkių maišelyje nusėstų dulkių dalelės.
2. Paleiskite gaminį. Žr. *Užvedimas ir išjungimas psl. 30*.

3. Uždarykite oro įsiurbimo angą naudodami įsiurbimo vožtuvą, kad susidarytų vakuumas.



4. Palaukite 5 sekundes, kol susidarys vakuumas.
5. Greitai paspauskite ir 5 sekundes palaikykite nuspaudę srovės impulso rankeną.



6. Pakartokite ankstesnį veiksmą 5 kartus. Įsitikinkite, kad tarp kiekvieno kartojimo dulkių trauktuvas gali iš naujo sukurti vakuumą.

Jei po šios procedūros siurbimas nepakankamas, priešfiltrį būtina pakeisti. Žr. *Priešfiltrio keitimas psl. 35*.

Baigus darbą

1. Išvalykite priešfiltrį. Žr. *Priešfiltrio valymas psl. 34*.
2. Sustabdykite gaminį – žr. *Užvedimas ir išjungimas psl. 30*.
3. Išmeskite dulkių maišą. Žr. *Pilno dulkių maišelio išmetimas ir naujo dulkių maišelio paruošimas psl. 32*.
4. Išvalykite gaminį. Žr. *Gaminio valymas psl. 34*.
5. Paruoškite gaminį gabenimui. Žr. *Transportavimas, saugojimas ir utilizavimas psl. 36*.

Techninė priežiūra

Įvadas

PERSPĖJIMAS: Su gaminiu susiję nelaimingi atsitikimai gali įvykti trikčių šalinimo, aptarnavimo ir techninės priežiūros metu, nes operatorius turi būti gaminio pavojaus zonoje. Operatorius turi būti atsargus, sudaryti planą ir pasiruošti darbui, kad išvengtų nelaimingų atsitikimų.

PERSPĖJIMAS: Prieš atlikdami priežiūros darbus, įsitikinkite, kad variklio ir siurblio jungikliai yra išjungti. Atjunkite maitinimo laidą ir ištraukite siurblio laidą.

PERSPĖJIMAS: Elektrinių komponentų patikrą gali atlikti tik įgaliotas elektrikas.

PERSPĖJIMAS: Įsitikinkite, kad filtre nėra skylių. Dulkių pasklidimo pavojus.

PERSPĖJIMAS: Prieš techninę priežiūrą ir jos metu įsitikinkite, kad laikotės visų vietinių taisyklių ir pavojingas dulkes šalinate tinkamai.

PERSPĖJIMAS: Gamintojas arba įgaliotas atstovas privalo atlikti techninę apžiūrą ne rečiau kaip kartą per metus. Techninė priežiūra apima filtrų patikrą dėl pažeidimų, gaminio sandarumo patikrą ir tinkamo valdymo mechanizmo veikimo patikrą. Be to, gaminio filtravimo efektyvumas turi būti tikrinamas ne rečiau kaip kartą per metus arba dažniau, kaip tai nurodoma nacionaliniuose reikalavimuose. Jei patikra neatliekama, HEPA filtras turi būti pakeistas nauju.

Priežiūros grafikas T 7500

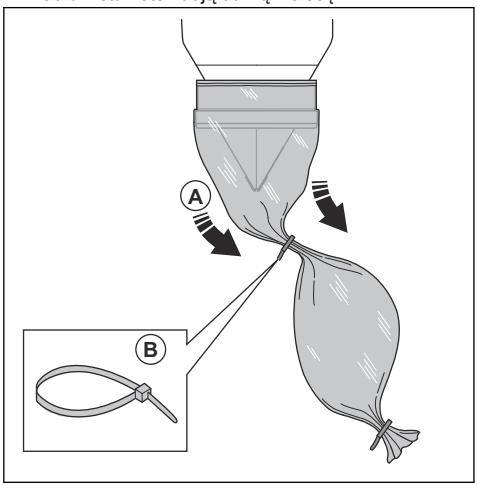
Techninės priežiūros intervalai apskaičiuojami pagal kasdienį gaminio naudojimą. Intervalai keičiasi, jei gaminys nenaudojamas kasdien.

Techninė priežiūra	Kaskart prieš naudodami	Kasdien	Kas savaitę	Kai siurbiama per silpnai	Kas 6 mėnesius arba 1000 val.	Kas 12 mėnesių arba 2000 val.
Prieš prijungdami įrenginį, apžiūrėkite, ar nėra nusidėvėjimo, pažeidimų, atsipalaidavusių valdiklių jungčių.	X					
Patikrinkite, ar tolmukott tinkamas.	X	X				
Patikrinkite filtro valymo mechanizmą.	X	X				
Patikrinkite dulkių žarną ir jungtis.		X				
Patikrinkite ratukus. Apžiūrėkite ar nėra pažeidimų ir sugedusių jungčių.			X			
Išvalykite priešfiltrį.				X		
Pakeiskite priešfiltrį.				X	X	
Pakeiskite HEPA				X		X

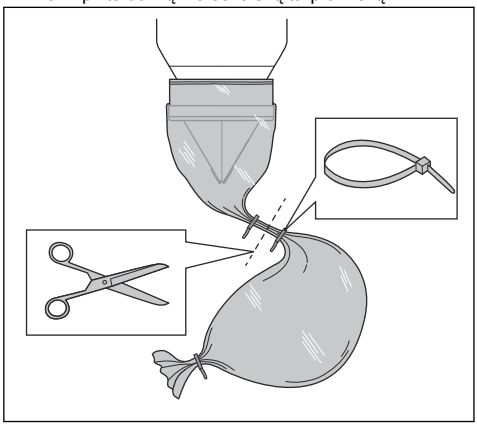
Pilno dulkių maišelio išmetimas ir naujo dulkių maišelio paruošimas

PERSPĖJIMAS: Dulkių maišelį kelkite atsargiai, nes pilnas dulkių maišelis gali būti sunkus. Prieš pakeldami dulkių maišelį įsitikinkite, kad dirželiai yra tinkamai užrišti.

1. Ištraukite dulkių maišelį (A) ir pritvirtinkite dirželį (B), kad užrištumėte naują dulkių maišelį.



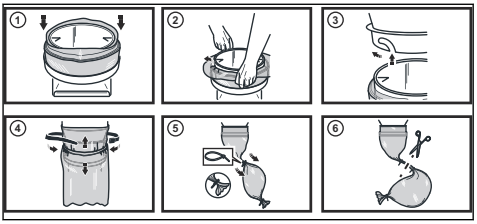
2. Sukratykite dulkes panaudotame dulkių maišelyje.
3. Norėdami uždaryti panaudotą dulkių maišelį, žemiau pirmojo dirželio pritvirtinkite 10 cm / 3,9 col. dirželį. Perkirpkite dulkių maišelio sritį tarp dirželių.



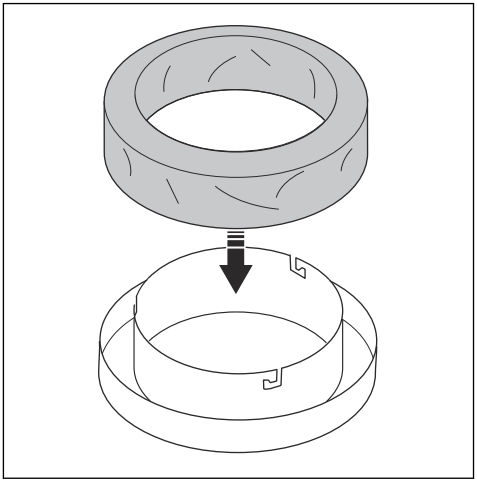
4. Jei kasetėje likusi dulkių maišelio dalis yra per maža paruošti naują dulkių maišelį, įstatykite naują dulkių maišelių kasetę. Žr. *Naujo dulkių maišelio įdėjimas psl. 33*.
5. Išmesdami pilnus dulkių maišelius laikykitės vietinių įstatymų.

Naujo dulkių maišelio įdėjimas

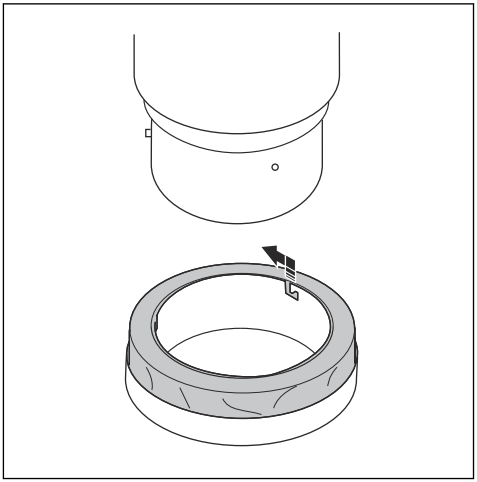
PERSPĖJIMAS: Prieš keisdami dulkių maišelį visada išvalykite priešfiltrį.



1. Įstatykite dulkių maišelį į laikiklį ir pašalinkite dulkių maišelio dirželius.

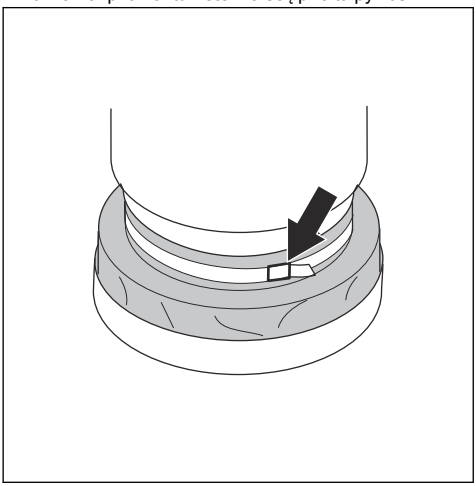


2. Norėdami pritvirtinti dulkių maišelio laikiklį, sukite dulkių maišelio laikiklį, kol kaiščiai užsifiksuos angose.

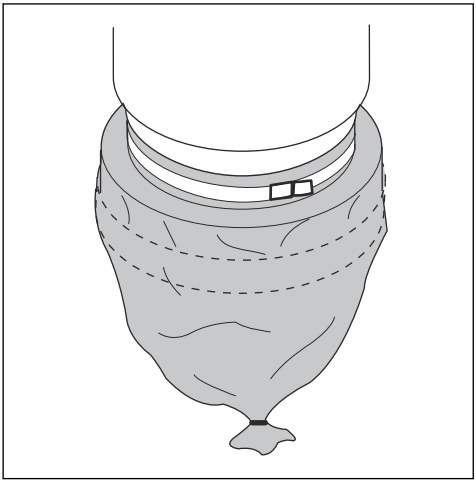


3. Ištraukite dulkių maišelį iš laikiklio ir užmaukite ant talpyklos.

4. Užveržkite dirželį aplink dulkių maišelį ir talpyklą, kad tinkamai pritvirtintumėte maišelį prie talpyklos.



5. Užtraukite dulkių maišelį ant išorinės maišelio laikiklio pusės.
6. Dulkių maišelio apačią užriškite dirželiu.



Gaminio valymas

Naudojimo metu gali užsiteršti visos gaminio dalys ir naudota įranga. Todėl visas gaminio dalis ir naudotą įrangą būtina kruopščiai išvalyti.

PERSPĖJIMAS: Atjunkite gaminį nuo maitinimo šaltinio.

PERSPĖJIMAS: Išvalykite gaminį, prieš perkeldami jį iš darbo vietos. Ant gaminio likusios dulkės gali patekti į orą ir sukelti pavojų sveikatai.

- Naudokite asmeninės apsaugos priemones. Žr. *Asmeninės apsaugos priemonės psl. 27*.
- Nevalykite gaminio aukšto slėgio plovimo aparatu arba suslėgtu oru.
- Išorinį paviršių valykite drėgna šluoste.
- Neplaukite elektrinių komponentų vandeniu.
- Išvalykite priešfiltrį taip, kaip nurodyta *Priešfiltrio valymas psl. 34*.
- Baigę techninę priežiūrą išmestas dalis sudėkite į plastikinius maišelius. Tinkamą procedūrą žr. vietos reikalavimuose.
- Jei gaminį valote vandeniu, prieš pradedant priešfiltris ir tolmukott turi būti ištraukti. Taip pat įsitikinkite, kad į HEPA filtrą nepatektų vandens.
- Variklio korpusui ar jungčių dėžutei nenaudokite rūgštinių betono tirpiklių. Koroziją sukeliantys chemikalai gali pažeisti komponentus ir sutrumpinti gaminio eksploatavimo trukmę.

Priešfiltrio valymas

Filtrą kartais reikia išvalyti. Tai reikia padaryti prieš pakeičiant plastikinio maišo surinkimo sistemą, pabaigus darbą arba kai siurbimas suprastėja.

PASTABA: Netrankykite ir netempkite daiktų per filtro paviršių, kad jo nepažeistumėte.

PASTABA: Valydami filtrus nenaudokite vandens.

Norėdami išvalyti priešfiltrį, atlikite filtro valymo procedūrą. Žr. *Filtro valymo procedūra psl. 30*.

Filtro keitimas

PERSPĖJIMAS: Naudokite asmenines apsaugines priemones. Žr. *Asmeninės apsaugos priemonės psl. 27*. Keičiant filtrą į orą gali patekti pavojingų dulkių.

PERSPĖJIMAS: Prieš keisdami filtrą sustabdykite gaminį ir atjunkite nuo maitinimo šaltinio.

Priešfiltrio keitimas

Naudokite tik Husqvarna AB filtrus. Veikimo ir filtravimo efektyvumą užtikrinti galima tik naudojant originalius filtrus.

PERSPĖJIMAS: Nepakeiskite tik vieno vamzdelio. Jei sulūžo vienas, reikia pakeisti visą filtrą.

1. Atlaisvinkite 2 fiksatorius, esančius tarp bakelio ir apatinio ciklono.
2. Atlaisvinkite 2 fiksatorius, esančius ties žarnos jungtimi, tarp bakelio ir HEPA dangčio.
3. Pasukite bakelį į priekį.
4. Pasukite filtro plokštę 10 laipsnių prieš laikrodžio rodyklę ir atsargiai pasukite filtrą ir laikiklį žemyn.
5. Uždėkite plastikinį maištą ant filtro įrenginio.
6. Iškelkite filtrą, įdėkite jį į maišelį ir uždarykite maišelį. Maišelį išmeskite. Atsižvelkite į vietinius utilizavimo reikalavimus.
7. Visą naujo filtro paketą įdėkite atvirkštine tvarka.

HEPA filtro keitimas

HEPA filtro negalima valyti. Jį visada reikia pakeisti nauju HEPA filtru. Naudokite tik „Husqvarna HEPA“ filtrus.

PERSPĖJIMAS: Keisti HEPA filtrą leidžiama tik įgaliotam techninės priežiūros centrui arba atstovui.

PERSPĖJIMAS: Visada naudokite asmenines apsaugos priemones, žr. *Asmeninės apsaugos priemonės psl. 27*.

PERSPĖJIMAS: HEPA filtre esančios dalelės yra pavojingos jūsų sveikatai.

PERSPĖJIMAS: Įsitikinkite, kad „HEPA“ filtruose nėra skylių. Pažeistas HEPA filtras kelia pavojų sveikatai.

PERSPĖJIMAS: Nemontuokite panaudoto HEPA filtro. Jei montuosite panaudotą HEPA filtrą, gali atsirasti protėkis ir sumažėti filtravimo efektyvumas.

PASTABA: Nelieskite vidinio HEPA filtro paviršiaus. Antraip galite sugadinti HEPA filtrą.

1. Atsukite filtro gaubto fiksatorius ir nuimkite jį.
2. Atsargiai iškelkite filtrą į švarų plastikinį maišelį.

   Pasižymėkite: Šį maišą reikia tinkamai išmesti.
3. Naują filtrą įdėkite atvirkštine tvarka.

Trikčių šalinimas

Trikčių šalinimo schema

Problema	Priežastis	Sprendimas
Neįsijungia variklis	Nėra maitinimo.	Įkiškite įrenginio kištuką į lizdą
	Laidas pažeistas	Pakeiskite kabelį
	Jungiklis pažeistas	Pakeisti jungiklį
	Saugiklių rinkinys pažeistas	Pakeiskite saugiklių rinkinį
	Fazės klaida (užsidega raudona lemputė)	Perjunkite 2 fazes
Variklis sustabdomas nedelsiant po paleidimo	Netinkamas saugiklis	Prijunkite tinkamą saugiklį
	Trumpasis jungimas kabelyje / gaminyje	Užsakykite techninę priežiūrą
Variklis veikia, bet įrenginys nesiurbia	Neprijungta žarna	Prijunkite žarną
	Žarna užblokuota	Išvalykite žarną
	Nėra dulkių surinkimo maišo	Įdėkite dulkių surinkimo sistemą

Problema	Priežastis	Sprendimas
Variklis veikia, bet įrenginys siurbia silpnai	Skylė žarnoje	Pakeiskite žarną
	Užsikimšęs filtras	Išvalykite / pakeiskite filtrą
	Nuotėkis filtro valymo sistemoje	Koreguoti
	Nešvarus skydas	Nuvalykite skydą
	Pažeisti tarpikliai	Pakeiskite paveiktus tarpiklius
Dulkės išpučiamos iš variklio	Netinkamai sumontuota arba pažeista filtro sistema	Sureguliuokite / pakeiskite filtrus
Nenormalus triukšmas	Pažeisti rutuliniai guoliai arba ventiliatorius	Užsakykite techninę priežiūrą

Transportavimas, saugojimas ir utilizavimas

Gaminio kėlimas

PERSPĖJIMAS: Įsitikinkite, kad kėlimo įranga ir kėlimo juostos atitinka reikalavimus, kad gaminį būtų galima kelti saugiai. Ant gaminio esančioje nominaliųjų parametrų plokštelėje nurodytas gaminio svoris, žr. *Gaminio vardinė plokštelė psl. 23*.

PERSPĖJIMAS: Jei abejojate, ar pajėgsite pakelti sunkią įrangą, pasikvieskite pagalbos.

PERSPĖJIMAS: Nekelkite gaminio, jei bake arba „“ maišelyje yra dulkių. Nekelkite gaminio, jeigu viduje arba ant jo yra papildomo svorio.

PERSPĖJIMAS: Nenaudokite metalinių kablių, grandinių arba kitos kėlimo įrangos su šiurkščiomis briaunomis, kurios gali pažeisti kėlimo kilpą. Leidžiama naudoti tik minkštas kėlimo juostas.

Gaminio transportavimas

- Prieš transportuodami, įsitikinkite, ar tolmukott maišelis yra tuščias.
- Transportuodami įsitikinkite, ar tolmukott maišelis pritvirtintas prie gaminio.
- Dulkių trauktuvą kelkite naudodami rampas arba keltuvus, kad jį judinti būtų saugu. Jei abejojate, ar pajėgsite pakelti sunkią įrangą, pasikvieskite pagalbos.
- Norėdami išvengti gaminio pažeidimų ir nelaimingų atsitikimų, gabendami gaminį saugiai pritvirtinkite. Naudokite abiejose gaminio pusėse esančias pririšimo kilpas.
- Ratukus saugiai užfiksuokite.
- Jeigu įmanoma, gaminį transportuokite esant palankioms oro sąlygoms.
- Jeigu įmanoma, gaminį transportuokite uždaroje transporto priemonėje.
- Rankenos niekada nenaudokite kaip kėlimo taško. Visada gaminį kelkite tik naudodami patvirtintus kėlimo taškus ir tinkamą kėlimo įrangą.

Gaminio saugojimas

PASTABA: Laikykite gaminį patalpoje, toliau nuo nepalankių oro sąlygų.

- Gaminį saugokite vietoje, kurios aplinkos temperatūra yra tarp -10 °C (14 °F) ir 40 °C (104 °F).
- Prieš padėdami saugoti, išvalykite filtrą ir išmeskite „tolmukott“ kartu su surinkta medžiaga.
- Atjunkite įrenginį nuo maitinimo šaltinio.
- Pastatykite gaminį sausoje ir neužšąlančioje vietoje.
- Pastatykite gaminį rakinamoje zonoje. Neleiskite vaikams ar neįgaliotiems asmenims artintis prie gaminio.

Gaminio utilizavimas

- Laikykitės vietinių atliekų tvarkymo reikalavimų ir galiojančių teisės aktų.
- Kai gaminys nebenaudojamas, nusiųskite jį Husqvarna pardavėjui arba atiduokite į perdirbimo vietą.

Techniniai duomenys

Duomenys	T 7500 [ES]	T 7500 [AU]	T 7500 [BR]
Vardinė įtampa, V	380–415		
Etapas	3		
Dažnis, Hz	50–60		
Maksimali galia, W	5500		
Maksimali srovė, A	12		
Maksimalus turbinos oro srautas, m^3/val. / cfm	490 / 288		
Maksimalus dulkių siurblio oro srautas, m^3/val. / cfm	415 / 244		
Maksimalus turbinos vakuumas, mbar / psi	275 / 4,0		
Dulkių ištraukimo žarnos ilgis, m	10		
Dulkių ištraukimo žarnos skersmuo mm	76		
Priešfiltrio plotas, m^2	2,9		
Filtro efektyvumas HEPA	HEPA 13		
Bendras HEPA plotas, m^2	5		
Dulkių surinkimo sistema, tipas	tolmukott		
Filtro valymo mechanizmas	Rankinis		
Svoris, kg	198		
Garso galios lygis L_{WA}, matuojamas dB (A)[4]	80		
Naudotojo ausį veikiantis garso lygis L_{PA}, dB(A)[5]	74		
Vibracijos lygis a_h, m/s^2[6]	≤ 2,5		
Apsaugos klasė	IP54		
Maitinimo jungtis (tipas)	4P+G 6H, 16A	3P+G, 32A	4P+G 6H, 16A

[4] Triukšmo emisija į aplinką išmatuota kaip garso stiprumas (LWA) pagal IEC/EN 60335-2-69. Paklaida Kwa 2 dB.

[5] Triukšmo slėgio lygis pagal IEC/EN 60335-2-69. Paklaida KPA 2 dB.

[6] Vibracijos lygis atitinka IEC/EN 60335-2-69 standarto reikalavimus. Pateiktuose vibracijos lygio duomenyse yra 1 m/s^2 tipiška statistinė sklaida (standartinis nuokrypis).

Atitikties deklaracija

ES atitikties deklaracija

„Husqvarna AB“, SE 561 82 „Huskvarna“, ŠVEDIJA,
Tel. +46 36 146500 prisiima visišką atsakomybę, kad gaminys:

Aprašymas	Dulkių rinktuvas
Gamintojas	HUSQVARNA
Tipas / modelis	T 7500
Identifikacijos numeris	Serijos numeriai nuo šios datos: 2026 ir vėlesni

visiškai atitinka šias ES direktyvas ir reglamentus:

Direktyva / reglamentas	Aprašymas
2006/42/EÜ – kuni 19. jaanuarini 2027	„dėl mašinų“
2023/1230/EL – alates 20. jaanuarist 2027	„dėl mašinų“ – atitikties vertinimo procedūra: A Modulis
2014/30/EÜ	„dėl elektromagnetinio suderinamumo“
2011/65/EÜ	„dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo“

ir kad taikomi toliau nurodyti standartai ir (arba) techninės specifikacijos;

EN ISO 12100:2010

EN 60335-2-69:2016

EN 55014-1:2017

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN IEC 63000:2018

Partille, 13.10.2026

CE

UK Importer:
Husqvarna UK Ltd
Preston Road, Co. Durham
DL5 6UP

Christian Nyberg

Christian Nyberg

Vyresnysis tyrimų ir plėtros vadovas, sunkioji įranga

Husqvarna AB, Statybos skyrius

atsakingas už techninę dokumentaciją

Saturs

Ievadinformācija.....39
Drošība..... 42
Lietošana..... 46
Tehniskā apkope..... 49
Problēmu novēršana.....53
Pārvadāšana, glabāšana un utilizēšana..... 54
Tehniskie dati.....56
Atbilstības deklarācija..... 57

Ievadinformācija

Izstrādājuma apraksts

Ierīce ir trīsfāzu putekļu savācējs. Gaiss ar putekļiem ieplūst pa sūkšanas šļūteni ieplūdes vārstā. Putekļu savācējs atdala gaisā esošās putekļu daļiņas. Putekļu daļiņas tiek savāktas plastmasas maisā, putekļu savācēja apakšā.

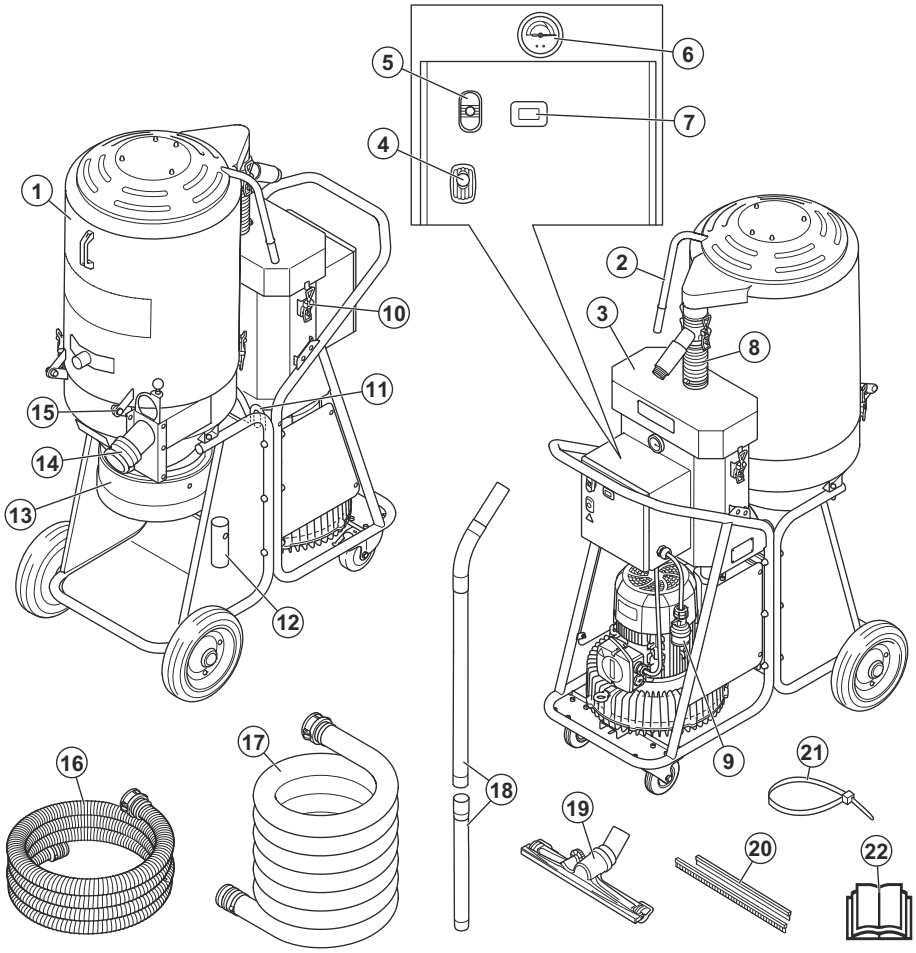
Paredzētā lietošana

BRĪDINĀJUMS: Neuzkrājiet dzirksteļošanas avotus, karstas daļiņas, šķidrumus, sprādzienbīstamus materiālus un nestabilas vai piroforās daļiņas.

Izstrādājums ir paredzēts tikai profesionālai izmantošanai. Produktu izmanto, lai savāktu un noņemtu sauso materiālu no iekārtām un ierīcēm. Materiāls var būt bīstams un kaitīgs veselībai, dokumentā EN 60335-2-69 skatiet H putekļu klasi.

Nelietojiet izstrādājumu citiem uzdevumiem. Izmantojiet izstrādājumu tikai ar ražotāja apstiprinātiem piederumiem.

Izstrādājuma pārskats



1. Priekšfiltrs
2. Strūklas impulsa rokturis
3. HEPA filtrs
4. Elektrības kastes slēdzene
5. IESLĒGTS/IZSLĒGTS
6. Manometrs
7. Stundu skaitītājs
8. Spiedvārsts
9. Kontaktligzdas ievads
10. Pārslēdzams fiksators
11. Stiprinājuma vieta
12. Kabeļu savilcēja turētājs
13. Putekļu maisa turētājs
14. Gaisa ieplūde
15. Ieplūdes vārsts
16. Tīrīšanas šļūtene
17. Putekļu savākšanas šļūtene
18. Kāts
19. Grīdas sakopšanas uzgalis
20. Gumijas sloksnes
21. Kabeļu savilcēji
22. Lietotāja rokasgrāmata

Simboli uz izstrādājuma



BRĪDINĀJUMS: Šis izstrādājums var būt bīstams un radīt smagas vai nāvējošas traumas operatoram vai citiem. Esiet uzmanīgi un lietojiet izstrādājumu pareizi.



Rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu un pirms izstrādājuma lietošanas pārliecinieties, ka izprotiet norādījumus.



Izmantojiet dzirdes, acu un elpceļu aizsarglīdzekļus. Skatiet šeit: *Individuālie aizsarglīdzekļi lpp. 45*.



Neizmantojiet metāla āķus, ķēdes vai citu celšanas aprīkojumu ar raupjām malām, kas var sabojāt celšanas cilpu. Izmantojiet tikai mīkstas celšanas siksnas.



Elektriskā zemējuma vieta uz šī izstrādājuma ir norādīta ar zemējuma simbolu. Skatiet šeit: *Norādījumi par grīdas skrāpja zemējumu lpp. 46*.



Šis izstrādājums atbilst spēkā esošajām EK direktīvām.



Šis izstrādājums atbilst spēkā esošiem AK noteikumiem.



Šis putekļu savācējs ir H klases ierīce, ko sertificējusi trešā puse saskaņā ar standarta IEC-60335-2-69, EN-60335-2-69 AA pielikumu.

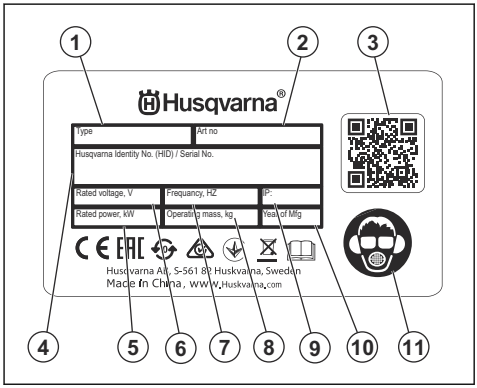
Šis putekļu savācējs satur kaitīgus putekļus. Iztukšošanas un apkopes darbības, tostarp putekļu savākšanas tvertņu noņemšanu, drīkst veikt tikai speciālisti ar atbilstošu drošības aprīkojumu. Nekad nedarbiniet putekļu savācēju, ja filtrēšanas sistēma nav pilnībā samontēta.



Izstrādājumu nedrīkst izmest sadzīves atkritumos. Nododiet to pārstrādei apstiprinātā elektrisko un elektronisko ierīču savākšanas punktā.

Piezīme: Pārējie uz izstrādājuma norādītie simboli/norādes atbilst konkrētu valstu sertifikācijas prasībām.

Datu plāksnīte



1. Modelis
2. Izstrādājuma numurs
3. Skenējams kods
4. Sērijas numurs
5. Nominālā jauda
6. Nominālais spriegums
7. Frekvence
8. Svars
9. IP klase
10. Ražošanas gads
11. Individuālie aizsarglīdzekļi

Robota bojājumi

Husqvarna neuzņemsies atbildību par robota bojājumiem, ja:

- ir veikts nepareizs robota remonts;
- robota remonts veikts, izmantojot detaļas, ko nav nodrošinājis vai apstiprinājis ražotājs;
- robotam tiek pievienots piederums, ko nav nodrošinājis vai apstiprinājis ražotājs;
- robota remonts nav veikts pilnvarotā remontdarbnīcā vai pie pilnvarota speciālista.

Drošības definīcijas

Brīdinājumi, norādes “Uzmanību!” un piezīmes tiek izmantotas, lai izceltu īpaši svarīgas lietošanas rokasgrāmatas daļas.



BRĪDINĀJUMS: Tiek izmantots tad, ja rokasgrāmatā sniegto norādījumu neievērošanas dēļ operatoram vai blakus esošajām personām draud traumas vai nāve.



IEVĒROJIET: Tiek izmantota tad, ja rokasgrāmatā sniegto norādījumu neievērošanas dēļ rodas izstrādājuma, citu materiālu vai blakus esošās teritorijas bojājumu risks.

Piezīme: Tiek izmantota, lai sniegtu plašāku informāciju, kas nepieciešama attiecīgajā situācijā.

Vispārīgi norādījumi par drošību



BRĪDINĀJUMS: Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet turpmāk minētos norādījumus.

- Šis izstrādājums kļūst bīstams, ja ar to nerīkojas uzmanīgi vai lieto nepareizi. Šis izstrādājums var radīt smagas vai nāvējošas traumas operatoram vai citiem. Pirms izstrādājuma lietošanas jāizlasa un jāizprot šīs lietotāja rokasgrāmatas saturs.
- Šo izstrādājumu nedrīkst izmantot personas (tostarp bērni) ar samazinātām fiziskām, uztveres un garīgām spējām vai personas, kuras nepārzina izstrādājuma lietošanu.
- Pirms lietošanas pārliecinieties, ka jums ir pietiekama pieredze un zināšanas par izstrādājumu.
- Pirms barošanas kabeļa atvienošanas pārliecinieties, ka visas vadības ierīces ir izslēgtas.
- Jāievēro visi spēkā esošie tiesību akti un noteikumi.
- Izstrādājuma lietošanas laikā operatoram un darba devējam jāpārzina un jānovērš iespējamie riski.
- Neļaujiet nevienam izmantot izstrādājumu, ja nav izlasīta un izprasta lietotāja rokasgrāmata.
- Neizmantojiet izstrādājumu, ja neesat apguvuši tā lietošanu. Visiem izstrādājuma lietotājiem noteikti jāiziet apmācība.
- Neļaujiet bērniem lietot izstrādājumu.
- Izstrādājumu drīkst lietot tikai apstiprināti darbinieki.
- Operators ir atbildīgs par negadījumiem, kas notiek ar citām personām vai viņu īpašumu.
- Neizmantojiet izstrādājumu, ja esat noguris, slims, alkohola, narkotiku vai medikamentu ietekmē.
- Vienmēr rīkojieties piesardzīgi un saprātīgi.
- Šis izstrādājums darbības laikā rada elektromagnētisko lauku. Zināmos apstākļos šis lauks var traucēt aktīvo vai pasīvo medicīnisko implantu darbību. Lai mazinātu smagu vai nāvējošu traumu risku tiem, kuriem ir medicīniskie implanti, pirms šī izstrādājuma lietošanas ieteicams sazināties ar ārstu un medicīniskā implanta izgatavotāju.
- Gādājiet, lai izstrādājums vienmēr ir tīrs. Pārliecinieties, ka varat skaidri izlasīt zīmes un uzlīmes.
- Neizmantojiet izstrādājumu, ja tas ir bojāts.
- Izstrādājuma pārveidošana ir aizliegta.
- Neizmantojiet izstrādājumu, ja to ir pārveidojušas citas personas.
- Neizmantojiet izstrādājumu, ja nav uzstādīts tā putekļu maiss un filtri.
- Nelietojiet putekļu savācēju, lai satīrītu tādus materiālus, kas deg vai dūmo, piemēram, cigaretes, sērkociņi vai karsti pelni.
- Neizmantojiet putekļu savācēju uzliesmojošu vielu vai šķidrumu, piemēram, benzīna, savākšanai. Neizmantojiet izstrādājumu vietās, kur var būt iepriekš minētie materiāli.
- Saglabājiet visus brīdinājumus un norādījumus.

Brīdinājums par silīcija putekļiem

Pārmērīga silīcija putekļu daudzuma iedarbība var izraisīt elpceļu slimības, piemēram, hronisku bronhītu, silikozi un plaušu fibrozi. Šīs slimības var būt nāvējošas. Lai mazinātu silīcija putekļu iedarbību, Husqvarna iesaka dažādas iespējas, piemēram:

- Izmantot ūdeni, lai sasaistītu putekļus griešanas vai slīpēšanas laikā.
- Izmantot putekļu savākšanas sistēmu kopā ar griešanas vai slīpēšanas instrumentu.
- Izmantot gaisa attīrīšanas sistēmu kopā ar putekļu savācēju.
- Izmantot piemērotu elpošanas aizsargmasku, pamatojoties uz to, kāds materiāls tiek griezts vai slīpēts.

IAL prasības saistībā ar silīcija putekļiem vai citām ieelpojamām vielām var atšķirties atkarībā no vietējiem un valsts tiesību aktiem. Lūdzu, ievērojiet šos tiesību aktus, lai noteiktu pieļaujamās iedarbības robežvērtības, kā arī IAL prasības. Vienmēr izmantojiet atbilstošu praksi un IAL, lai mazinātu iedarbību.

Darba zonas drošība

- **Darba zonai jābūt tīrai un labi apgaismotai.** Nekārtīgās un tumšās vietās bieži notiek negadījumi.

- **Nelietojiet izstrādājumu sprādzienbīstamā vidē, piemēram, viegli uzliesmojošu šķidrumu, gāzu vai putekļu tuvumā.** Produkts rada dzirksteles, kas var izraisīt putekļu vai izgarojumu aizdegšanos.
- **Produkta lietošanas laikā neļaujiet tuvumā atrasties bērniem un citām personām.** Uzmanības novēršanas dēļ varat zaudēt kontroli.

Elektrodrošība

BRĪDINĀJUMS: Nepakļaujiet ierīci lietus vai mitruma iedarbībai. Elektroierīcē iekļuvis ūdens paaugstinās strāvas trieciena risku.

BRĪDINĀJUMS: Izstrādājuma kontaktligzdu izmantojiet tikai lietošanas rokasgrāmatā norādītajiem mērķiem.

- **Izstrādājuma barošanas kabeļa kontaktspraudnim jāatbilst kontaktligzdai. Nepārveidojiet kontaktspraudni! Nelietojiet adaptera kontaktspraudņus ar sazemētām ierīcēm.** Nepārveidoti kontaktspraudņi un atbilstošas kontaktligzdas samazina elektriskās strāvas trieciena risku.
- **Pievienojiet kontaktspraudni piemērotai sazemētai kontaktligzdai, kas uzstādīta droši un pareizi saskaņā ar konkrētas valsts noteikumiem. Ja šaubāties par strāvas kontaktligzdas zemējuma savienojuma efektivitāti, tas jāpārbauda kvalificētam speciālistam.**
- **Nepieļaujiet ķermeņa saskari ar sazemētām virsmām, piemēram, caurulēm, radiatoriem, plītīm, krāsnīm un ledusskapjiem.** Ja ir izveidojies ķermeņa zemējums, pastāv paaugstināts elektriskās strāvas trieciena risks.
- **Pārbaudiet, vai barošanas kabelis neatrodas ūdenī.**
- **Regulāri pārbaudiet izstrādājuma barošanas kabeli un, ja konstatējiet tā bojājumus, sazinieties ar ražotāju vai tā pārstāvi, lai nomainītu kabeli. Regulāri pārbaudiet pagarinātājus un, ja konstatējiet bojājumus, nomainiet tos.**
- **Nepieskarieties barošanas kabelim un pagarinātājam, ja tie darbības laikā tiek bojāti. Atvienojiet barošanas kabeļa kontaktspraudni no elektrotīkla.** Bojāti barošanas kabeļi vai pagarinātāji var izraisīt elektriskās strāvas triecienu.
- **Lietojot kabeli, ievērojiet piesardzību. Nekad neizmantojiet kabeli ierīces pārvietošanai, vilkšanai vai atvienošanai no kontaktligzdas. Sargiet kabeli no karstuma, eļļām, asām malām un kustīgām detaļām.** Bojāti vai savijušies kabeļi paaugstina elektriskās strāvas trieciena risku.
- **Lietojot elektroiekārtu ārpus telpām, izmantojiet piemērotus pagarinātājus.** Lietošanai ārpus telpām piemērota pagarinātāja lietošana samazina elektriskās strāvas trieciena risku.
- **Elektroapgādes pārtraukuma gadījumā izslēdziet ierīci un atvienojiet elektrotīkla.**
- **Nekad nelietojiet ierīci, ja tā ir netīra vai mitra.** Pie ierīces virsmas pielipuši putekļi (it īpaši vadītspējīgu materiālu putekļi) vai uz tās nonācis mitrums nelabvēlīgos apstākļos var izraisīt elektriskās strāvas triecienu. **Netīras un putekļainas ierīces regulāri jāpārbauda pilnvarotā apkopes dienestā, it īpaši, ja tās bieži izmanto darbam ar vadītspējīgiem materiāliem.**
- **Lai nepieļautu ķēdes pārslodzi un kļūmes, vienmēr lietojiet jaudas slēdzi.**
- **Vienmēr lietojiet paliekošās strāvas ierīci (residual current device, RCD).** Izmantojot RCD, tiek samazināts elektriskās strāvas trieciena risks.
- Periodiski veiciet izstrādājuma elektriskās drošības pārbaudes. Veicamās darbības skatiet vietējos noteikumos.
- Lai nodrošinātu aizsardzību pret elektriskās strāvas triecienu, izstrādājumu drīkst pievienot tikai kontaktligzdai, kas ir aizsargāta ar zemējuma kļūmes ķēdes pārtraucēju (Ground Fault Circuit Interrupter, GFCI).

Individuālā aizsardzība

- **Lietojot produktu, ievērojiet piesardzību, pārdomājiet savas darbības un rīkojieties saprātīgi. Nelietojiet produktu noguruma stāvoklī vai narkotiku, alkohola vai zāļu iespaidā**. Pat brīdis neuzmanības, strādājot ar produktu, var radīt nopietnu traumu.
- **Lietojiet individuālos aizsardzības līdzekļus. Vienmēr lietojiet acu aizsargus.** Individuālo aizsardzības līdzekļu, piemēram, putekļu maskas, aizsargapavu ar neslīdošām zolēm, ķiveres vai dzirdes aizsarglīdzekļu, lietošana attiecīgos apstākļos samazina traumu gūšanas risku.
- **Nepieļaujiet nejaušu ieslēgšanu. Pirms pievienojat strāvas avotam, paceļat vai pārnēsājat rīku, nodrošiniet, lai slēdzis būtu pozīcijā OFF (izslēgts).** Produkta pārvietošana, turot pirkstu uz slēdža, vai produkta pieslēgšana barošanai, ja ir ieslēgts slēdzis, var izraisīt negadījumus.
- **Pirms produkta ieslēgšanas noņemiet regulēšanas atslēgu vai uzgriežņu atslēgu.** Uz produkta rotējošajām detaļām atstāta uzgriežņu atslēga vai atslēga var radīt traumu.
- **Nesniedzieties pārāk tālu. Vienmēr stāviet stabili un saglabājiet līdzsvaru.** Tādējādi var labāk vadīt produktu negaidītās situācijās.
- **Attiecīgi apģērbieties. Nevalkājiet vaļīgu apģērbu vai rotaslietas. Nepieļaujiet matu un apģērba saskari ar kustīgajām daļām.** Vaļīgas drēbes, rotaslietas vai gari mati var ieķerties kustīgajās detaļās.
- **Ja komplektācijā ir iekļautas pievienojamas putekļu iesūkšanas ierīces un savākšanas tvertnes, pārbaudiet, vai tās ir piestiprinātas un tiek pareizi izmantotas.** Putekļu savākšanas līdzekļu izmantošana var samazināt putekļu radītos draudus.

- **Nekļūstiet nevērīgs pret darbarīka drošas izmantošanas principiem un neignorējiet tos pat tad, ja bieži izmantojat darbarīkus un esat labi apguvis to lietošanu.** Neuzmanīga rīcība var izraisīt nopietnu traumu vienā acumirklī.

Izstrādājuma lietošana un apkope

- **Nespiediet produktu ar spēku. Izmantojiet konkrētajam darbam piemērotu produktu.** Izmantojot pareizo produktu ar tam paredzēto ātrumu, darbu var paveikt labāk un drošāk.
- **Nelietojiet produktu, ja, nospiežot slēdzi, tas neieslēdzas vai neizslēdzas.** Produkts, kuru nevar vadīt, izmantojot slēdzi, rada draudus un ir jāremontē.
- **Pirms jebkādu regulēšanas darbu veikšanas, piederumu mainīšanas vai produkta novietošanas uzglabāšanai atvienojiet kontaktdakšu no strāvas padeves avota un produkta, ja tā ir atvienojama.** Šādi piesardzības pasākumi samazina produkta nejaušas palaišanas risku.
- **Novietojiet produktu, kas darbojas tukšgaitā, bērniem nepieejamā vietā un neļaujiet to lietot personām, kas nepārzina tā lietošanu vai šeit sniegtos norādījumus.** Nonākot rokās lietotājam bez atbilstošām zināšanām, produkts ir bīstams.
- **Veiciet izstrādājuma un piederumu tehnisko apkopi. Pārbaudiet kustīgo detaļu salāgojumu un saķeri, bojājumus un jebkādus citus faktorus, kas var ietekmēt produkta darbību. Ja izstrādājums ir bojāts, pirms tā lietošanas veiciet remontu.** Daudzu nelaimes gadījumu iemesls ir slikti uzturēts produkts.
- **Griezējinstrumenti jāuztur asi un tīri.** Pareizi uzturēti griezējinstrumenti ar asiem asmeņiem retāk saliecas, un tos ir vieglāk vadīt.
- **Lietojiet produktu, piederumus un asmeņus u.c. detaļas atbilstoši šeit sniegtajiem norādījumiem, ņemot vērā darba apstākļus un veicamos uzdevumus.** Produkta lietošana neparedzētiem mērķiem var radīt bīstamas situācijas.
- **Rokturiem un turēšanas virsmām ir jābūt sausām, tīrām un uz tām nedrīkst būt eļļas un smērvielas.** Slīdīgi rokturi un turēšanas virsmas traucē drošu darbarīka izmantošanu un vadību negaidītās situācijās.

Apkope

- Apkopi uzticiet tikai pilnvarotam servisa centram, kurš izmanto tikai apstiprinātas rezerves daļas. Tas uzturēs produktu drošu.
- Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet *Apkopes grafiks T 7500 lpp. 50*.

Norādījumi par drošu uzstādīšanu

BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat salikt izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Neatļautas izmaiņas un/vai piederumi var izraisīt smagas vai nāvējošas traumas lietotājam vai citām personām.
- Izmantojiet piederumus tikai tā, kā tas ir aprakstīts šajā rokasgrāmatā. Lietojiet tikai ražotāju ieteikto papildaprīkojumu.
- Pārbaudiet, vai montāžas vieta ir stabila, neļaujot apgāzties produktam. Pastāv traumu un materiālo zaudējumu rašanās risks.
- Uzmanieties, jo pārslēdzamie fiksatori var radīt operatoram traumas izstrādājuma salikšanas laikā.

Darba drošības norādījumi

BRĪDINĀJUMS: Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet turpmāk minētos norādījumus.

BRĪDINĀJUMS: Šo izstrādājumu drīkst lietot tikai telpās.

BRĪDINĀJUMS: Šis izstrādājums nav piemērots bīstamu putekļu savākšanai.

- Neizmantojiet izstrādājumu, ja barošanas kabelis vai kontaktspraudnis ir bojāts.
- Ja izstrādājums nedarbojas pareizi, nokrīt, tiek bojāts, atstāts ārpus telpām vai iekritis ūdenī, apturiet to. Uzticiet izstrādājuma remontu apstiprināta apkopes dienesta pārstāvim.
- Pirms barošanas kabeļa atvienošanas pārliecinieties, ka motors un visas vadības ierīces ir izslēgtas.
- Pirms veicat apkopi vai nelietojiet izstrādājumu, atvienojiet barošanas kabeli no elektrotīkla kontaktligzdas.
- Nevelciet aiz barošanas kabeļa, lai to atvienotu no kontaktligzdas. Vienmēr satveriet tikai kontaktspraudni, lai to atvienotu no kontaktligzdas.
- Nelietojiet izstrādājumu temperatūrā, kas zemāka par -10 °C.
- Neizmantojiet izstrādājumu sprādzienbīstamā vidē vai vietās, kur ir ugunsnedroši šķidrumi un materiāli.
- Neievietojiet putekļu savācēja atverēs nekādus priekšmetus.
- Nelietojiet putekļu savācēju, ja atveres ir nosprostotas. Noņemiet putekļus, auduma šķiedras, matus un jebkādus citus priekšmetus, kas var ierobežot gaisa plūsmu.
- Nelietojiet izstrādājumu un nevelciet kontaktspraudni ar mitrām rokām.
- Turiet matus, valīgu apģērbu un visas ķermeņa daļas drošā attālumā no atverēm un kustīgām daļām.
- Īpaši uzmanīgi lietojiet izstrādājumu uz kāpnēm, lai nepieļautu bojājumus un traumas, izstrādājumam nokrītot.

- Pārliecinieties, vai ārkārtas situācijā vienmēr varat ātri apturēt motoru.
- Ja strādājiet uz nelīdzenas virsmas, vienmēr fiksējiet pārvietošanas riteņus.
- Neizmantojiet izstrādājumu, ja nav uzstādīts putekļu maiss un filtri. Nomainiet putekļu maisu un filtrus, kā aprakstīts šajā rokasgrāmatā.
- Ja izstrādājums neierasti vibrē vai darbojas trokšņaini, nekavējoties apturiet izstrādājumu un atvienojiet no elektrotīkla. Pārbaudiet, vai izstrādājums nav bojāts. Neierasta vibrācija parasti liecina par bojājumu. Novērsiet bojājumus vai uzticiet remontu pilnvarotam apkopes dienestam.
- Vienmēr lietojiet apstiprinātus piederumus. Lai iegūtu plašāku informāciju, sazinieties ar Husqvarna pārstāvi.
- Nenovietojiet smagus priekšmetus uz vakuuma iekārtas augšējā pārsega. Pārsegs nav paredzēts vertikālas slodzes izturēšanai, un pārmērīgas slodzes ietekmē tas var saplaisāt.

Individuālie aizsarglīdzekļi

BRĪDINĀJUMS: Pirms ierīces lietošanas izlasiet turpmāk minētos norādījumus.

- Izmantojot ierīci, vienmēr lietojiet apstiprinātus individuālos aizsarglīdzekļus. Šādi līdzekļi nevar pilnībā novērst traumu gūšanas risku, taču samazina traumu smaguma pakāpi, ja negadījums tomēr notiek. Izplatītājs palīdzēs izvēlēties pareizo individuālo aizsargaprīkojumu.
- Regulāri pārbaudiet individuālo aizsarglīdzekļu stāvokli.
- Izmantojiet apstiprinātu aizsargķiveri.
- Izmantojiet apstiprinātus dzirdes aizsarglīdzekļus.
- Lietojiet apstiprinātus P3 klases elpceļu aizsarglīdzekļus.
- Izmantojiet apstiprinātus acu aizsarglīdzekļus.
- Uzvelciet aizsargcimdus.
- Izmantojiet aizsargapavus.

Norādījumi par drošu apkopi

BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot šo izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītos brīdinājumus.

- Ja apkope netiek veikta pareizi un regulāri, traumu gūšanas risks un bojājumu izstrādājumam risks palielinās.
- Lietojiet individuālos aizsardzības līdzekļus. Skatiet: *Individuālie aizsarglīdzekļi lpp. 45*.
- Pirms veicat izstrādājuma apkopi, atvienojiet to no barošanas avota.
- Nepārveidojiet izstrādājumu. Ražotāja neapstiprinātas izstrādājuma izmaiņas var izraisīt nopietnas vai nāvējošas traumas.
- Vienmēr izmantojiet oriģinālos piederumus un rezerves daļas. Ražotāja neapstiprināti piederumi un rezerves daļas var izraisīt nopietnas vai nāvējošas traumas.
- Nomainiet bojātās, nodilušās un salūzušās detaļas.
- Veiciet tikai to apkopi, kas norādīta lietotāja rokasgrāmatā. Uzdodiet pilnvarota servisa pārstāvim veikt visus pārējos apkopes darbus.
- Ja ir nepieciešams nomainīt barošanas kabeli, to drīkst veikt tikai ražotājs vai viņa pārstāvis, lai nepieļautu drošības apdraudējumu.
- Uzdodiet apkopes pārstāvim regulāri veikt izstrādājuma apkopi.

Izstrādājuma drošības ierīces

BRĪDINĀJUMS: Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet turpmāk tekstā minētos brīdinājumus.

- Nekādā gadījumā nelietojiet izstrādājumu ar bojātu drošības aprīkojumu! Ja izstrādājums neatbilst kādai no šīm pārbaudes prasībām, sazinieties ar apkopes dienesta pārstāvi, lai to novērstu.
- Nelietojiet izstrādājumu, ja nav uzstādītas aizsargplāksnes, aizsargpārsegi, drošības slēdži un citas aizsargierīces vai tās ir bojātas.

Rīkojieties saprātīgi

BRĪDINĀJUMS: Nekādā gadījumā nepārveidojiet sākotnējo izstrādājuma konstrukciju bez ražotāja apstiprinājuma. Vienmēr izmantojiet oriģinālās rezerves daļas. Neatļautas izmaiņas un/vai palīgierīces var izraisīt smagas vai nāvējošas traumas gan lietotājam, gan citiem.

BRĪDINĀJUMS: Lietojot tādus izstrādājumus, kas slīpē materiālu vai veido tā formu, piemēram, griežņus, slīpmašīnas, urbjus, var rasties putekļi un tvaiki, kas var saturēt bīstamas ķimikālijas. Pārbaudiet materiālu, ko plānojat apstrādāt, un lietojiet atbilstošu elpošanas aizsargmasku.

Nav iespējams paredzēt visas situācijas, kas var rasties, izmantojot izstrādājumu. Vienmēr esiet piesardzīgi un izmantojiet veselo saprātu. Izvairieties no situācijām, kurās nejūtaties īsti pārliecināti par notiekošo vai veicamajām darbībām. Ja pēc šo norādījumu izlasīšanas joprojām nepārzināt veicamās darbības, pirms turpmākas rīcības konsultējieties ar kādu speciālistu.

Ja radušies jautājumi par izstrādājuma lietošanu, noteikti sazinieties ar Husqvarna pārstāvi. Mēs labprāt sniegsim padomus, kā arī palīdzēsim lietot izstrādājumu efektīvi un droši.

Ļaujiet Husqvarna izplatītājam regulāri pārbaudīt izstrādājumu un veikt nepieciešamo regulēšanu un remontdarbus.

Husqvarna AB ir nepārtrauktas izstrādājuma attīstības politika. Husqvarna saglabā tiesības uz izstrādājuma konstrukcijas un izskata izmaiņām bez iepriekšēja brīdinājuma un papildu saistībām ieviest konstrukcijas izmaiņas.

Šajā lietotāja rokasgrāmatā sniegtā informācija un dati attiecas uz datumu, kad rokasgrāmata tika nosūtīta drukāšanai.

Lietošana

Pirms izmantošanas

BRĪDINĀJUMS: Pirms lietot putekļu savācēju, pārliecinieties, vai barošanas avota jaudas un sprieguma parametri atbilst sprieguma parametriem, kas norādīti ierīces tehnisko datu plāksnītē, tostarp pagarinātāji.

BRĪDINĀJUMS: Pievienojiet tikai pareizi iezemētai kontaktligzdai. Skatiet šeit: *Norādījumi par grīdas skrāpja zemējumu lpp. 46*

Norādījumi par grīdas skrāpja zemējumu

BRĪDINĀJUMS: Nepareizs savienojums var izraisīt elektriskās strāvas triecienu. Sazinieties ar apstiprinātu elektriķi, ja neesat pārliecināti, ka kontaktligzda ir pareizi zemēta.

Neaizstājiet kontaktspraudni ar tādu, kas neatbilst rūpnīcas specifikācijai. Ja kontaktspraudnis vai barošanas kabelis ir bojāts un ir jāmaina, sazinieties ar Husqvarna apkopes pakalpojumu nodrošinātāju. Ievērojiet vietējos noteikumus un likumus.

Ja pilnībā neizprotat norādījumus par iezemētu grīdas skrāpi, sazinieties ar apstiprinātu elektriķi.

Izmantojiet tikai iezemētu āra pagarinātāju ar iezemētiem kontaktspraudņiem un iezemētu kontaktligzdu, kas atbilst ierīces kontaktspraudnim.

Grīdas skrāpim ir iezemēts barošanas kabelis un kontaktspraudnis. Vienmēr pievienojiet grīdas skrāpi iezemētai kontaktligzdai. Šādi tiek mazināts elektriskās strāvas trieciena risks.

Neizmantojiet kopā ar grīdas skrāpi barošanas blokus.

Darbības, kas jāveic pirms putekļu savācēja lietošanas

BRĪDINĀJUMS: Lai nepieļautu traumas, pārliecinieties, ka putekļu savācēja kontaktspraudnis ir pilnībā pievienots pagarinātājam. Regulāri pārbaudiet savienojumu, kad lietojat putekļu savācēju, lai pārliecinātos, ka tas ir pilnībā fiksēts. Nelietojiet pagarinātāju ar vaļīgu savienojumu.

Piezīme: Darba apstākļi ir 800 m/2625 pēdu maksimālā augstumā, temperatūra diapazonā no -10 ºC/14 ºF līdz +40 ºC/104 ºF, un mitrums ir 85%.

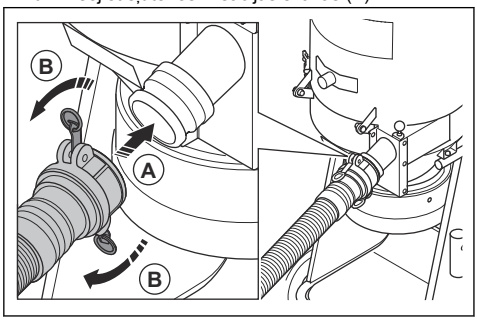
Piezīme: Rūpīgi izlasiet pievienotā aprīkojuma lietošanas rokasgrāmatu. Ja uz putekļu savācēju attiecas konkrētas prasības vai iestatījumi, noteikti ievērojiet tos.

1. Rūpīgi izlasiet lietošanas rokasgrāmatu un pārliecinieties, ka izprotiet norādījumus.
2. Veiciet ikdienas apkopi. Skatiet šeit: *Apkopes grafiks T 7500 lpp. 50*.
3. Pārbaudiet, vai darba zona ir brīva un labi apgaismota.
4. Lietojiet individuālos aizsarglīdzekļus. Skatiet šeit: *Individuālie aizsarglīdzekļi lpp. 45*.
5. Pārliecinieties, ka putekļu savācējs ir uzstādīts pareizi.
6. Pārliecinieties, ka datu plāksnītē norādītā frekvence un spriegums atbilst elektrotīkla spriegumam. Šis nosacījums attiecas arī uz pagarinātājiem.

Putekļu savākšanas šļūtenes pievienošana

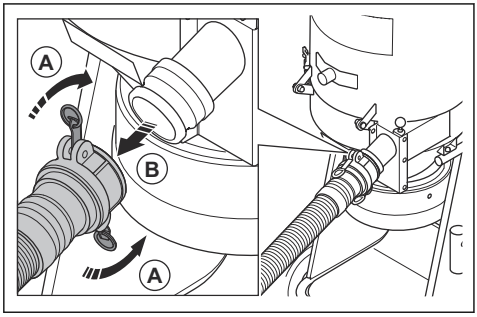
BRĪDINĀJUMS: Lietojiet antistatisku šļūteni, lai nepieļautu antistatisko efektu.

1. Ievietojiet šļūtenes pāreju (A) šļūtenes savienotājā un fiksējiet šļūtenes fiksācijas skavas (B).



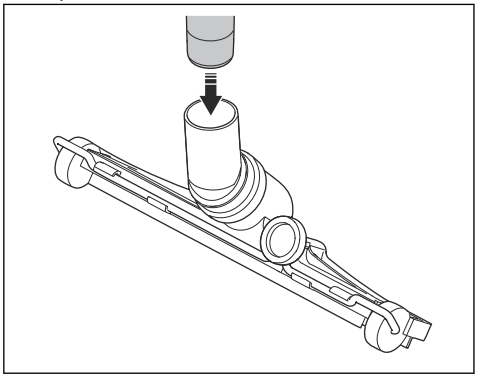
Putekļu savākšanas šļūtenes atvienošana

1. Atlaidiet šļūtenes fiksācijas skavas (A) un pavelciet putekļu savākšanas šļūteni (B).

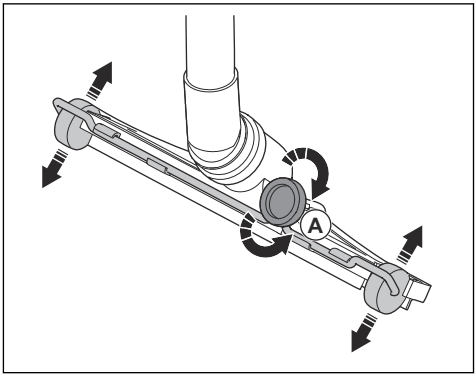


Grīdas sprauslas pievienošana un pielāgošana

1. Ievietojiet roktura galu pilnībā grīdas sprauslas vārpstā.



2. Grieziet pogu (A) grīdas sprauslas aizmugurē, lai pielāgotu grīdas sprauslas riteņus. Atbilstīgi dažādām virsmām un dažādiem putekļu un materiālu veidiem riteņi ir jāpielāgo, lai iegūtu vislabāko veiktspēju.

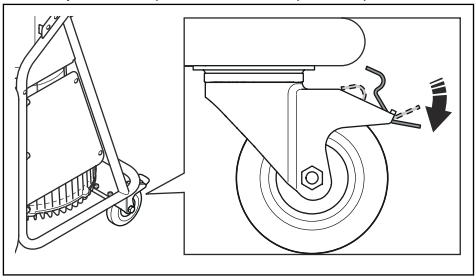


Pārvietošanas riteņu bloķēšana un atbloķēšana

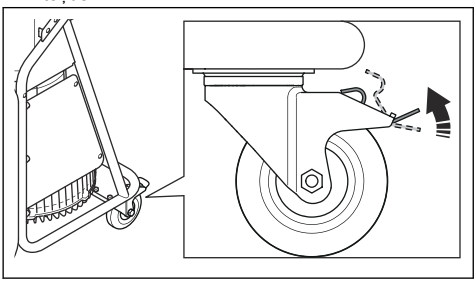
Pārliecinieties, ka ierīces pārvietošanas riteņus lietošanas laikā var bloķēt.

BRĪDINĀJUMS: Lai garantētu drošu darbību, riteņiem un gultņiem ir jābūt tīriem un bez putekļiem. Skatiet šeit: *Izstrādājuma tīrīšana lpp. 52*.

1. Turiet izstrādājumu nekustīgi, drošā stāvoklī.
2. Nospiediet riteņu bremzi, lai bloķētu riteņus.

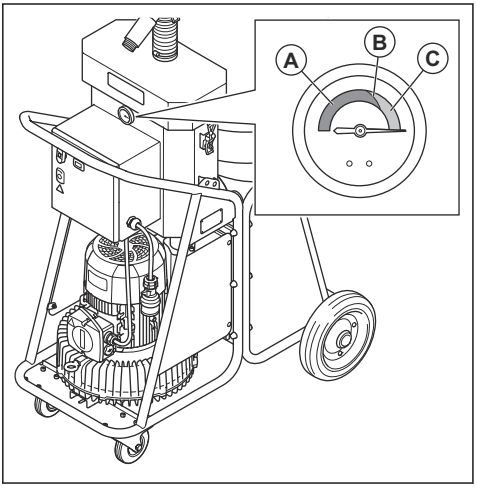


3. Pabīdiet uz augšu riteņu bremzes, lai atbloķētu riteņus.



Filtra stāvokļa uzraudzība

Izstrādājums ir aprīkots ar manometru, kas palīdz uzraudzīt filtra stāvokli. Manometrs rāda izstrādājuma kopējo noslodzi 3 līmeņos: (A) maksimālais sūkšanas līmenis (0m/s), (B) filtra tīrīšanas līmenis un (C) līmenis bez slodzes.



1. Iztīriet priekšfiltru, ja manometra rādījums ir virs tīrīšanas līmeņa (B). Skatiet šeit: *Priekšfiltra tīrīšana lpp. 52*.
2. NomainietHEPA filtru, ja sūkšana joprojām nav pietiekama. Skatiet šeit: *HEPA filtra maiņa lpp. 53*.

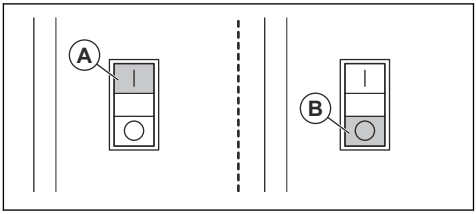
Ieslēgšana un izslēgšana

Piezīme: Pēc izstrādājuma ieslēgšanas uzgaidiet 5 sekundes, lai varētu to darbināt ar pilnu sūkšanas jaudu. Iedarbināšanas laikā iesūces jauda nav maksimāla.

Piezīme: Pārliecinieties, ka datu plāksnītē norādītā frekvence un spriegums atbilst barošanas parametriem.

Nospiediet zaļo pogu (A), lai iedarbinātu putekļu savācēju.

Nospiediet sarkano pogu (B), lai apturētu putekļu savācēju.

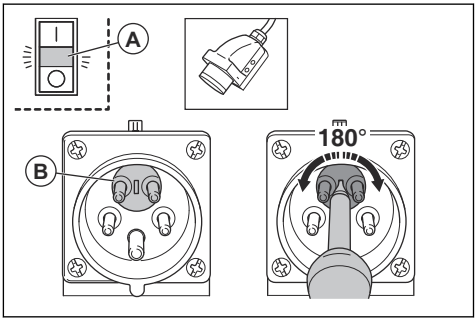


Fāzes pārveidotājs

Piezīme: Neattiecas uz Austrālijā un Jaunzēlandē pārdotajiem modeļiem.

BRĪDINĀJUMS: Elektrodarbi jāveic sertificētam elektriķim.

Ja iedegas sarkanā lampiņa (A) starp sarkano un zaļo pogu, ir radusies fāzes kļūda. Pārslēdziet 2 no fāzēm, lai atiestatītu (B). Tas ir paredzēts drošībai, lai nodrošinātu, ka sūknis nesāk darboties.



Stundu skaitītājs

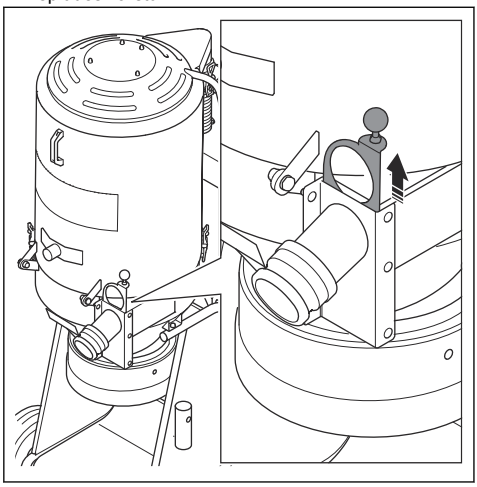
Stundu skaitītājs rāda, cik stundu ir darbojies izstrādājums. Informāciju par stundu skaitītāja novietojumu skatiet šeit: *Izstrādājuma pārskats lpp. 40*.

Filtra tīrīšana

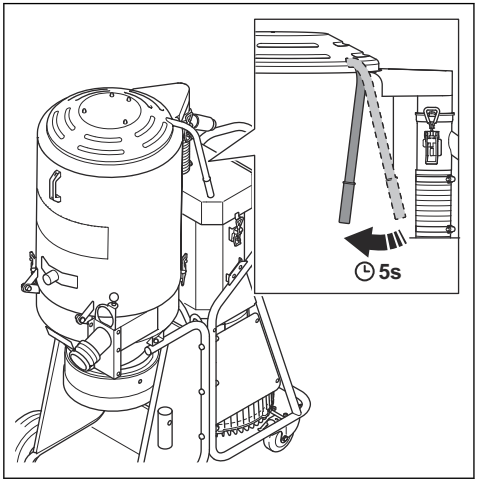
Filtra tīrīšana jāveic šādās situācijās:

- Pirms darba pārtraukšanas vai katras darba dienas beigās.
- Kas iesūkšana nav pietiekama.
- Pirms jauna putekļu maisa uzstādīšanas.
- Kad tiek izslēgts priekšfiltra aizsērējuma brīdinājuma signāls. Norādījumus skatiet uz priekšfiltra pārsega esošajā uzlīmē.

1. Apturiet izstrādājumu un īslaicīgi pārtrauciet darbu, lai ļautu putekļu daļiņām iekļūt putekļu maisā.
2. Ieslēdziet izstrādājumu. Skatiet šeit: *Ieslēgšana un izslēgšana lpp. 48*.
3. Lai izveidotu vakuumu, noslēdziet gaisa ieplūdi ar ieplūdes vārstu.



4. Uzgaidiet 5 sekundes, līdz rodas vakuums.
5. Ātri nospiediet strūklas impulsa rokturi un turiet to nospiestu 5 sekundes.



6. Atkārtojiet iepriekšējo darbību 5 reizes. Pārliecinieties, ka pēc katras darbības atkārtošanas putekļu savācējam ir pietiekami daudz laika vakuuma atjaunošanai.

Ja pēc šīs procedūras sūkšanas jauda joprojām nav pietiekama, nepieciešams nomainīt priekšfiltru. Skatiet šeit: *Filtra kasetnes maiņa lpp. 52*.

Darbības, kas jāveic pēc darba pabeigšanas

1. Iztīriet priekšfiltru. Skatiet šeit: *Priekšfiltra tīrīšana lpp. 52*.
2. Izstrādājuma apturēšana; skatiet šeit: *Ieslēgšana un izslēgšana lpp. 48*.
3. Utilizējiet putekļu maisu. Skatiet šeit: *Pilna putekļu maisa utilizēšana un jauna putekļu maisa sagatavošana lpp. 50*.
4. Notīriet izstrādājumu. Skatiet šeit: *Izstrādājuma tīrīšana lpp. 52*.
5. Sagatavojiet izstrādājumu transportēšanai. Skatiet šeit: *Pārvadāšana, glabāšana un utilizēšana lpp. 54*.

Tehniskā apkope

Ievads

BRĪDINĀJUMS: Ar izstrādājumu saistītie negadījumi parasti notiek problēmu novēršanas, apkopes un tehniskās apkopes laikā, jo operatoram ir jāatrodas izstrādājuma bīstamības zonā. Operatoram ir jābūt uzmanīgam, jāizveido plāns un jāsagatavojas darbam, lai nepieļautu negadījumus.

BRĪDINĀJUMS: Pirms tehniskās apkopes pārliecinieties, ka motora un sūkņa slēdzis ir izslēgts. Atvienojiet barošanas kabeli un noņemiet sūkņa kabeli.

BRĪDINĀJUMS: Visas elektrisko komponentu pārbaudes uzticiet tikai apstiprinātam elektriķim.

BRĪDINĀJUMS: Rīkojieties tā, lai nesacaurumotu filtru. Pastāv putekļu izkliedes draudi.

BRĪDINĀJUMS: Pirms tehniskās apkopes un tās laikā noteikti ievērojiet visus valsts noteikumus par pareizu bīstamo putekļu utilizāciju.

BRĪDINĀJUMS: Ražotājam vai pilnvarotai personai vismaz reizi gadā jāveic tehniskā apskate. Tehniskā apskate ietver filtru bojājumu pārbaudi, izstrādājuma gaisa hermētiskumu un pareizu vadības mehānisma darbību. Papildus vismaz reizi gadā vai biežāk, kas var būt norādīts valsts prasībās, ir jāpārbauda produkta filtrācijas efektivitāte. Ja testu neveic, HEPA filtrs ir jāaizstāj ar jaunu.

Apkopes grafiks T 7500

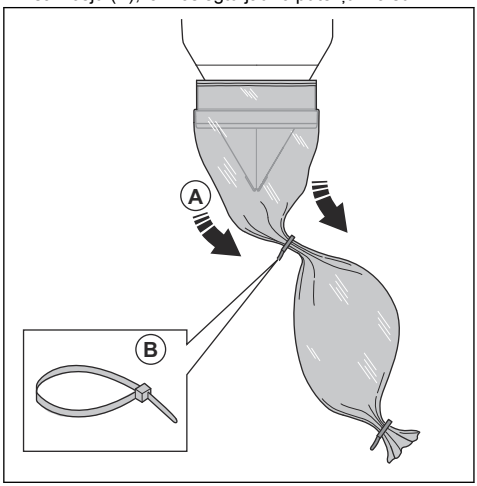
Apkopes intervāli tiek aprēķināti atbilstoši izstrādājuma ikdienas lietošanai. Intervāli mainās, ja izstrādājumu neizmanto katru dienā.

Tehniskā apkope	Pirms katras lietošanas	Katru dienu	Reizi nedēļā	Kad sūkšanas jauda ir maza	6 mēneši vai 1000 h	12 mēneši vai 2000 h
Pirms izstrādājuma pievienošanas pārbaudiet, vai nav nodiluma, bojājumu vai vaļīgu savienojumu pazīmes.	X					
Pārbaudiet, vai tolmukott ir pareizs.	X	X				
Pārbaudiet filtra tīrīšanas mehānismu.	X	X				
Pārbaudiet putekļu cauruli un savienojumus.		X				
Pārbaudiet riteņus. Pārbadiet, vai nav bojājumu un vāju savienojumu.			X			
Iztīriet priekšfiltru.				X		
Nomainiet priekšfiltru.				X	X	
Nomainiet HEPA				X		X

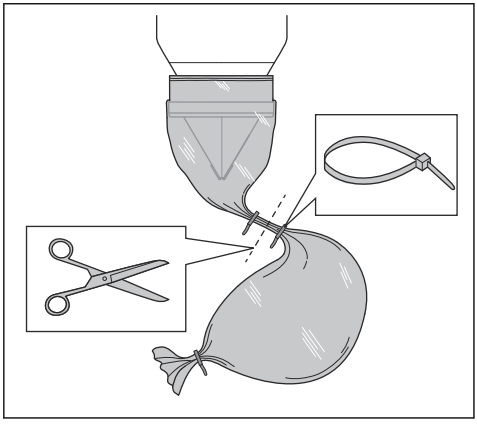
Pilna putekļu maisa utilizēšana un jauna putekļu maisa sagatavošana

BRĪDINĀJUMS: Uzmanīgi celiet putekļu maisu; pilns maiss var būt smags. Pirms putekļu maisa celšanas pārliecinieties, ka kabeļu savilcēji ir noslēgti pareizi.

1. Izvelciet putekļu maisu (A) un pievienojiet kabeļu savilcēju (B), lai noslēgtu jauno putekļu maisu.



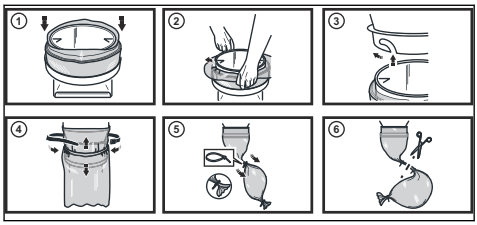
2. Sakratiet putekļus izlietotajā putekļu maisā.
3. Piestipriniet kabeļu savilcēju 10 cm/3,9 collas zem pirmā kabeļu savilcēja, lai noslēgtu izlietoto putekļu maisu. Nogrieziet putekļu maisu starp kabeļu savilcējiem.



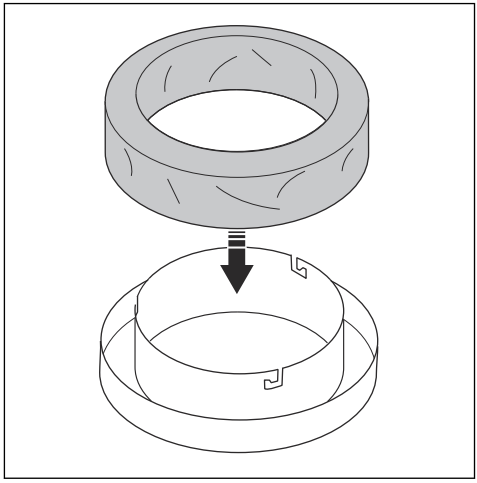
4. Ja putekļu maisa kasetnes atlikusī daļa ir pārāk maza, lai sagatavotu jaunu putekļu maisu, uzstādiet jaunu maisa kasetni. Skatiet šeit: *Jauna putekļu maisa uzstādīšana lpp. 51*.
5. Ievērojiet vietējos noteikumus par pilna putekļu maisa utilizāciju.

Jauna putekļu maisa uzstādīšana

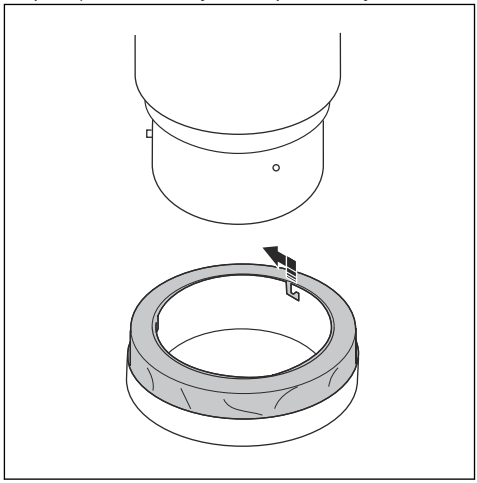
BRĪDINĀJUMS: Pirms putekļu maisa maiņas vienmēr iztīriet priekšfiltru.



1. Ievietojiet putekļu maisu turētājā un noņemiet no putekļu maisa siksnas.

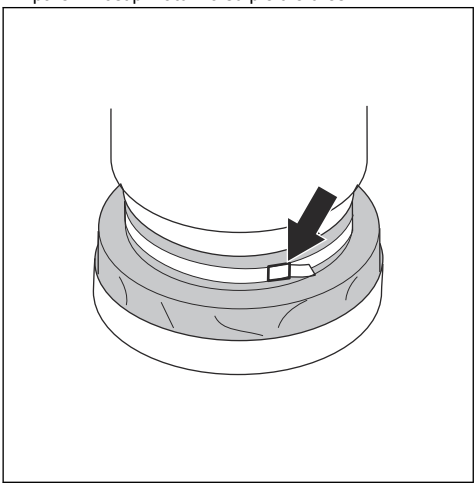


2. Lai nostiprinātu putekļu maisa turētāju, pārvietojiet putekļu maisa turētāju, līdz tapas ievietojas atverēs.

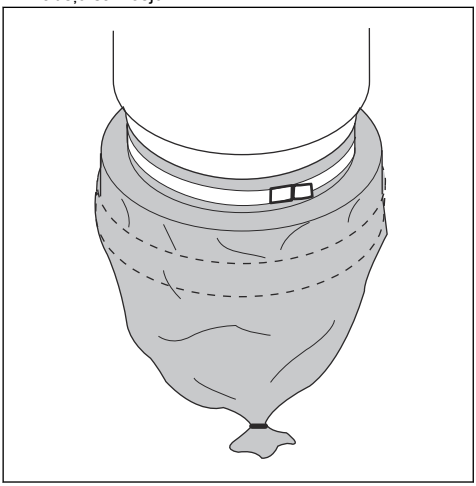


3. Pavelciet putekļu maisu uz augšu no turētāja un aplieciet ap tvertni.

4. Pievelciet siksnu ap putekļu maisu un tvertni, lai pareizi nostiprinātu maisu pie tvertnes.



5. Pavelciet putekļu maisu uz leju maisa turētāja ārpusē.
6. Noslēdziet putekļu maisa apakšdaļu, izmantojot kabeļu savilcēju.



Izstrādājuma tīrīšana

Darbības laikā visas izstrādājuma daļas un viss lietotais aprīkojums var tikt piesārņots. Tāpēc visas izstrādājuma daļas un viss lietotais aprīkojums ir jātīra pilnībā un uzmanīgi.

BRĪDINĀJUMS: Atvienojiet izstrādājumu no barošanas avota.

BRĪDINĀJUMS: Tīriet izstrādājumu pirms tā aiznešanas prom no darba veikšanas vietas. Atlikušie putekļi uz izstrādājuma var nonākt gaisā un radīt veselības problēmas.

- Lietojiet individuālos aizsarglīdzekļus. Skatiet šeit: *Individuālie aizsarglīdzekļi lpp. 45*.
- Netīriet izstrādājumu ar augstspiediena mazgātāju vai saspiestu gaisu.
- Notīriet ārējo virsmu ar mitru drānu.
- Neizmantojiet ūdeni elektrosistēmas komponentiem.
- Iztīriet priekšfiltru kā norādīts šeit: *Priekšfiltra tīrīšana lpp. 52*.
- Pēc apkalpes ievietojiet izmestās daļas plastmasas maisos. Veicamās darbības skatiet vietējos noteikumos.
- Ja izstrādājuma tīrīšanai izmantojiet ūdeni, pirms tīrīšanas izņemiet priekšfiltru un tolmukott. Kā arī nodrošiniet, ka HEPA filtra neiekļūst ūdens.
- Neizmantojiet skābi saturošus betona noņemšanas līdzekļus uz motora korpusa vai sadales kārbas. Kodīgas ķīmiskās vielas var sabojāt komponentus un saīsināt izstrādājuma kalpošanas laiku.

Priekšfiltra tīrīšana

Filtrs regulāri jātīra. Tas jādara pirms putekļu savākšanas plastmasas maisa sistēmas maiņas, pabeidzot darbu vai tad, ja samazinās sūkšanas jauda.

IEVĒROJIET: Lai nebojātu filtru, nesitiet un neskrāpējiet to ar citiem priekšmetiem.

IEVĒROJIET: Filtru tīrīšanai neizmantojiet ūdeni.

Lai iztīrītu priekšfiltru, veiciet filtra izpūšanas procedūru. Skatiet šeit: *Filtra tīrīšana lpp. 48*.

Filtra nomaiņa

BRĪDINĀJUMS: Lietojiet individuālos aizsardzības līdzekļus. Skatiet: *Individuālie aizsarglīdzekļi lpp. 45*. Filtra nomaiņas laikā gaisā var nonākt bīstami putekļi.

BRĪDINĀJUMS: Pirms filtra maiņas apturiet produktu un atvienojiet to no strāvas padeves avota.

Filtra kasetnes maiņa

Izmantojiet tikai Husqvarna AB filtrus. Darbības un filtrēšanas efektivitāti var nodrošināt tikai oriģinālie filtri.

BRĪDINĀJUMS: Nomainiet ne tikai cauruli. Ja radušies bojājumi, nepieciešams nomainīt visu filtru.

1. Atlaidiet vaļīgāk 2 pārslēdzamos stiprinājumus starp tvertni un apakšējo ciklonu.
2. Atlaidiet vaļīgāk 2 pārslēdzamos fiksatorus pie šļūtenes pieslēgvietas starp tvertni un HEPA pārsegu.
3. Pagrieziet tvertni uz priekšu.
4. Grieziet filtra plāksni pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam par 10 grādiem un uzmanīgi apvērsiet filtru un turētāju.
5. Virs filtra bloka uzlieciet plastmasas maisu.
6. Uzmanīgi izņemiet filtru maisā un aizveriet to. Maiss ir jāizmet. Skatiet vietējos noteikumus par atkritumu izmešanu.
7. Ievietojiet jaunu filtra bloku, veicot darbības pretējā secībā.

HEPA filtra maiņa

HEPA filtru nevar tīrīt. Tas vienmēr ir jānomaina ar jaunu HEPA filtru. Izmantojiet tikai Husqvarna HEPA filtru.

BRĪDINĀJUMS: HEPA filtru drīkst mainīt tikai apstiprināts apkopes dienests vai apstiprināta iestāde.

BRĪDINĀJUMS: Vienmēr lietojiet individuālos aizsarglīdzekļus; skatiet šeit: *Individuālie aizsarglīdzekļi lpp. 45*.

BRĪDINĀJUMS: HEPA filtra daļiņas var kaitēt veselībai.

BRĪDINĀJUMS: Pārbaudiet, vai HEPA filtrā nav caurumu. Bojāts HEPA filtrs rada apdraudējumu veselībai.

BRĪDINĀJUMS: Neuzstādiet lietotu HEPA filtru. Ja uzstādāt lietotu HEPA filtru, var rasties noplūde un pasliktināties filtrēšana.

IEVĒROJIET: Nepieskarieties HEPA filtra iekšpusei. Tas var radīt HEPA filtra bojājumu.

1. Atlaidiet vaļīgāk pārslēdzamos fiksatorus, kas notur filtra vāku un noņemiet filtru.
2. Uzmanīgi izceliet filtru un ielieciet to plastmasas maisā.

   Piezīme: Atbrīvojieties no šī maisa, ievērojot noteikumus.
3. Ievietojiet jauno filtru, veicot darbības pretējā secībā.

Problēmu novēršana

Problēmu novēršanas grafiks

Problēma	Cēlonis	Risinājums
Motors neieslēdzas	Nav jaudas	Pieslēdziet ierīci elektrotīklam
	Bojāts kabelis	Nomainiet kabeli
	Bojāts slēdzis	Nomainiet slēdzi
	Bojāts kombinētais slēdzis	Nomainiet kombinēto slēdzi
	Fāzes kļūda (iedegas sarkanas krāsas indikators)	Samainiet vietām divas fāzes
Motors apstājas uzreiz pēc iedarbināšanas	Nepiemērots drošinātājs	Izmantojiet pareizu drošinātāju
	Kabeļa/izstrādājuma īssavienojums	Pieprasiet apkopi

Problēma	Cēlonis	Risinājums
Motors darbojas, taču netiek veikta sūkšana	Nav pievienota šļūtene	Pievienojiet šļūteni
	Aizsērējusi šļūtene	Iztīriet šļūteni
	Nav uzstādīts putekļu savākšanas maiss	Uzstādiet putekļu savākšanas maisu
Motors darbojas, taču sūkšana ir vāja	Šļūtenē ir caurums	Nomainiet šļūteni
	Aizsērējis filtrs	Iztīriet vai nomainiet filtru
	Noplūde filtra tīrīšanas sistēmā	Nostipriniet
	Atlokā ir netīrumi	Iztīriet atloku
	Bojātas blīves	Nomainiet bojātās blīves
No motora tiek izpūsti putekļi	Nepareizi uzstādīta vai arī bojāta filtra sistēma	Uzstādiet pareizi vai nomainiet filtrus
Neparasts troksnis	Bojāti lodīšu gultņi vai ventilators	Pieprasiet apkopi

Pārvadāšana, glabāšana un utilizēšana

Izstrādājuma pacelšana

BRĪDINĀJUMS: Pārliecinieties, ka celšanas aprīkojums un celšanas siksnas ir piemērotas, lai izstrādājumu varētu celt droši. Izstrādājuma datu plāksnītē ir norādīts tā svars; skatiet šeit: *Datu plāksnīte lpp. 41*.

BRĪDINĀJUMS: Lūdziet palīdzību, ja nezināt, kā pacelt smagu aprīkojumu.

BRĪDINĀJUMS: Neceliet izstrādājumu ar putekļiem tvertnē un maisā. Neceliet izstrādājumu ar papildu svaru tajā vai uz tā.

BRĪDINĀJUMS: Neizmantojiet metāla āķus, ķēdes vai citu celšanas aprīkojumu ar raupjām malām, kas var sabojāt celšanas cilpu. Drīkst izmantot tikai mīkstas celšanas siksnas.

Izstrādājuma transportēšana

- Pārliecinieties, ka tolmukott maisiņš ir tukšs, pirms veikt transportēšanu.
- Pārliecinieties, ka tolmukott maisiņš ir pievienots izstrādājumam transportēšanas laikā.
- Izmantojiet platformas vai vinčas, lai paceltu putekļu savācēju, garantējot drošas kustības. Lūdziet palīdzību, ja nezināt, kā pacelt smagu aprīkojumu.
- Transportējot izstrādājumu, nodrošiniet to pret iespējamiem bojājumiem un nelaimes gadījumiem. Izmantojiet pievilkšanas cilpas abās izstrādājuma pusēs.
- Droši fiksējiet skrituļus uz riteņiem.
- Ja iespējams, transportējiet izstrādājumu labos laikapstākļos.
- Ja iespējams, izmantojiet slēgtu transportlīdzekli izstrādājuma transportēšanas laikā.
- Nekad neizmantojiet rokturi kā pacelšanas punktu. Vienmēr paceliet izstrādājumu, izmantojot apstiprinātus celšanas punktus un atbilstošu celšanas aprīkojumu.

Izstrādājuma glabāšana

IEVĒROJIET: Uzglabājiet produktu telpās, aizsargātu pret nokrišņiem.

- Uzglabājiet produktu vietā, kur apkārtējā temperatūra ir diapazonā no -10 °C (14 °F) līdz 40 °C (104 °F).
- Pirms uzglabāšanas veiciet filtra attīrīšanu un izmetiet tolmukott ar savākto materiālu.
- Atvienojiet izstrādājumu no barošanas avota.
- Glabājiet produktu sausā un no sala pasargātā vietā.
- Novietojiet produktu slēgtā zonā. Neļaujiet bērniem un neapstiprinātām personām atrasties produkta tuvumā.

Grīdas skrāpja utilizēšana

- Ievērojiet vietējās pārstrādes prasības un piemērojamos noteikumus.
- Kad grīdas skrāpis vairs netiek izmantots, nogādājiet to Husqvarna izplatītājam vai uz pārstrādes vietu.

Tehniskie dati

Dati	T 7500 [ES]	T 7500 [AU]	T 7500 [BR]
Nominālais spriegums, V	380–415		
Fāze	3		
Frekvence, Hz	50–60		
Maksimālā jauda, W	5500		
Maksimālā strāva, A	12		
Maksimālās gaisa plūsmas turbīna, m^3/h/cfm	490/288		
Maksimālā gaisa plūsma, putekļu savācējs, m^3/h/cfm	415/244		
Maksimālā vakuuma turbīna, mbar/psi	275/4,0		
Putekļu savākšanas šļūtenes garums, m	10		
Putekļu savākšanas šļūtenes diametrs, mm	76		
Priekšfiltra zona, m^2	2,9		
Filtra efektivitāte HEPA	HEPA 13		
Kopējā HEPA zona, m^2	5		
Putekļu savākšanas sistēma, tips	tolmukott		
Filtra tīrīšanas mehānisms	Manuāli		
Svars, kg	198		
Skaņas jaudas līmenis, izmērītais, L_{WA}, dB(A)[7]	80		
Skaņas spiediena līmenis L_{PA} pie operatora auss, dB(A)[8]	74		
Vibrācijas līmenis a_h, m/s²[9]	≤ 2,5		
Aizsardzības klase	IP54		
Elektrotīkla savienojums (veids)	4P+G 6H 16A	3P+G 32A	4P+G 6H 16A

[7] Trokšņa emisija apkārtnē mērīta kā trokšņa jauda (LWA) atbilstoši standartam IEC/EN 60335-2-69. Nenoteiktība Kwa 2 dB.

[8] Skaņas spiediena līmenis atbilstoši standartam IEC/EN 60335-2-69. Novirze KPA 2dB.

[9] Vibrācijas līmenis atbilstoši standartam IEC/EN 60335-2-69. Sniegtajos datos par vibrācijas līmeni tipiska statistiskā izkliede ir 1 m/s^2 (standartnovirze).

Atbilstības deklarācija

ES atbilstības deklarācija

Ar šo mēs, Husqvarna AB, SE 561 82 Huskvarnā, ZVIEDRIJĀ, tālr. nr. +46 36 146500, apliecinām, ka šis izstrādājums:

Apraksts	Putekļu savācējs
Zīmols	HUSQVARNA
Tips/modelis	T 7500
Identifikācija	Ar sērijas numuriem no 2026 un turpmākiem sērijas numuriem

pilnībā atbilst šādām ES direktīvām un noteikumiem:

Direktīva/regula	Apraksts
2006/42/EÜ – kuni 19. jaanuarini 2027	“Mašīnbūve”
2023/1230/EL – alates 20. jaanuarist 2027	“Mašīnbūve” – atbilstības izvērtēšanas procedūra: A modulis
2014/30/EÜ	“par elektromagnētisko savietojamību”
2011/65/EÜ	“par bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu”

un ir ievēroti turpmāk tekstā norādītie standarti un/vai tehniskās specifikācijas;

EN ISO 12100:2010

EN 60335-2-69:2016

EN 55014-1:2017

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN IEC 63000:2018

Partille, 13.10.2026

CE

UK Importer:
Husqvarna UK Ltd
Preston Road, Co. Durham
DL5 6UP

Christian Nyberg

Christian Nyberg

Vecākais uzņēmuma R&D Heavy Equipment direktors

Husqvarna AB, Celtniecības daļa

Atbildīgais par tehnisko dokumentāciju

SPIS TREŚCI

Wstęp....58
Bezpieczeństwo....61
Działanie....65
Konserwacja....69
Rozwiązywanie problemów....73
Transport, przechowywanie i utylizacja....74
Dane techniczne....75
Deklaracja zgodności....76

Wstęp

Opis produktu

Produkt to 3-fazowy odkurzacz przemysłowy. Zanieczyszczone pyłem powietrze trafia przez wąż ssący do zaworu wlotowego. Produkt oddziela cząsteczki pyłu od powietrza. Cząsteczki są odprowadzane do plastikowego worka, który znajduje się na dole produktu.

Przeznaczenie

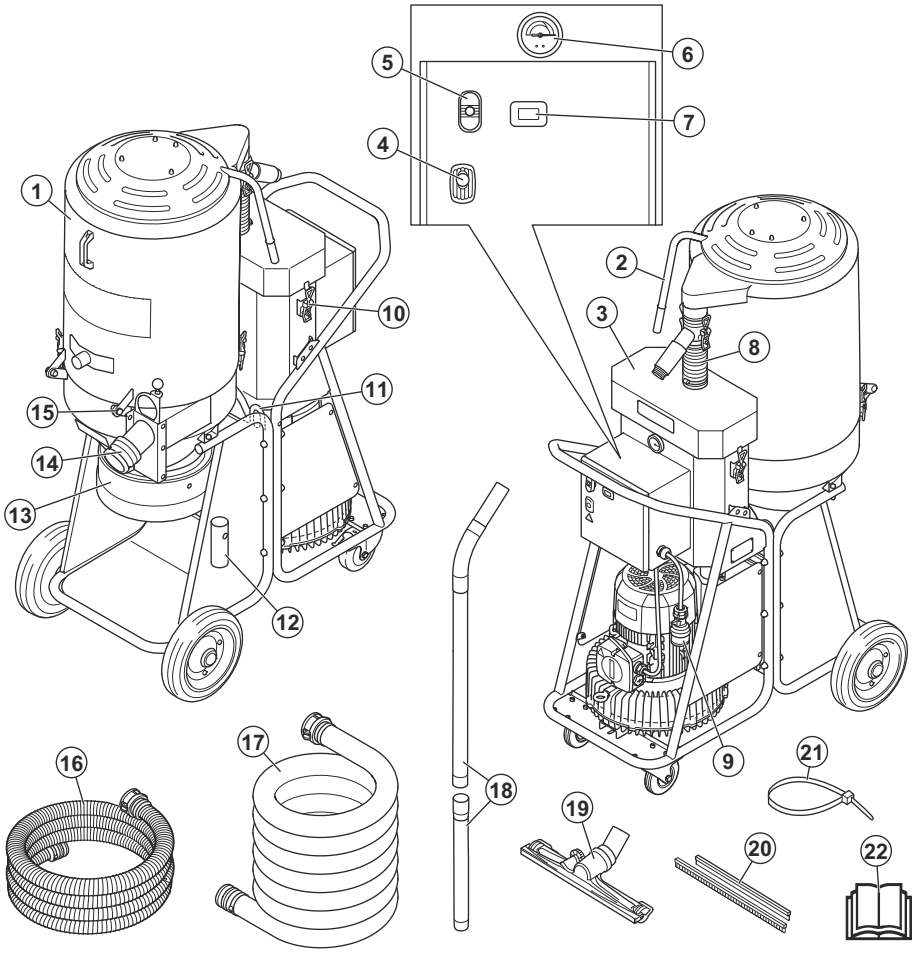


OSTRZEŻENIE: Nie wolno zbierać substancji mogących być źródłem zapłonu, gorących substancji, cieczy, materiałów wybuchowych oraz cząstek niestabilnych ani piroforycznych.

Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku profesjonalnego. Produkt służy do zbierania i usuwania suchego materiału z maszyn i urządzeń. Materiał może być niebezpieczny i szkodliwy dla zdrowia, patrz klasa pyłów H według normy EN 60335-2-69.

Nie używać produktu do innych zadań. Należy korzystać wyłącznie z akcesoriów zatwierdzonych do użytku przez producenta.

Przegląd produktu



1. Filtr wstępny
2. Uchwyt dyszy pulsacyjnej
3. HEPA filtr
4. Blokada do skrzynki elektrycznej
5. WYŁĄCZNIK
6. Ciśnieniomierz
7. Licznik motogodzin
8. Zawór zwalniający ciśnienie
9. Gniazdo wejściowe
10. Mocowanie
11. Punkt mocowania
12. Uchwyt opaski kablowej
13. Uchwyt worka na pył
14. Wlot powietrza
15. Zawór wlotowy
16. Wąż do sprzątania
17. Wąż do odpylania
18. Rura ssąca
19. Ssawka podłogowa
20. Paski gumowe
21. Opaski zaciskowe
22. Instrukcja obsługi

Symbole znajdujące się na produkcie



OSTRZEŻENIE: Produkt może spowodować poważne obrażenia ciała lub śmierć operatora lub innych osób. Należy zachować ostrożność i prawidłowo korzystać z produktu.



Przed przystąpieniem do pracy należy dokładnie i ze zrozumieniem zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji obsługi.



Stosować środki ochrony słuchu, oczu i dróg oddechowych. Patrz *Środki ochrony indywidualnej na stronie 64*.



Nie używać metalowych haków, łańcuchów ani innego sprzętu do podnoszenia o chropowatych krawędziach, które mogą uszkodzić ucho do podnoszenia. Do podnoszenia używać wyłącznie miękkich zawiesi.



Punkt uziemienia elektrycznego produktu jest oznaczony symbolem uziemienia. Patrz *Instrukcje dotyczące uziemienia produktu na stronie 65*



Niniejszy produkt jest zgodny z obowiązującymi dyrektywami WE.



Ten produkt jest zgodny z przepisami obowiązującymi w Wielkiej Brytanii.



To urządzenie zostało sklasyfikowane jako urządzenie klasy H i ma certyfikat zgodny z normą IEC-60335-2-69, EN-60335-2-69; załącznik AA.

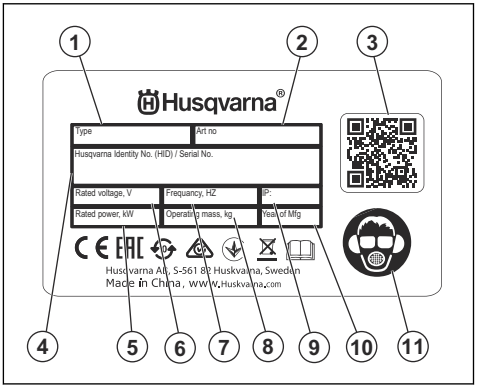
To urządzenie zawiera szkodliwy pył. Czynności związane z opróżnianiem i konserwacją, w tym wyjmowaniem pojemników do zbierania pyłu, mogą przeprowadzać wyłącznie specjaliści wyposażeni w odpowiednie środki ochrony osobistej. Nie wolno obsługiwać odkurzacza bez kompletnego układu filtracyjnego.



Produkt nie jest klasyfikowany jako odpad z gospodarstwa domowego. Należy poddawać je recyklingowi w zatwierdzonym punkcie zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Uwaga: Pozostałe symbole/naklejki samoprzylepne umieszczone na produkcie dotyczą specjalnych wymogów certyfikacyjnych dla niektórych rynków.

Tabliczka znamionowa



1. Model
2. Numer produktu
3. Kod do przeskanowania
4. Numer seryjny
5. Moc znamionowa
6. Napięcie znamionowe
7. Częstotliwość
8. Waga
9. Klasa IP
10. Rok produkcji
11. Środki ochrony osobistej

Uszkodzenie produktu

Husqvarna nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia produktu, w przypadku gdy:

- produkt jest nieprawidłowo naprawiany.
- produkt jest naprawiany przy użyciu części niepochodzących od producenta lub niezatwierdzonych przez producenta.
- produkt jest wyposażony w akcesoria niepochodzące od producenta lub niezatwierdzone przez producenta.
- produkt nie jest naprawiany w autoryzowanym centrum serwisowym lub przez autoryzowaną placówkę.

Definicje dotyczące bezpieczeństwa

Ostrzeżenia, uwagi i informacje są używane do zwrócenia uwagi na szczególnie ważne sekcje instrukcji obsługi.

OSTRZEŻENIE: Stosują się, gdy istnieje ryzyko poważnych obrażeń lub śmierci operatora albo osób postronnych w wyniku nieprzestrzegania instrukcji obsługi.

UWAGA: Jest używane, gdy istnieje ryzyko uszkodzenia materiałów lub urządzenia w wyniku nieprzestrzegania instrukcji obsługi.

Uwaga: Stosują się, aby przekazać więcej informacji, które są przydatne w danej sytuacji.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

OSTRZEŻENIE: Przed rozpoczęciem użytkowania produktu przeczytać następujące ostrzeżenia.

- Ten produkt jest niebezpiecznym narzędziem w przypadku nieostrożnego postępowania lub nieprawidłowego korzystania. Produkt może spowodować poważne obrażenia ciała lub śmierć operatora lub innych osób. Nie uruchamiać urządzenia bez uprzedniego przeczytania i zrozumienia treści instrukcji obsługi.
- Produkt nie jest przeznaczony do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych oraz osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy.
- Przed użyciem produktu należy upewnić się, że posiada się niezbędne doświadczenie i wiedzę na jego temat.
- Przed odłączeniem przewodu zasilającego należy się upewnić, że wszystkie elementy sterujące są wyłączone.
- Zgodność ze wszystkimi obowiązującymi przepisami prawa.
- Operator i pracodawca operatora muszą znać zagrożenia i zapobiegać im podczas obsługi produktu.
- Nie pozwalać używać maszyny jakimkolwiek osobom, które nie zapoznały się i nie zrozumiały zawartości instrukcji obsługi.
- Nie używać produktu przed przeszkoleniem z obsługi produktu. Sprawdzić, czy wszyscy operatorzy zostali przeszkoleni.
- Nie pozwalać dzieciom używać produktu.
- Produkt mogą obsługiwać wyłącznie osoby upoważnione.
- Operator ponosi odpowiedzialność za wypadki lub spowodowanie zagrożenia wobec innych osób, lub mienia.
- Osoba, która jest zmęczona, chora lub pod wpływem alkoholu, narkotyków lub lekarstw nie może obsługiwać urządzenia.
- Zawsze zachowywać ostrożność i kierować się zdrowym rozsądkiem.
- Niniejszy produkt podczas pracy wytwarza pole elektromagnetyczne. W pewnych okolicznościach pole to może zakłócać pracę aktywnych lub pasywnych implantów medycznych. Przed przystąpieniem do pracy z maszyną w celu ograniczenia ryzyka poważnych lub śmiertelnych obrażeń, osoby posiadające implanty medyczne powinny skonsultować się z lekarzem oraz ich producentem.
- Utrzymywać produkt czystym. Upewnić się, że można łatwo odczytać oznaczenia i naklejki.
- Nie używać uszkodzonego urządzenia.
- Nie należy dokonywać modyfikacji produktu.
- Nie używać produktu, jeśli możliwe jest, że inne osoby dokonały jego modyfikacji.
- Nie używać produktu bez worka na pył i filtrów.
- Nie wolno odkurzać niczego, co się pali lub tli, na przykład papierosów, zapałek lub gorącego popiołu.
- Nie wolno odkurzać łatwopalnych cieczy, takich jak benzyna. Nie używać produktu w obszarach, w których takie substancje mogą występować.
- Należy stosować się do wszystkich ostrzeżeń i poleceń.

Ostrzeżenie dotyczące pyłu krzemionkowego

Narażenie na nadmierną ilość pyłu krzemionkowego może powodować choroby układu oddechowego, takie jak przewlekłe zapalenie oskrzeli, krzemica i zwłóknienie płuc. Choroby te mogą być śmiertelne. Aby ograniczyć narażenie na pył krzemionkowy, Husqvarna zaleca różne rozwiązania, takie jak:

- Używanie wody do wiązania pyłu podczas cięcia lub szlifowania.
- Używanie systemu odsysania pyłu w połączeniu z narzędziem tnącym lub szlifierskim.
- Używanie systemu oczyszczania powietrza w połączeniu z odkurzaczem przemysłowym.
- Używanie odpowiedniej maski oddechowej w zależności od ciętego lub szlifowanego materiału.

Wymagania dotyczące środków ochrony indywidualnej związane z pyłem krzemionkowym lub innymi substancjami wdychanymi mogą się różnić w zależności od lokalnych i krajowych przepisów oraz regulacji. Należy zapoznać się z tymi przepisami i regulacjami, aby określić dopuszczalne limity narażenia, a także poznać wymagania dotyczące środków ochrony indywidualnej. Należy zawsze stosować odpowiednie praktyki i środki ochrony indywidualnej, aby ograniczyć narażenie.

Bezpieczeństwo miejsca pracy

- **Miejsce pracy powinno być czyste i dobrze oświetlone.** Obszary zaciemnione i takie, w których panuje nieład, mogą powodować wypadki.
- **Nie należy używać produktu w atmosferze wybuchowej, takiej jak w przypadku obecności łatwopalnych cieczy, gazów lub pyłów.** Produkt tworzy iskry, które mogą zapalić pył lub opary.
- **Podczas pracy z użyciem produktu należy uważać, aby dzieci i osoby postronne nie zbliżały się do miejsca pracy.** W wyniku utraty uwagi możesz stracić kontrolę nad urządzeniem.

Bezpieczeństwo elektryczne

OSTRZEŻENIE: **Nie wolno narażać urządzenia na działanie deszczu lub wilgoci.**Woda dopływająca do urządzenia elektrycznego zwiększa ryzyko porażenia prądem elektrycznym.

OSTRZEŻENIE: Gniazda zasilania produktu należy używać wyłącznie w celach określonych w instrukcji.

- **Wtyczka przewodu zasilającego urządzenia musi pasować do gniazdka. Zabrania się dokonywania przeróbek wtyczki. Nie wolno używać adapterów do urządzeń z uziemieniem.** Nieprzerobione wtyczki i dopasowane gniazdka redukują ryzyko porażenia prądem.
- **Włożyć wtyczkę do odpowiednio uziemionego gniazdka elektrycznego, które zostało prawidłowo i bezpiecznie zainstalowane i jest zgodne z lokalnymi przepisami. W razie wątpliwości dotyczących skuteczności uziemienia gniazdka zasilania należy zlecić jego sprawdzenie wykwalifikowanemu specjaliście.**
- **Należy unikać kontaktu ciała z powierzchniami uziemionymi, takimi jak rury, grzejniki, kuchenki, piecyki i lodówki.** Uziemienie ciała powoduje zwiększenie ryzyka porażenia prądem.
- **Sprawdzić, czy przewód zasilający nie leży w kałuży wody.**
- **Regularnie sprawdzać przewód zasilający urządzenia i w razie stwierdzenia uszkodzenia wymienić go u producenta lub przedstawiciela producenta. Należy regularnie sprawdzać przedłużacze i wymieniać je, jeśli są uszkodzone.**
- **Nie wolno dotykać przewodu zasilającego ani przedłużacza, jeśli zostały uszkodzone podczas pracy. Odłączyć przewód zasilający od gniazdka zasilania.** Uszkodzone przewody zasilające lub przedłużacze stwarzają ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
- **Nie niszczyć przewodu. Nie wolno używać przewodu do przenoszenia, ciągnięcia lub odłączania urządzenia. Przewód musi znajdować się w bezpiecznej odległości od źródeł ciepła, olejów, ostrych krawędzi i ruchomych części.** Uszkodzone lub splątane przewody zwiększają zagrożenie porażenia prądem.
- **Podczas używania urządzenia elektrycznego na zewnątrz budynków należy używać wyłącznie przedłużaczy przeznaczonych do użytku zewnętrznego.** Stosowanie przedłużaczy przeznaczonych do użytku zewnętrznego podczas pracy na zewnątrz redukuje ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
- **W przypadku przerwy w zasilaniu należy wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego.**
- **Nie wolno używać urządzenia, gdy jest brudne lub mokre.** Jeśli powierzchnia urządzenia jest pokryta kurzem (zwłaszcza pyłem pochodzącym z materiałów przewodzących prąd) lub wilgocią, w niekorzystnych warunkach może dojść do porażenia prądem. **W związku z tym brudne lub zakurzone urządzenia powinny być sprawdzane w regularnych odstępach czasu przez autoryzowany warsztat obsługi technicznej, zwłaszcza jeśli są często używane do pracy z materiałami przewodzącymi.**
- **Upewnić się, że wyłącznik automatyczny jest zawsze używany, aby zapobiec przeciążeniu i usterkom obwodu.**
- **Upewnić się, że zasilanie jest zawsze zabezpieczone wyłącznikiem różnicowoprądowym (RCD).** Korzystanie z wyłącznika różnicowoprądowego (RCD) zmniejsza ryzyko porażenia prądem.
- Należy przeprowadzać okresowe testy bezpieczeństwa elektrycznego urządzenia. Prawidłową procedurę można znaleźć w lokalnych przepisach.
- W celu ochrony przed porażeniem prądem elektrycznym maszynę należy podłączać wyłącznie do gniazda, które jest zabezpieczone wyłącznikiem różnicowoprądowym (GFCI).

Bezpieczeństwo osób

- **Używając produktu, należy zachować skupienie, obserwować wykonywane czynności i kierować się zdrowym rozsądkiem. Produktu nie wolno używać w przypadku zmęczenia ani pod wpływem narkotyków, alkoholu lub lekarstw**. Chwila nieuwagi

podczas obsługi produktu może doprowadzić do poważnych obrażeń.

- **Stosować środki ochrony osobistej. Należy zawsze stosować środki ochrony wzroku.** Sprzęt ochronny, taki jak maski, antypoślizgowe buty robocze, kask lub środki ochrony słuchu stosowane w odpowiednich warunkach pozwalają obniżyć ryzyko odniesienia obrażeń.
- **Należy zapobiec niezamierzonemu rozruchowi. Przed podłączeniem do źródła zasilania, podnoszeniem lub przenoszeniem narzędzia należy upewnić się, że przełącznik jest ustawiony w położeniu wyłączonym.** Przenoszenie produktu z palcem na przełączniku lub włączenie zasilania produktu, który ma przełącznik w pozycji włączonej, sprzyja wypadkom.
- **Przed włączeniem produktu należy usunąć wszelkie klucze i inne narzędzia.** Klucze lub inne narzędzia, pozostawione przy obracającej się części produktu, mogą spowodować obrażenia ciała.
- **Nie należy przeceniać swoich możliwości. Stać na stabilnym podłożu i zachować równowagę.** Pozwoli to zachować lepszą kontrolę nad produktem w nieoczekiwanych sytuacjach.
- **Należy odpowiednio się ubierać. Nie należy zakładać luźnych ubrań i nosić biżuterii. Włosy oraz ubranie należy trzymać z dala od elementów ruchomych.** Luźna odzież, biżuteria lub długie włosy mogą zostać wciągnięte przez ruchome części.
- **Jeśli dołączone jest wyposażenie służące do podłączenia urządzeń odprowadzających i gromadzących pył, należy zadbać o jego podłączenie i właściwie używanie.** Stosowanie urządzeń odprowadzających pył może ograniczyć zagrożenia związane z obecnością pyłu.
- **Częste używanie urządzeń nie zwalnia operatora z obowiązku zachowania czujności i przestrzegania zasad bezpieczeństwa podczas korzystania z produktu.** Nierozważne działanie może doprowadzić do poważnych obrażeń w ułamku sekundy.

Eksploatacja i konserwacja produktu

- **Nie wymuszać większych osiągów produktu. Używać produktu dopasowanego do zastosowania.** Właściwy produkt pozwoli lepiej i bezpieczniej wykonać pracę z przewidzianą prędkością.
- **Nie wolno używać produktu, jeśli nie można go włączyć lub wyłączyć przy użyciu przełącznika.** Jeśli produkt nie może być kontrolowany za pomocą przełącznika, jest on niebezpieczny i musi zostać oddany do naprawy.
- **Przed dokonaniem jakichkolwiek regulacji, zmianą akcesoriów lub odłożeniem produktu do przechowywania należy odłączyć wtyczkę od źródła zasilania, jeśli jest to możliwe.** Takie działanie zapobiegawcze redukuje ryzyko przypadkowego uruchomienia produktu.
- **Nieużywany produkt należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nie wolno pozwalać, aby produkt obsługiwały osoby nie zaznajomione z produktem lub niniejszymi instrukcjami.** W rękach nieprzeszkolonych użytkowników produkt jest niebezpieczny.
- **Konserwować produkt i akcesoria. Urządzenie należy sprawdzać pod kątem niedopasowania lub odkształcenia ruchomych części, uszkodzenia elementów lub innych okoliczności, które mogą mieć wpływ na pracę produktu. W przypadku uszkodzenia naprawić produkty przed jego ponownym użyciem.** Powodem wielu wypadków jest niewłaściwa konserwacja produktu.
- **Narzędzia tnące należy utrzymywać w stanie naostrzonym i czystym.** Właściwie konserwowane narzędzia tnące, z ostrymi krawędziami tnącymi dają mniejsze prawdopodobieństwo zacinania i łatwiej je kontrolować.
- **Produkty, oprzyrządowanie i końcówki itp. muszą być używane zgodnie z niniejszymi instrukcjami, biorąc pod uwagę warunki robocze oraz wykonywane zadanie.** Używanie produktu do zadań innych niż te, do których jest przeznaczony, może być niebezpieczne.
- **Utrzymywać uchwyty i powierzchnie do chwytania w stanie suchym, czystym oraz wolnym od smaru i oleju.** Śliskie uchwyty i powierzchnie do chwytania nie pozwalają na bezpieczną obsługę i kontrolę narzędzia w nieoczekiwanych sytuacjach.

Serwis

- Czynności serwisowe mogą być wykonywane wyłącznie przez zatwierdzone centrum serwisowe i wyłącznie przy użyciu zatwierdzonych części zamiennych. Dzięki temu produkt będzie bezpieczny.
- Więcej informacji znajduje się w sekcji *Plan konserwacji T 7500 na stronie 69*.

Instrukcje bezpieczeństwa dotyczące montażu



OSTRZEŻENIE: Przed rozpoczęciem użytkowania produktu przeczytać następujące ostrzeżenia.

- Niedozwolone modyfikacje i/lub akcesoria mogą doprowadzić do poważnych obrażeń ciała lub śmierci operatora lub innych osób.
- Korzystać z końcówek wyłącznie w sposób opisany w instrukcji obsługi. Należy korzystać wyłącznie z osprzętu zalecanego przez producenta.
- Montaż należy przeprowadzać na stabilnym podłożu, aby uniknąć niebezpieczeństwa przewrócenia się produktu. Grozi to obrażeniami ciała i uszkodzeniem mienia.
- Zachować ostrożność; podczas montażu produktu mocowania mogą spowodować obrażenia u operatora.

Instrukcje bezpieczeństwa dotyczące obsługi



OSTRZEŻENIE: Przed rozpoczęciem użytkowania produktu przeczytać następujące ostrzeżenia.



OSTRZEŻENIE: Produkt jest przeznaczony wyłącznie do pracy na sucho.



OSTRZEŻENIE: Produkt nie nadaje się do odsysania pyłów niebezpiecznych.

- Nie wolno używać produktu w przypadku uszkodzenia przewodu zasilania lub wtyczki.
- Jeśli produkt nie działa prawidłowo, uderzył w ziemię, jest uszkodzony, był pozostawiony na zewnątrz lub wpadł do wody, wyłączyć produkt. Wykonanie naprawy należy zlecić autoryzowanemu warsztatowi obsługi technicznej.
- Przed odłączeniem przewodu zasilającego upewnić się, że silnik i wszystkie elementy sterujące są wyłączone.
- Przed przystąpieniem do serwisowania lub oddaleniem się od produktu należy odłączyć przewód zasilający od gniazdka, gdy produkt nie jest używany.
- Nie ciągnąć za przewód zasilający, aby odłączyć go od gniazdka. Aby odłączyć produkt od gniazdka, należy zawsze pociągnąć za wtyczkę.
- Nie obsługiwać produktu w temperaturze poniżej -10°C.
- Nie wolno używać produktu w miejscach zagrożonych wybuchem lub w miejscach, w których znajdują się łatwopalne ciecze lub materiały.
- Nie wkładać żadnych przedmiotów do otworów.
- Nie uruchamiać, jeśli otwór jest zablokowany. Usunąć kurz, kłaczki, włosy i inne materiały, które mogą zmniejszyć przepływ powietrza.
- Nie wolno obsługiwać produktu ani ciągnąć wtyczki wilgotnymi rękoma.
- Uważać, aby włosy, luźne ubranie i wszystkie części ciała nie dostały się do otworów i części ruchomych.
- Podczas używania produktu na schodach zachować szczególną ostrożność, aby w razie jego upadku uniknąć uszkodzeń i obrażeń ciała.
- Należy upewnić się, że zawsze istnieje możliwość szybkiego wyłączenia silnika w razie awarii.
- Podczas pracy na nierównym podłożu należy zawsze blokować koła transportowe.
- Nie używać produktu bez zainstalowanego worka na pył i filtrów. Wymieniać worek na pył i filtry w sposób podany w niniejszej instrukcji.
- Jeśli w produkcie występują nietypowe wibracje lub hałas, należy natychmiast zatrzymać produkt i odłączyć zasilanie. Należy sprawdzić maszynę pod kątem uszkodzeń. Nietypowe wibracje są zazwyczaj sygnałem uszkodzenia. Należy naprawić uszkodzenia lub zlecić przeprowadzenie naprawy przez warsztat obsługi technicznej.
- Zawsze korzystać z zatwierdzonych akcesoriów. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z przedstawicielem Husqvarna.
- Nie obciążać pokrywy górnej separatora pyłu. Pokrywa nie została zaprojektowana do wytrzymywania obciążeń pionowych i może pęknąć w przypadku przeciążenia.

Środki ochrony indywidualnej



OSTRZEŻENIE: Przed rozpoczęciem użytkowania produktu przeczytać następujące ostrzeżenia.

- Podczas używania produktu należy zawsze mieć na sobie atestowane środki ochrony indywidualnej. Środki ochrony indywidualnej nie eliminują ryzyka odniesienia obrażeń, ograniczają natomiast ich rozmiar w razie zaistnienia wypadku. Skorzystać z pomocy dilera przy wyborze odpowiednich środków ochrony indywidualnej.
- Regularnie sprawdzać stan środków ochrony indywidualnej.
- Stosować atestowany kask ochronny.
- Stosować atestowane ochronniki słuchu.
- Stosować zatwierdzone środki ochrony dróg oddechowych klasy P3.
- Stosować atestowane środki ochrony oczu.
- Stosować rękawice ochronne.
- Stosować obuwie ochronne.

Instrukcje bezpieczeństwa dotyczące konserwacji



OSTRZEŻENIE: Przed rozpoczęciem użytkowania produktu przeczytać następujące ostrzeżenia.

- W przypadku nieprawidłowo lub nieregularnie przeprowadzanej konserwacji wzrasta ryzyko obrażeń oraz uszkodzenia produktu.
- Stosować środki ochrony osobistej. Patrz *Środki ochrony indywidualnej na stronie 64*.
- Przed przystąpieniem do konserwacji należy odłączyć produkt od zasilania.
- Nie należy modyfikować maszyny. Modyfikacje produktu niezatwierdzone przez producenta mogą spowodować poważne obrażenia lub śmierć.
- Należy zawsze używać oryginalnych akcesoriów i części zamiennych. Niezatwierdzone przez producenta akcesoria i modyfikacje maszyny mogą spowodować poważne obrażenia lub śmierć.

- Wymienić uszkodzone, zużyte lub zniszczone części.
- Konserwację należy przeprowadzać wyłącznie w sposób określony w instrukcji użytkownika. Zlecić autoryzowanemu warsztatowi obsługi technicznej wykonanie wszelkich czynności serwisowych.
- W przypadku konieczności wymiany przewodu zasilającego należy zwrócić się do producenta lub jego przedstawiciela, aby uniknąć zagrożenia bezpieczeństwa.
- Należy dopilnować przeprowadzania regularnej konserwacji produktu przez autoryzowany serwis.

Zespoły zabezpieczające na produkcie

OSTRZEŻENIE: Przed rozpoczęciem użytkowania produktu przeczytać następujące ostrzeżenia.

- Nie wolno używać urządzenia z niesprawnymi zespołami zabezpieczającymi. Jeżeli urządzenie nie spełnia któregokolwiek z warunków kontrolnych, należy skontaktować się z przedstawicielem serwisu w celu przeprowadzenia naprawy.
- Nie wolno używać urządzenia, jeśli płyty ochronne, osłony ochronne, wyłączniki bezpieczeństwa i inne urządzenia zabezpieczające nie są zamontowane lub są uszkodzone.

Zawsze należy kierować się zdrowym rozsądkiem

OSTRZEŻENIE: Pod żadnym pozorem nie wolno modyfikować oryginalnej konstrukcji produktu bez zgody producenta. Należy używać wyłącznie oryginalnych części zamiennych. Niedozwolone modyfikacje i/lub akcesoria mogą doprowadzić do poważnych obrażeń ciała lub śmierci operatora lub innych osób.

OSTRZEŻENIE: Używanie urządzeń takich jak przecinarki, szlifierki, wiertnice, które piaskują lub formują materiał może spowodować występowanie pyłów i oparów zawierających szkodliwe środki chemiczne. Sprawdź charakter materiału, który zamierzasz obrabiać i używaj odpowiedniej maski przeciwpyłowej.

Nie jest możliwe omówienie wszystkich sytuacji, w jakich potencjalnie można się znaleźć podczas pracy z produktem. Należy zachowywać zawsze ostrożność i kierować się zdrowym rozsądkiem. Użytkownik nie powinien podejmować się prac, jeżeli uważa, że przekraczają one jego kwalifikacje. Jeżeli po przeczytaniu niniejszej instrukcji użytkownik nadal nie ma pewności co do sposobów postępowania, nie powinien on kontynuować pracy, zanim nie zwróci się o poradę do eksperta.

W przypadku dalszych pytań dotyczących korzystania z produktu należy niezwłocznie skontaktować się z przedstawicielem Husqvarna. Chętnie służymy pomocą i radą, aby umożliwić korzystanie z produktu w lepszy i bardziej bezpieczny sposób.

Należy regularnie oddawać produkt do dilera Husqvarna w celu przeprowadzenia kontroli i koniecznych regulacji lub napraw.

Husqvarna AB dąży do ciągłego udoskonalania konstrukcji produktów. W związku z tym Husqvarna zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian konstrukcyjnych bez uprzedzenia i bez dodatkowych zobowiązań.

Wszelkie informacje i dane zawarte w niniejszej instrukcji obsługi zachowują aktualność w dniu oddania instrukcji obsługi do druku.

Działanie

Przed użytkowaniem

OSTRZEŻENIE: Przed użyciem ekstraktora pyłu sprawdzić, czy moc i napięcie zgadza się z napięciem podanym na tabliczce znamionowej maszyny, z uwzględnieniem przedłużaczy.

OSTRZEŻENIE: Urządzenie należy podłączać wyłącznie do poprawnie uziemionych gniazdek. Patrz *Instrukcje dotyczące uziemienia produktu na stronie 65*

Instrukcje dotyczące uziemienia produktu

OSTRZEŻENIE: Nieprawidłowe połączenie może spowodować porażenie prądem elektrycznym. W przypadku wątpliwości co do prawidłowego uziemienia gniazda sieciowego skontaktować się z wykwalifikowanym elektrykiem.

Nie dokonywać modyfikacji wtyczki zasilania, które mogłyby sprawić, że stanie się niezgodna ze specyfikacją fabryczną. Jeśli wtyczka przewodu zasilającego lub przewód zasilający są uszkodzone lub muszą zostać wymienione, należy skontaktować się z agentem

serwisowym Husqvarna. Przestrzegać lokalnych przepisów i obowiązującego prawa.

Jeśli instrukcje dotyczące uziemienia produktu nie są w pełni zrozumiałe, należy skontaktować się z wykwalifikowanym elektrykiem.

Należy używać wyłącznie uziemionych przedłużaczy do użytku zewnętrznego z wtykami uziemiającym i gniazdkiem uziemiającym, które pasują do wtyczki zasilania urządzenia.

Produkt jest wyposażony w przewód zasilania z uziemieniem i wtyczkę zasilania. Zawsze należy podłączać produkt do uziemionego gniazda zasilania. Zmniejsza to ryzyko porażenia prądem elektrycznym.

Nie używać przejściówek elektrycznych z produktem.

Przed obsługą produktu

OSTRZEŻENIE: Aby uniknąć ryzyka obrażeń, należy całkowicie podłączyć wtyczkę produktu do przedłużacza. Podczas używania produktu należy regularnie sprawdzać, czy jest prawidłowo podłączony. Nie należy używać przedłużacza, którego połączenia są luźne.

Uwaga: Maksymalna wysokość n.p.m. podczas pracy wynosi 800 m/2625 stóp n.p.m., temperatura musi mieścić się w przedziale -10ºC/14ºF to +40ºC/104ºF, a maksymalna wilgotność wynosić 85%.

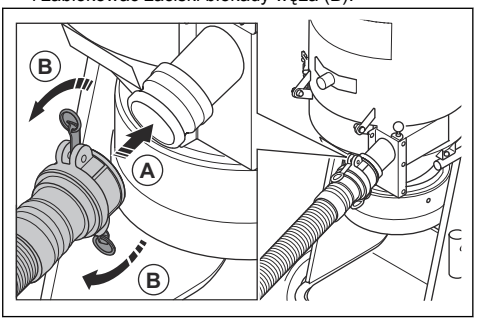
Uwaga: Należy dokładnie zapoznać się z treścią instrukcji zamontowanego osprzętu. Jeśli dla ekstraktora pyłu określono wymagania lub ustawienia, należy ich przestrzegać.

1. Przed przystąpieniem do pracy należy dokładnie i ze zrozumieniem zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji obsługi.
2. Wykonywać regularne prace konserwacyjne. Patrz *Plan konserwacji T 7500 na stronie 69*.
3. Należy upewnić się, że miejsce pracy jest czyste i odpowiednio oświetlone.
4. Stosować środki ochrony osobistej. Patrz *Środki ochrony indywidualnej na stronie 64*.
5. Należy zadbać, aby produkt był prawidłowo zamontowany.
6. Upewnić się, że częstotliwość i napięcie na tabliczce znamionowej odpowiadają napięciu zasilacza. Dotyczy to również przedłużaczy.

Podłączanie węża do odpylania

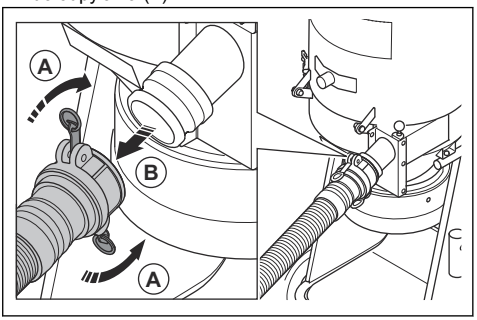
OSTRZEŻENIE: Aby zapobiec efektom antystatycznym, należy używać węża antystatycznego.

1. Umieścić adapter węża (A) w szybkozłączu i zablokować zaciski blokady węża (B).



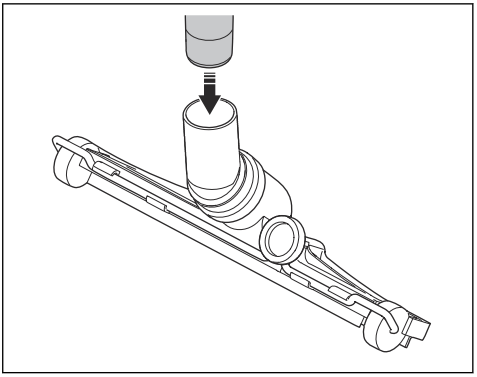
Demontaż węża do odpylania

1. Nacisnąć zaciski blokady węża (A) i wyciągnąć wąż do odpylania (B).

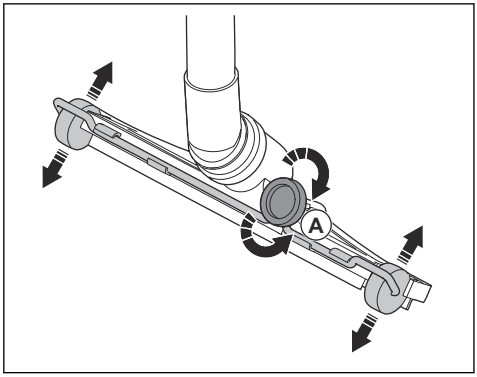


Mocowanie i regulacja dyszy do podłóg

1. Całkowicie wsunąć koniec uchwytu w trzon dyszy do podłóg.



2. Obrócić pokrętło (A) z tyłu dyszy do podłóg, aby wyregulować kółka dyszy do podłóg. Różne powierzchnie oraz różne rodzaje pyłu i materiałów sprawiają, że w celu uzyskania najlepszych osiągów niezbędne jest wyregulowanie kół.

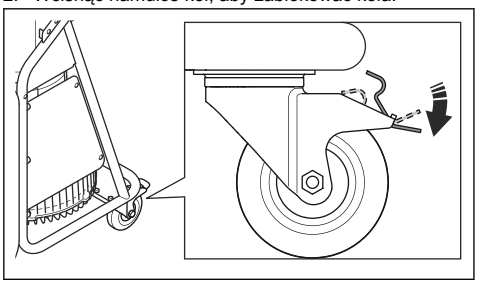


Blokowanie i odblokowywanie kół transportowych

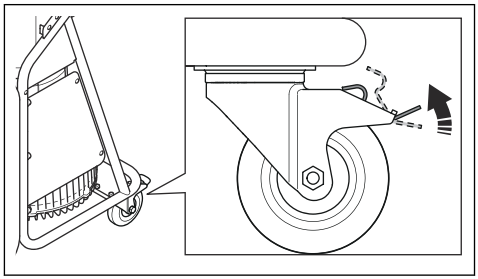
Upewnić się, że podczas pracy koła transportowe są zablokowane.

OSTRZEŻENIE: Koła i łożyska muszą być czyste i pozbawione pyłu, aby zapewnić bezpieczne działanie. Patrz *Czyszczenie produktu na stronie 71*.

1. Utrzymywać produkt w unieruchomionej i bezpiecznej pozycji.
2. Wcisnąć hamulce kół, aby zablokować koła.

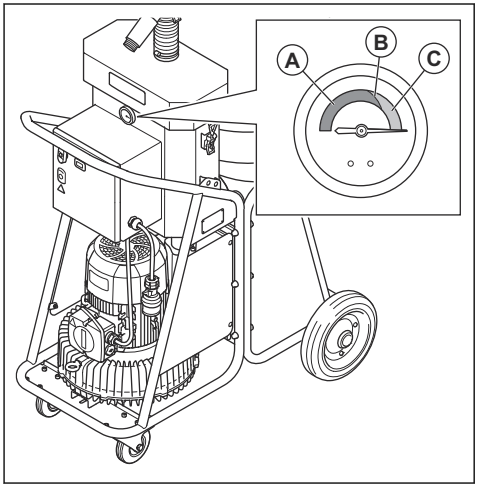


3. Pociągnąć hamulce kół do góry, aby odblokować koła.



Monitorowanie stanu filtra

Urządzenie jest wyposażone w ciśnieniomierz do monitorowania stanu filtra. Ciśnieniomierz pokazuje całkowite obciążenie urządzenia na 3 poziomach: (A) maksymalny poziom podciśnienia (0 m/s), (B) poziom czystości filtra i (C) poziom bez obciążenia.



1. Oczyścić filtr wstępny, jeśli ciśnieniomierz wskazuje przekroczenie poziomu czystości filtra (B). Patrz *Czyszczenie filtra wstępnego na stronie 72*.
2. Jeśli siła ssania nadal nie jest wystarczająca, wymienić filtr HEPA. Patrz *Wymiana filtra HEPA na stronie 72*.

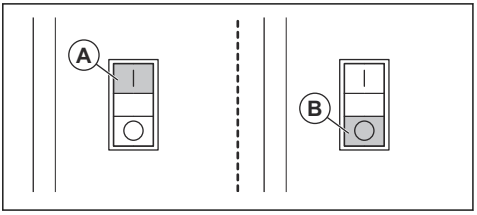
Uruchamianie i wyłączanie

Uwaga: Po uruchomieniu produktu odczekać 5 sekund, aż zacznie działać pełne ssanie. Bezpośrednio po uruchomieniu nie jest dostępne pełne ssanie.

Uwaga: Upewnić się, że częstotliwość i napięcie na tabliczce znamionowej odpowiadają wartościom zasilania.

W celu uruchomienia odkurzacza przemysłowego należy nacisnąć zielony przycisk (A).

W celu wyłączenia odkurzacza przemysłowego należy nacisnąć czerwony przycisk (B).

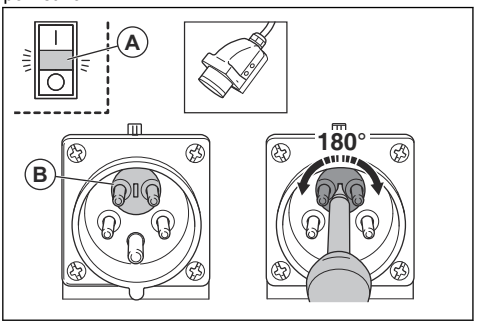


Przełącznik faz

Uwaga: Nie dotyczy wariantów sprzedawanych w Australii i Nowej Zelandii.

OSTRZEŻENIE: Prace elektryczne muszą być wykonywane przez autoryzowanego elektryka.

Jeśli czerwona lampka (A) pomiędzy czerwonym i zielonym przyciskiem zaświeci się, oznacza to, że wystąpił błąd fazy. Należy zamienić 2 przewody fazowe, aby skasować błąd (B). Jest to środek bezpieczeństwa, zabezpieczający pompę przed wydmuchiwaniem powietrza.



Licznik motogodzin

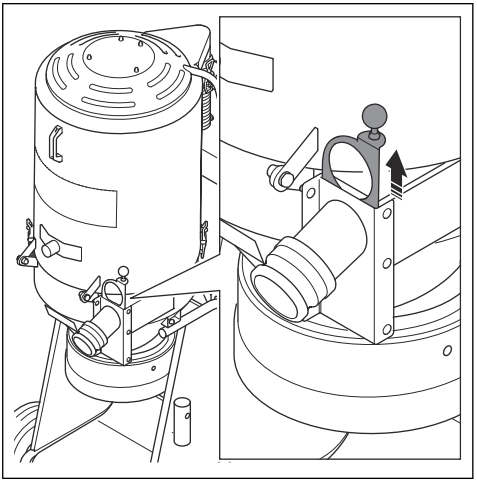
Licznik godzin przedstawia liczbę godzin pracy urządzenia. Położenie licznika motogodzin, patrz *Przegląd produktu na stronie 59*.

Wykonywanie procedury czyszczenia filtra

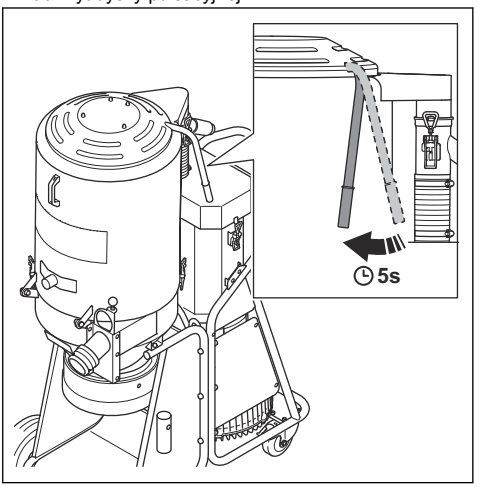
W następujących sytuacjach konieczne jest przeprowadzenie procedury czyszczenia filtra:

- Przed zatrzymaniem pracy lub na koniec każdego dnia roboczego.
- Gdy siła ssania jest niewystarczająca.
- Przed zamontowaniem nowego worka na pył.
- Gdy włączy się alarm zatkania filtra wstępnego. Zapoznać się z instrukcjami znajdującymi się na naklejce na pokrywie filtra wstępnego.

1. Zatrzymać produkt i wstrzymać na chwilę pracę, aby cząstki pyłu nagromadzone w worku osiadły.
2. Uruchomić produkt. Patrz *Uruchamianie i wyłączanie na stronie 67*.
3. Zamknąć wlot powietrza za pomocą zaworu wlotowego, aby wytworzyć podciśnienie.



4. Odczekać 5 sekund, aż wytworzy się podciśnienie.
5. Szybko nacisnąć i przytrzymać przez 5 sekund uchwyt dyszy pulsacyjnej.



6. Powtórzyć poprzedni krok 5 razy. Upewnić się, że odkurzacz przemysłowy odbudowuje podciśnienie pomiędzy każdym powtórzeniem.

Jeśli po wykonaniu tej procedury ssanie jest niewystarczające, należy wymienić filtr wstępny. Patrz *Wymiana filtra wstępnego na stronie 72*.

Czynności do wykonania po zakończeniu pracy

1. Oczyścić filtr wstępny. Patrz *Czyszczenie filtra wstępnego na stronie 72*.
2. Wyłączyć produkt, patrz *Uruchamianie i wyłączanie na stronie 67*.
3. Wyrzucić worek na pył. Patrz *Wyrzucanie zapełnionego worka na pył i przygotowywanie nowego worka na pył na stronie 70*.
4. Wyczyścić urządzenie. Patrz *Czyszczenie produktu na stronie 71*.
5. Przygotować produkt do transportu. Patrz *Transport, przechowywanie i utylizacja na stronie 74*.

Konserwacja

Wstęp

OSTRZEŻENIE: Wypadki związane z produktem występują podczas rozwiązywania problemów, serwisowania i konserwacji, ponieważ operator musi znajdować się w obszarze zagrożenia produktu. Operator musi zachować ostrożność, przygotować plan i pracę, aby zapobiec wypadkom.

OSTRZEŻENIE: Przed przystąpieniem do konserwacji należy upewnić się, że wyłącznik silnika i wyłącznik pompy znajdują się w pozycji wyłączonej. Odłączyć przewód zasilający, a następnie przewód pompy.

OSTRZEŻENIE: Wszystkie kontrole elementów elektrycznych może wykonywać wyłącznie uprawniony elektryk.

OSTRZEŻENIE: Upewnić się, że w filtrze nie ma żadnych otworów. Zagrożenie rozproszeniem pyłu.

OSTRZEŻENIE: Przed przystąpieniem do konserwacji i w jej trakcie należy przestrzegać wszystkich lokalnych przepisów dotyczących właściwego usuwania niebezpiecznego pyłu.

OSTRZEŻENIE: Producent lub osoba wyznaczona muszą przeprowadzać kontrolę techniczną co najmniej raz w roku. Kontrola techniczna obejmuje kontrolę filtrów pod kątem uszkodzeń, szczelności urządzenia i prawidłowego działania mechanizmu sterującego. Ponadto wydajność filtracji produktu musi być testowana co najmniej raz w roku lub częściej, zgodnie z wymogami krajowymi. Jeżeli badanie nie zostanie przeprowadzone, filtr HEPA musi zostać wymieniony na nowy.

Plan konserwacji T 7500

Odstępy pomiędzy konserwacjami obliczane są w oparciu o codzienne wykorzystanie produktu. Odstępy te ulegają zmianie, jeśli produkt nie jest użytkowany codziennie.

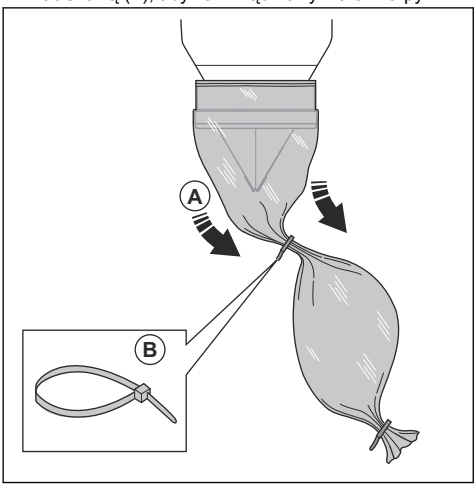
Przegląd	Przed każdym użyciem	Codziennie	Co tydzień	Gdy siła ssania jest słaba	6 miesięcy lub 1000 godz.	12 miesięcy lub 2000 godz.
Przed podłączeniem zwrócić uwagę na zużycie, uszkodzenia lub luźne połączenia.	X					
Sprawdzić, czy tolmukott jest prawidłowy.	X	X				
Sprawdzić mechanizm oczyszczania filtra.	X	X				
Sprawdzić przewód usuwania pyłu i połączenia.		X				

Przegląd	Przed każdym użyciem	Codziennie	Co tydzień	Gdy siła ssania jest słaba	6 miesięcy lub 1000 godz.	12 miesięcy lub 2000 godz.
Przeprowadzić kontrolę kółek. Zwrócić uwagę na uszkodzenia i nieprawidłowe połączenia.			X			
Oczyścić filtr wstępny.				X		
Wymienić filtr wstępny.				X	X	
Wymiana HEPA				X		X

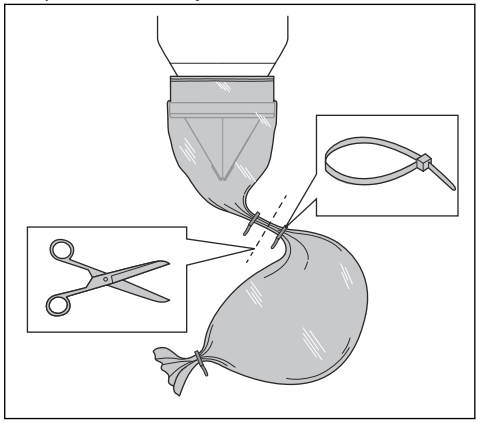
Wyrzucanie zapełnionego worka na pył i przygotowywanie nowego worka na pył

OSTRZEŻENIE: Ostrożnie podnieść worek na pył, ponieważ pełny worek na pył może być ciężki. Przed podniesieniem worka na pył upewnić się, że opaski zaciskowe są prawidłowo zamknięte.

1. Wyciągnąć worek na pył (A) i zamocować opaskę zaciskową (B), aby zamknąć nowy worek na pył.



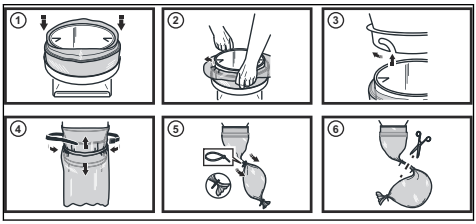
2. Wytrząsnąć pył ze zużytego worka na pył.
3. Zamocować opaskę zaciskową 10 cm/3,9 cala poniżej pierwszej opaski zaciskowej, aby zamknąć zużyty worek na pył. Odciąć worek na pył między opaskami zaciskowymi.



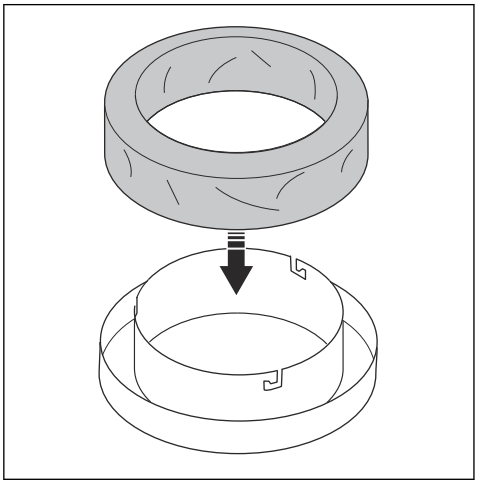
4. Jeśli pozostała część kasety na worek na pył jest zbyt mała, aby przygotować nowy worek na pył, należy zainstalować nową kasetę. Patrz *Montaż nowego worka na pył na stronie 70*.
5. Należy przestrzegać lokalnych przepisów dotyczących utylizacji zapełnionych worków na pył.

Montaż nowego worka na pył

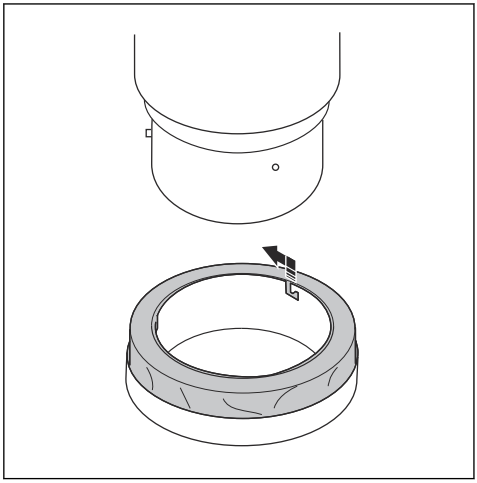
OSTRZEŻENIE: Przed wymianą worka na pył należy zawsze oczyścić filtr wstępny.



1. Umieścić worek na pył w uchwycie i zdjąć paski z worka.

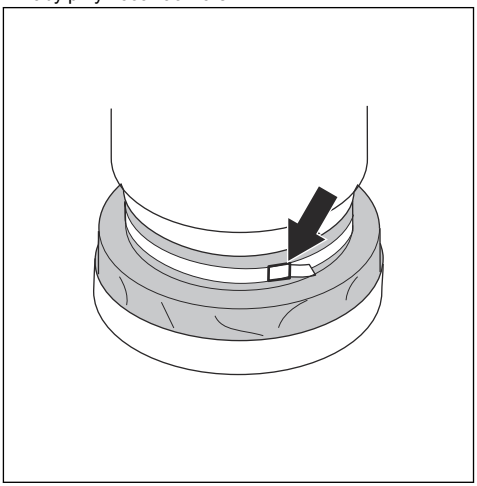


2. Aby zamocować uchwyt worka na pył, należy przekręcić uchwyt worka na pył, aż sworznie znajdą się w otworach.

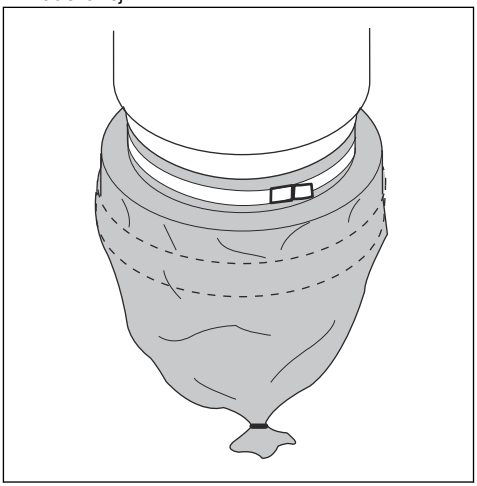


3. Wyciągnąć worek na pył z uchwytu i nałożyć go na obwód zbiornika.

4. Zacisnąć pasek dookoła worka na pył i zbiornika, aby przymocować worek.



5. Pociągnąć worek na pył w dół po zewnętrznej stronie uchwytu worka.
6. Zabezpieczyć dół worka na pył za pomocą opaski zaciskowej.



Czyszczenie produktu

Praca może spowodować zanieczyszczenie wszystkich części produktu i całego używanego osprzętu.
W związku z tym należy dokładnie i całkowicie wyczyścić wszystkie części produktu i cały używany osprzęt.

OSTRZEŻENIE: Odłączyć urządzenie od źródła zasilania.

OSTRZEŻENIE: Przed przeniesieniem produktu do obszaru roboczego należy go wyczyścić. Pozostały kurz może dostać się do powietrza i spowodować zagrożenie dla zdrowia.

- Stosować środki ochrony osobistej. Patrz *Środki ochrony indywidualnej na stronie 64*.
- Nie czyścić produktu myjką wysokociśnieniową ani sprężonym powietrzem.
- Oczyścić powierzchnię zewnętrzną za pomocą wilgotnej szmatki.
- Nie spryskiwać wodą elementów elektrycznych.
- Oczyścić filtr wstępny zgodnie z *Czyszczenie filtra wstępnego na stronie 72*.
- Po wykonaniu czynności serwisowych należy umieścić zużyte części w plastikowych workach. Prawidłową procedurę można znaleźć w lokalnych przepisach.
- Jeśli do czyszczenia produktu jest używana woda, należy wymontować filtr wstępny i tolmukott przed rozpoczęciem czyszczenia. Upewnić się również, że do filtra HEPA nie przedostaje się woda.
- Nie stosować środków na bazie kwasów do rozpuszczania betonu na obudowie silnika lub skrzynce przyłączeniowej. Żrące substancje chemiczne mogą uszkodzić podzespoły i skrócić okres eksploatacji produktu.

Czyszczenie filtra wstępnego

Filtr należy czyścić od czasu do czasu. Należy to zrobić przed wymianą plastikowego worka na pył, a także po zakończeniu pracy lub w przypadku słabej siły ssania.

UWAGA: Unikać uderzania i przeciągania elementów po powierzchni filtra, ponieważ doprowadzi to do jego uszkodzenia.

UWAGA: Do czyszczenia filtrów nie wolno używać wody.

Wykonać procedurę czyszczenia filtra, aby oczyścić filtr wstępny. Patrz *Wykonywanie procedury czyszczenia filtra na stronie 68*.

Wymiana filtra

OSTRZEŻENIE: Stosować środki ochrony osobistej. Patrz *Środki ochrony indywidualnej na stronie 64*. Podczas wymiany filtra w powietrze może wzbijać się niebezpieczny pył.

OSTRZEŻENIE: Przed wymianą filtra produkt należy zatrzymać i odłączyć od zasilania.

Wymiana filtra wstępnego

Używać tylko filtrów Husqvarna AB. Wydajność i skuteczność filtracji można zapewnić tylko przy użyciu oryginalnych filtrów.

OSTRZEŻENIE: Nie wymieniać tylko jednej rurki. Jeśli jedna z nich jest uszkodzona, konieczna jest wymiana całego filtra.

1. Poluzować 2 elementy mocujące między zbiornikiem a dolnym cyklonem.
2. Poluzować 2 elementy mocujące na przyłączu węża między zbiornikiem a pokrywą HEPA.
3. Obrócić zbiornik do przodu.
4. Obrócić płytę filtra o 10 stopni w lewo i ostrożnie obrócić filtr oraz uchwyt do góry nogami.
5. Umieścić plastikowy worek nad modułem filtra.
6. Ostrożnie wyjąć filtr, umieszczając go w worku, a następnie zamknąć worek. Worek należy wyrzucić. Zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji.
7. Zamontować nowy kompletny zestaw filtra, wykonując powyższe czynności w odwrotnej kolejności.

Wymiana filtra HEPA

Filtra HEPA nie można czyścić. Filtr HEPA musi być zawsze wymieniony na nowy. Używać tylko filtra Husqvarna HEPA.

OSTRZEŻENIE: Filtr HEPA może zostać wymieniony tylko w autoryzowanym centrum serwisowym lub przez autoryzowaną placówkę.

OSTRZEŻENIE: Należy zawsze stosować środki ochrony osobistej, patrz *Środki ochrony indywidualnej na stronie 64*.

OSTRZEŻENIE: Cząstki pyłu w filtrze HEPA są niebezpieczne dla zdrowia.

OSTRZEŻENIE: Upewnić się, że w filtrach HEPA nie ma otworów. Uszkodzony filtr HEPA stanowi zagrożenie dla zdrowia.

OSTRZEŻENIE: Nie montować używanego filtra HEPA. W przypadku zamontowania używanego filtra HEPA może wystąpić wyciek i obniżona wydajność filtrowania.

UWAGA: Nie dotykać wewnętrznej powierzchni filtra HEPA. Może to spowodować uszkodzenie filtra HEPA.

1. Poluzować elementy mocujące pokrywę filtra i zdjąć ją.
2. Ostrożnie umieścić filtr w czystym plastikowym worku.

   Uwaga: Worek należy zutylizować, postępując zgodnie z obowiązującymi przepisami.

3. Włożyć nowy filtr, postępując w odwrotnej kolejności.

Rozwiązywanie problemów

Schemat diagnostyki

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Silnik się nie uruchamia	Brak zasilania	Podłączyć maszynę do zasilania
	Uszkodzony przewód	Wymienić przewód
	Uszkodzony przełącznik	Wymienić przełącznik
	Uszkodzony zestaw stycznikowy	Wymienić zestaw stycznikowy
	Błąd fazy (świeci się czerwona kontrolka)	Zamienić miejscami 2 fazy
Silnik zatrzymuje się natychmiast po uruchomieniu	Nieprawidłowy bezpiecznik	Zastosować prawidłowy bezpiecznik
	Zwarcie w przewodzie/produkcie	Skontaktować się z serwisem
Silnik pracuje, ale nie ma siły ssania	Niepodłączony wąż	Podłączyć wąż
	Zablokowany wąż	Oczyścić wąż
	Brak worka na pył	Zamontować worek na pył
Silnik pracuje, ale siła ssania jest słaba	Dziura w wężu	Wymienić wąż
	Niedrożny filtr	Oczyścić/wymienić filtr
	Nieszczelność w układzie czyszczenia filtra	Wyregulować
	Zanieczyszczenia w klapie	Oczyścić klapę
	Uszkodzone uszczelki	Wymienić wadliwe uszczelki
Z silnika wydostaje się pył	Nieprawidłowo zamontowany lub uszkodzony filtr	Skorygować/wymienić filtry
Nietypowe odgłosy	Uszkodzone łożyska kulkowe lub wentylator	Skontaktować się z serwisem

Transport, przechowywanie i utylizacja

Podnoszenie produktu

OSTRZEŻENIE: Upewnić się, że sprzęt do podnoszenia i zawiesia mają odpowiednie parametry, aby bezpiecznie podnieść produkt. Na tabliczce znamionowej produktu podana jest masa produktu, patrz *Tabliczka znamionowa na stronie 60*.

OSTRZEŻENIE: W przypadku braku wiedzy na temat podnoszenia ciężkiego sprzętu wezwać pomoc.

OSTRZEŻENIE: Nie wolno podnosić produktu z kurzem wewnątrz pojemnika lub w worku . Nie wolno podnosić produktu razem ze zlokalizowanymi we wnętrzu lub na produkcie elementami zwiększającymi jego masę.

OSTRZEŻENIE: Nie używać metalowych haków, łańcuchów ani innego sprzętu do podnoszenia o chropowatych krawędziach, które mogą uszkodzić ucho do podnoszenia. Dozwolone są wyłącznie zawiesia o miękkim wyłożeniu.

Transport produktu

- Przed transportem upewnić się, że worek tolmukott jest pusty.
- Upewnić się, że worek tolmukott jest zamocowany do produktu podczas transportu.
- Do podnoszenia odkurzacza przemysłowego należy używać ramp lub wciągarek, aby zapewnić bezpieczne przemieszczanie. W przypadku braku wiedzy na temat podnoszenia ciężkiego sprzętu wezwać pomoc.
- Na czas transportu należy bezpiecznie zamocować produkt, aby zapobiec uszkodzeniom i wypadkom. Użyć uchwytów mocujących po obu stronach produktu.
- Zablokować kółko samonastawne.
- Jeśli to możliwe, transportować produkt przy sprzyjających warunkach pogodowych.
- Jeśli to możliwe, transportować produkt w zamkniętym pojeździe.
- Nigdy nie używać uchwytu jako punktu podnoszenia. Zawsze podnosić produkt, korzystając z zatwierdzonych punktów podnoszenia i odpowiedniego sprzętu do podnoszenia.

Przechowywanie produktu

UWAGA: Umieścić produkt w pomieszczeniu z dala od elementów zewnętrznych.

- Produkt należy przechowywać w temperaturze otoczenia w zakresie od -10°C/14°F do 40°C/104°F.
- Przed przechowaniem należy przeprowadzić procedurę czyszczenia filtra i wyrzucić tolmukott wraz z zebranym materiałem.
- Odłączyć urządzenie od źródła zasilania.
- Produkt przechowywać w suchym obszarze nie narażonym na przymrozki.
- Umieścić produkt w zamykanym miejscu. Dzieci oraz osoby nieupoważnione nie mogą przebywać w pobliżu produktu.

Utylizacja produktu

- Przestrzegać lokalnych wymogów dotyczących recyklingu oraz wszystkich innych obowiązujących przepisów.
- Gdy produkt nie jest już użytkowany, należy go odesłać do Husqvarna dealera bądź oddać do punktu zajmującego się recyklingiem.

Dane techniczne

Dane	T 7500 [EU]	T 7500 [AU]	T 7500 [BR]
Napięcie znamionowe, V	380–415		
Faza	3		
Częstotliwość, Hz	50–60		
Moc maksymalna, W	5500		
Prąd maksymalny, A.	12		
Maksymalny przepływ powietrza – turbina, m^3/h / cfm	490 / 288		
Maksymalny przepływ powietrza – odkurzacz przemysłowy, m^3/h / cfm	415 / 244		
Maks. podciśnienie – turbina, mbar / psi	275 / 4,0		
Długość węża do odpylania, m	10		
Średnica węża do odpylania, mm	76		
Powierzchnia filtra wstępnego, m^2	2,9		
Wydajność filtra HEPA	HEPA 13		
Całkowita powierzchnia filtra HEPA, m^2	5		
System zbierania pyłu, typ	tolmukott		
Mechanizm oczyszczania filtra	Ręczny		
Masa, kg	198		
Poziom mocy akustycznej L_{WA}, zmierzony, dB(A)[10]	80		
Poziom ciśnienia akustycznego przy uchu operatora L_{PA} dB(A)[11]	74		
Poziom drgań, $a_h m/s^2$[12]	≤2,5		
Stopień ochrony	IP54		
Złącze zasilania sieciowego (typ)	4P+G 6H 16A	3P+G 32A	4P+G 6H 16A

[10] Emisja hałasu do otoczenia mierzona jako moc akustyczna (LWA) zgodnie z normą IEC/EN 60335-2-69. Współczynnik niepewności Kwa 2dB.

[11] Poziom ciśnienia akustycznego zgodny z normą IEC/EN 60335-2-69. Współczynnik niepewności Kwa 2dB.

[12] Poziom wibracji zgodnie z normą IEC/EN 60335-2-69. Odnotowane dane dla poziomu wibracji mają typowe rozproszenie statystyczne (odchylenie standardowe) w wysokości 1 m/s^2.

Deklaracja zgodności

Deklaracja zgodności UE

Firma Husqvarna AB, SE 561 82 Huskvarna,
SZWECJA, tel. +46 36 146500 deklaruje z pełną
odpowiedzialnością, że przedstawiony produkt:

Opis	Kolektory na pył
Marka	HUSQVARNA
Typ/model	T 7500
Identyfikacja	Numery seryjne z roku 2026 i nowsze

spełnia wszystkie wymogi określone w odpowiednich
dyrektywach i przepisach UE:

Dyrektywa/przepis	Opis
2006/42/EÜ – kuni 19. jaanuarini 2027	„w sprawie maszyn”
2023/1230/EL – alates 20. jaanuarist 2027	„w sprawie maszyn” — procedura oceny zgodności: moduł A.
2014/30/EÜ	„w sprawie kompatybilności elektromagnetycznej”
2011/65/EÜ	„w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym”

oraz został zaprojektowany zgodnie z następującymi
normami i specyfikacjami technicznymi;

EN ISO 12100:2010

EN 60335-2-69:2016

EN 55014-1:2017

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN IEC 63000:2018

Partille, 13.10.2026

CE

UK Importer:
Husqvarna UK Ltd
Preston Road, Co. Durham
DL5 6UP

Christian Nyberg

Christian Nyberg

Starszy dyrektor ds. badań i rozwoju sprzętu ciężkiego

Husqvarna AB, Dywizja Construction

Osoba odpowiedzialna za dokumentację techniczną

Зміст

Вступ..... 77

Безпека..... 80

Обслуговування..... 84

Технічне обслуговування.....88

Усунення несправностей..... 93

Транспортування, зберігання й утилізація..... 93

Технічні характеристики..... 95

Декларація відповідності..... 96

Вступ

Опис виробу

Цей виріб є 3-фазним промисловим пилососом. Насичене пилом повітря проходить через всмоктувальний шланг у впускний клапан. Виріб відділяє частки пилу від повітря. Частки потрапляють у пластиковий мішок знизу виробу.

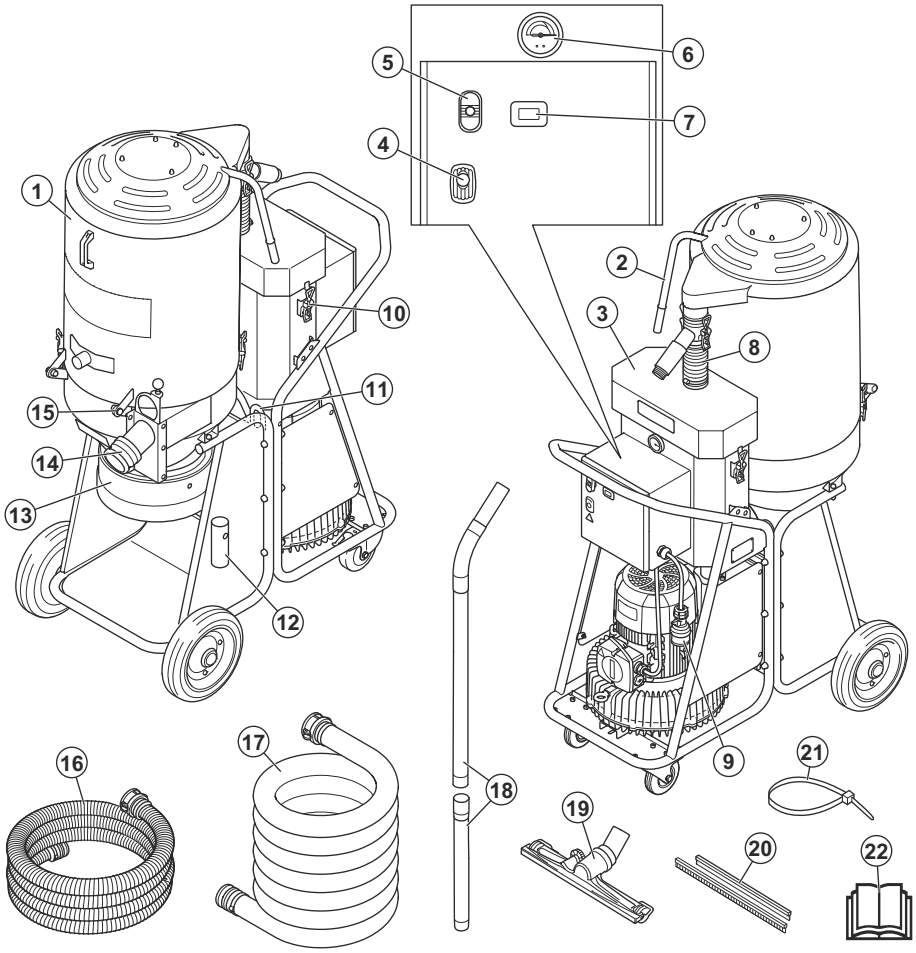
Призначення

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Заборонено використовувати виріб для збирання джерел займання, гарячих частинок, рідин, вибухонебезпечних матеріалів і нестабільних або піrофорних частинок.

Виріб призначений тільки для професійного використання. Цей виріб використовується для збирання та видалення сухого матеріалу з машин і пристроїв. Цей матеріал може бути небезпечним і шкідливим для здоров'я; див. пил класу H у стандарті EN 60335-2-69.

Забороняється використовувати пристрій для інших завдань. Використовуйте виріб лише із сертифікованим виробником приладдям.

Огляд виробу



1. Фільтр попереднього очищення
2. Важіль імпульсного очищення фільтра
3. Фільтр HEPA
4. Фіксатор шафи електрокерування
5. Вимикач живлення
6. Манометр
7. Лічильник мотогодин
8. Клапан скидання тиску
9. Вхідне гніздо
10. Важільний замок
11. Кріпильна точка
12. Тримач кабельної стяжки
13. Тримач мішка для пилу
14. Впускний отвір для повітря
15. Впускний клапан
16. Шланг для очищення
17. Шланг для видалення пилу
18. Трубка
19. Насадка для підлоги
20. Гумові прокладки
21. Кабельні стяжки
22. Посібник користувача

Символи на виробі



УВАГА! Цей виріб може бути небезпечним і спричинити тяжкі травми або смерть оператора чи інших осіб. Будьте обережні та використовуйте виріб правильно.



Перед використанням виробу уважно прочитайте посібник і переконайтеся, що ви зрозуміли наведені в ньому вказівки.



Використовуйте засоби захисту органів слуху, захисту очей і захисту органів дихання. Див. *Засоби індивідуального захисту на сторінці 83*.



Не використовуйте металеві гачки, ланцюги або інше підіймальне обладнання з нерівними крайками, які можуть пошкодити підіймальне вушко. Використовуйте тільки м'які такелажні ремені.



Точка електричного заземлення на цьому виробі позначена символом заземлення. Див. *Інструкції з організації контура заземлення виробу на сторінці 85*



Цей виріб відповідає вимогам відповідних директив ЄС.



Цей виріб відповідає вимогам застосовних норм Сполученого Королівства.



Цей пристрій має сертифікацію H, сертифікація проведена третьою стороною згідно з IEC-60335-2-69, EN-60335-2-69, додаток AA.

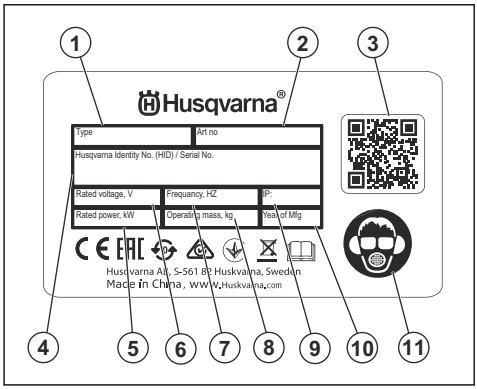
Цей пристрій містить шкідливий пил. Операції зі спустошення й технічного обслуговування, включаючи демонтаж контейнерів для збору пилу, можуть здійснюватися лише експертами, які використовують відповідне захисне спорядження. Заборонено використовувати промисловий пилосос без повністю справної системи фільтрування.



Виріб не є побутовим сміттям. Утилізацію виробу необхідно проводити на сертифікованому підприємстві з переробки відходів електричного й електронного обладнання.

Зверніть увагу: Інші позначення на виробі стосуються спеціальних сертифікатів для певних країн чи регіонів.

Паспортна табличка



1. Модель
2. Артикул
3. Сканований код
4. Серійний номер
5. Номінальна потужність
6. Номінальна напруга
7. Частота
8. Вага
9. Ступінь захисту
10. Рік виробництва
11. Засоби індивідуального захисту

Пошкодження виробу

Husqvarna не несе відповідальності за пошкодження, якщо:

- виріб було неправильно відремонтовано;
- виріб було відремонтовано з використанням деталей, не виготовлених або не затверджених виробником;
- виріб обладнано аксесуаром, не виготовленим або не затвердженим виробником;
- виріб було відремонтовано в неавторизованому сервісному центрі або неавторизованою компанією.

Роз’яснення термінології щодо безпеки

Попередження, застереження й примітки використовуються для наголошення на особливо важливих положеннях посібника.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Указує на те, що в разі порушення інструкцій, наведених у цьому посібнику, існує небезпека поранення або смерті оператора чи інших осіб, що знаходяться поруч.

УВАГА: Вказує на те, що в разі недотримання інструкцій, наведених у цьому посібнику, існує небезпека пошкодження виробу, інших матеріалів або навколишніх об’єктів.

Зверніть увагу: Використовується для надання додаткової інформації щодо певної ситуації.

Загальні правила техніки безпеки

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

- У разі неправильного або недбалого використання цей виріб може становити небезпеку. Він може спричинити серйозні травми або загибель оператора чи сторонніх осіб. Перед початком експлуатації виробу необхідно прочитати цей посібник користувача й повністю зрозуміти його вміст.
- Виріб не призначений для використання особами (зокрема, дітьми) з обмеженими фізичними можливостями, сенсорними й розумовими здібностями, а також особами, які не мають необхідного досвіду та знань.
- Перед використанням переконайтеся, що ви маєте достатній досвід і знання про цей виріб.
- Перед від’єднанням шнура живлення переконайтеся, що всі елементи керування вимкнено.
- Дотримуйтесь вимог усіх чинних законів і правил.
- Оператор і роботодавець оператора мають знати про ризики й запобігати їм під час експлуатації виробу.
- Дозволяйте керувати виробом стороннім людям тільки після того, як вони повністю прочитають посібник користувача й зрозуміють його вміст.
- Не використовуйте виріб, якщо ви не пройшли підготовку перед початком експлуатації. Упевніться, що всі оператори пройшли тренування.
- Не дозволяйте дітям використовувати виріб.
- Виріб може експлуатуватися тільки особами, які мають дозвіл.
- Оператор несе відповідальність за нещасні випадки або шкоду, заподіяну іншим людям і майну.
- Забороняється використовувати виріб, якщо ви втомлені, хворі, чи перебуваєте під впливом наркотиків, алкоголю або медикаментів.
- Завжди будьте обережні й керуйтеся здоровим глуздом.
- Під час роботи цього виробу утворюється електромагнітне поле. Це поле може за деяких умов взаємодіяти з активними чи пасивними медичними імплантатами. Щоб знизити ризик тяжких або смертельних травм, рекомендуємо особам із медичними імплантатами проконсультуватися зі своїм лікарем і виробником медичного імплантату перед початком експлуатації цього виробу.
- Тримайте пристрій у чистоті. Переконайтеся, що знаки та наклейки читабельні.
- Не використовуйте несправний виріб.
- Не вносьте зміни до конструкції цього виробу.
- Не використовуйте виріб, якщо існує імовірність того, що зміни було внесено іншими особами.
- Не використовуйте виріб без мішка для пилу та фільтрів.
- Не збирайте пилососом будь-який матеріал, що горить або димить, наприклад сигарети, сірники чи гарячий попіл.
- Не збирайте пилососом легкозаймисті рідини, наприклад бензин. Не використовуйте виріб у місцях, де можуть бути такі речовини.
- Збережіть усі попередження й інструкції.

Попередження про кремнієвий пил

Вплив надмірної кількості пилу двоокису кремнію може спричинити захворювання дихальних шляхів, як-от хронічний бронхіт, силікоз і легеневий фіброз. Ці захворювання можуть бути смертельними. Щоб зменшити вплив пилу двоокису кремнію, Husqvarna рекомендує наведені нижче заходи.

- Використання води для зв’язування пилу під час різання або шліфування.
- Використання промислового пилососа в поєднанні з різальним або шліфувальним інструментом.
- Використання системи очищення повітря в поєднанні з промисловим пилососом.

- Використання відповідного респіратора залежно від матеріалу, що ріжеться або шліфується.

Вимоги до засобів індивідуального захисту від пилу двоокису кремнію або інших речовин, що вдихаються, можуть різнитися залежно від місцевих і загальнодержавних законів і норм. Ознайомтесь із цими законами й нормами, щоб визначити допустимі межі впливу та вимоги до засобів індивідуального захисту. Завжди використовуйте відповідні методи та засоби індивідуального захисту для зменшення впливу.

Безпека в робочій зоні

- **Забезпечуйте порядок та добре освітлення в робочій зоні.** Безлад і погане освітлення сприяють нещасним випадкам.
- **Не використовуйте інструмент у вибухонебезпечному середовищі, наприклад поблизу легкозаймистих рідин, газів або пилу.** Виріб утворює іскри, від яких можуть зайнятися пил чи випари.
- **Не підпускайте до себе дітей і сторонніх осіб, коли працюєте з виробом.** Ви можете відволіктися та втратити контроль.

Електробезпека

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не допускайте потрапляння дощової води або вологи на прилад.Потрапляння води в прилад збільшує ризик ураження електричним струмом.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
Використовуйте роз'єм на виробі лише для цілей, зазначених в інструкції.

- **Вилка шнура живлення приладу має відповідати розетці. У жодному разі не змінюйте вилку будь-яким чином. Не використовуйте штепселі-перехідники із заземленими (зануленими) електричними пристроями.** Для зменшення ризику ураження електричним струмом використовуйте немодифіковані штепселі та відповідні розетки.
- **Вставте вилку у відповідну заземлену / занулену розетку, яку було правильно та безпечно встановлено і яка відповідає місцевим нормам. Якщо ви сумніваєтеся в ефективності заземлення розетки живлення, зверніться до фахівця для її перевірки.**
- **Уникайте тілесного контакту із заземленими поверхнями, як-от труби, радіатори, плити, печі та холодильники.** Існує підвищений ризик ураження електричними струмом, якщо ваше тіло заземлене.
- **Переконайтеся, що шнур живлення не лежить у калюжі.**
- **Регулярно перевіряйте шнур живлення приладу і в разі виявлення пошкоджень замініть його у виробника або його представника. Регулярно перевіряйте подовжувальні шнури та замінюйте їх у разі виявлення пошкоджень.**
- **Не торкайтеся пошкодженого шнура живлення або подовжувального шнура під час роботи. Від'єднайте вилку шнура живлення від розетки.** Пошкоджені шнури живлення або подовжувальні шнури становлять небезпеку ураження електричним струмом.
- **Використовуйте кабель лише за призначенням. За жодних умов не використовуйте кабель для перенесення чи перетягування приладу й не тягніть за нього, щоб вийняти вилку з розетки. Не допускайте впливу на шнур високої температури, оливи, гострих країв і рухомих деталей.** Пошкоджені чи заплутані кабелі збільшують ризик ураження електричним струмом.
- **Під час експлуатації електричного приладу надворі використовуйте тільки подовжувальні шнури, призначені для використання надворі.** Використання подовжувального шнура, придатного для застосування надворі, зменшує ризик ураження електричним струмом.
- **У разі перебоїв електропостачання вимкніть прилад і витягніть вилку з розетки живлення.**
- **Ніколи не використовуйте прилад, якщо він брудний або мокрий.** Пил (особливо пил зі струмопровідних матеріалів) або волога, що осідає на поверхні приладу, за несприятливих умов можуть призвести до ураження електричним струмом. **Тому брудні або запилені прилади необхідно регулярно перевіряти в авторизованому центрі обслуговування, особливо якщо вони часто використовуються для роботи зі струмопровідними матеріалами.**
- **Завжди використовуйте автоматичний вимикач для запобігання перевантаженням і несправностям в електричному ланцюзі.**
- **Обов'язково використовуйте джерело живлення, захищене пристроєм захисного вимкнення (ПЗВ).** Використання ПЗВ знижує ризик ураження електричним струмом.
- Регулярно проводьте випробування виробу на електробезпеку. Утилізуйте їх відповідно до місцевих нормативних актів.
- Для захисту від ураження електричним струмом виріб слід підключати лише до розетки, захищеної пристроєм захисного вимкнення (ПЗВ).

Особиста безпека

- **Будьте пильними, слідкуйте за тим, що робите, і дотримуйтеся загальноприйнятих правил безпеки під час експлуатації виробу. Не використовуйте виріб, коли ви втомлені або перебуваєте під впливом наркотичних речовин, алкоголю чи лікарських засобів**. Мить неуважності під час

експлуатації виробу може призвести до серйозної травми.

- **Використовуйте засоби індивідуального захисту. Завжди надівайте засоби захисту очей.** Захисне спорядження, наприклад респіратор, черевики з нековзною підошвою, каска або захисні навушники, за використання у відповідних умовах зменшують ризик травмування.
- **Запобігайте випадковому запуску. Переконайтеся, що вимикач перебуває у вимкненому положенні, перш ніж підключати інструмент до джерела живлення, піднімати або переносити його.** Небезпечно переносити виріб, тримаючи палець на перемикачі, або заряджати його, коли перемикач установлено в положення ввімкнення, оскільки це може призвести до нещасних випадків.
- **Перед увімкненням виробу приберіть будь-які регулювальні або гайкові ключі.** Якщо залишити на деталі виробу, що обертається, регулювальний або гайковий ключ, це може призвести до травмування.
- **Не тягніться. Завжди дотримуйтеся належної дистанції та зберігайте рівновагу.** Це дасть змогу краще контролювати виріб у несподіваних ситуаціях.
- **Одягайтеся правильно. Не надягайте просторий широкий одяг, а також ювелірні вироби. Тримайте волосся й одяг подалі від рухомих частин.** Просторий широкий одяг, ювелірні вироби або довге волосся можуть потрапити в рухомі деталі.
- **У разі наявності обладнання з видалення й збору пилу переконайтеся в тому, що воно під'єднане та використовується правильно.** Використання обладнання для збору пилу зменшує ризики, пов'язані з пилом.
- **Навіть якщо у вас є відповідний досвід, отриманий у результаті частого використання інструментів, не ігноруйте правил техніки безпеки під час експлуатації виробу.** Необережні дії можуть миттєво призвести до тяжких травм.

Експлуатація виробу та догляд за ним

- **Не докладайте силу до виробу. Використовуйте виріб, що підходить для ваших потреб.** Виріб краще, безпечніше й швидше виконає ту роботу, для якої він призначений.
- **Не використовуйте виріб, якщо перемикач не працює.** Будь-який виріб, яким неможливо керувати за допомогою перемикача, є небезпечним і підлягає ремонту.
- **Коли ви збираєтеся виконувати будь-які налаштування, замінювати приладдя або залишати виріб на зберігання, спочатку витягніть вилку із розетки живлення.** Такі запобіжні заходи зменшують ризик ненавмисного запуску виробу.
- **Зберігайте вимкнений виріб у недоступному для дітей місці й не дозволяйте користуватися ним особам, які не ознайомилися з порядком використання виробу або із цим посібником.** Цей виріб становить небезпеку в руках непідготовлених користувачів.
- **Виконуйте технічне обслуговування виробу та приладдя. Перевіряйте виріб на предмет зміщення чи вигину рухомих деталей, поломок деталей і будь-якого іншого стану, що може негативно позначитися на його роботі. У разі пошкодження відремонтуйте виріб, перш ніж користуватися ним.** Багато нещасних випадків виникає внаслідок недостатнього технічного обслуговування виробу.
- **Підтримуйте різальні елементи нагостреними й чистими.** Різальними елементами, які добре обслуговують і які мають гострі різальні крайки, простіше керувати, а ймовірність того, що їх заклинить, менша.
- **Використовуйте виріб, приладдя й наконечники інструмента відповідно до цієї інструкції, враховуючи умови та характер роботи, яку потрібно виконати.** Використання виробу не за призначенням може призвести до виникнення небезпечної ситуації.
- **Ручки та поверхні для тримання мають бути сухими, чистими й знежиреними.** Неможливо надійно тримати інструмент за слизькі ручки чи інші поверхні або керувати ним у непередбачених ситуаціях.

Обслуговування

- Доручайте обслуговування тільки авторизованому сервісному центру й лише з використанням затверджених запасних частин. Це необхідно для безпеки виробу.
- Див. *Графік технічного обслуговування T 7500 на сторінці 89* для отримання детальнішої інформації.

Правила техніки безпеки під час монтажу

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перш ніж збирати виріб, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

- Внесення змін у конструкцію або застосування додаткових аксесуарів, яке не було узгоджене з виробником, може призвести до серйозних травм і навіть загибелі користувача та інших осіб.
- Використовуйте насадки тільки так, як визначено в цьому посібнику. Використовуйте лише рекомендовані виробником насадки.
- Збирати виріб слід на стійкій поверхні, щоб він не перекинувся. Небезпека травмування й пошкодження майна.
- Будьте обережні, адже важільні замки можуть травмувати оператора під час складання виробу.

Правила техніки безпеки під час використання виробу

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Цей виріб призначений для використання виключно із сухими матеріалами.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Цей виріб не придатний для збирання небезпечного пилу.

- Не використовуйте виріб, якщо шнур живлення або електрична вилка пошкоджені.
- Якщо виріб працює неправильно, вдарився об землю, був пошкоджений, залишений на відкритому повітрі або впав у воду, вимкніть його. Віддайте виріб до авторизованого центру обслуговування для ремонту.
- Перш ніж від'єднати шнур живлення, переконайтеся, що двигун і всі елементи керування вимкнені.
- Від'єднуйте шнур живлення від розетки, коли виріб не використовується, перед технічним обслуговуванням або перед тим, як відійти від виробу.
- У жодному разі не тягніть за шнур живлення, щоб від'єднати його від розетки. Завжди тягніть за вилку, щоб від'єднати виріб від розетки.
- Не використовуйте виріб за температури нижче ніж –10°C.
- Не використовуйте виріб там, де існує небезпека вибуху, або в місцях із легкозаймистими рідинами або матеріалами.
- Не вставляйте предмети в отвори виробу.
- Не використовуйте виріб, якщо його отвір заблоковано. Видаліть пил, ворс, волосся та інші матеріали, які можуть зменшити потік повітря.
- Не використовуйте виріб і не тягніть вилку живлення мокрими руками.
- Тримайте волосся, вільний одяг і всі частини тіла якомога далі від отворів і рухомих частин виробу.
- Під час роботи з виробом на сходах будьте дуже обережні, щоб уникнути пошкоджень і травм у разі падіння виробу.
- Переконайтеся, що можете швидко зупинити двигун в екстреній ситуації.
- Завжди блокуйте колеса для транспортування, якщо ви працюєте на нерівній поверхні.
- Не використовуйте виріб без установленого мішка для пилу та фільтрів. Замінюйте мішок для пилу та фільтри відповідно до вказівок у цій інструкції.
- Якщо виріб незвично вібрує або шумить, негайно вимкніть і відключіть його від джерела живлення. Перевіряйте виріб на наявність пошкоджень. Незвична вібрація зазвичай свідчить про пошкодження. Усуньте пошкодження або здайте виріб на ремонт в авторизований центр обслуговування.
- Використовуйте лише схвалене приладдя. Щоб отримати додаткову інформацію, зверніться до свого представника Husqvarna.
- Не кладіть жодних предметів на верхню кришку пилососа. Кришка не призначена для витримування вертикальних навантажень і може тріснути в разі перевантаження.

Засоби індивідуального захисту

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

- Під час роботи з виробом завжди використовуйте затверджені засоби індивідуального захисту. Засоби індивідуального захисту не можуть повністю усунути небезпеку травмування, але в разі нещасного випадку знизять ступінь тяжкості травми. Дилер допоможе вам із вибором правильних засобів індивідуального захисту.
- Регулярно перевіряйте стан засобів індивідуального захисту.
- Використовуйте затверджений захисний шолом.
- Користуйтеся відповідними захисними навушниками.
- Використовуйте схвалені засоби захисту органів дихання класу P3.
- Користуйтеся схваленими засобами захисту очей.
- Використовуйте захисні рукавиці.
- Використовуйте захисне взуття.

Правила техніки безпеки під час обслуговування

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

- Якщо регулярно не проводити належне технічне обслуговування, це може призвести до травм і пошкодження пристрою.
- Використовуйте засоби індивідуального захисту. Дивіться розділ *Засоби індивідуального захисту на сторінці 83*.
- Перед початком технічного обслуговування від'єднуйте пристрій від джерела живлення.

- Забороняється змінювати конструкцію виробу. Внесення в конструкцію пристрою змін, не схвалених виробником, може призвести до тяжких травм або смерті.
- Використовуйте тільки оригінальні запчастини й аксесуари. Використання аксесуарів і запасних частин, не схвалених виробником, може призвести до тяжкої травми чи смерті.
- Замінюйте пошкоджені, зношені або зламані деталі.
- Виконуйте лише ті роботи з технічного обслуговування, які наведено в цьому посібнику користувача. Усі інші операції з технічного обслуговування мають виконуватися в авторизованому центрі обслуговування.
- Щоб уникнути небезпеки в разі необхідності заміни шнура живлення, це повинен робити виробник або його представник.
- Регулярно проводьте обслуговування виробу в авторизованому центрі обслуговування.

Запобіжне обладнання на виробі

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перш ніж розпочати використання виробу, уважно прочитайте наведені нижче попередження.

- Ніколи не використовуйте виріб із несправним захисним обладнанням! Якщо виріб не відповідає хоча б одній із вимог перевірки, зверніться в центр обслуговування для ремонту.
- Заборонено працювати з виробом, якщо захисні пластини, кожухи, запобіжні вимикачі або інші захисні пристрої не встановлені або пошкоджені.

Завжди послуговуйтеся здоровим глуздом

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: За жодних обставин не можна вносити зміни в конструкцію виробу без дозволу виробника. Використовуйте тільки оригінальні запчастини. Внесення змін у конструкцію або застосування додаткових аксесуарів, яке не було узгоджене з виробником, може призвести до серйозних травм і навіть загибелі користувача та інших осіб.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Під час використання інструментів для шліфування чи формування матеріалу (як-от різців, шліфувальних машин, дрилів) утворюються пил і випари, які можуть містити небезпечні хімічні речовини. З'ясуйте склад матеріалу, який збираєтесь обробити, і використовуйте відповідний респіратор.

Неможливо передбачити в посібнику всі ситуації, які можуть виникнути під час використання виробу. Завжди будьте обережні й керуйтеся здоровим глуздом. Уникайте завдань, які виходять за межі ваших можливостей. Якщо після ознайомлення з інструкціями у вас залишаться сумніви щодо процедур користування інструментом, то перш ніж продовжити, необхідно проконсультуватися з фахівцем.

У разі виникнення будь-яких запитань щодо використання виробу зверніться до свого дилера Husqvarna. Ми охоче надамо пораду й допомогу щодо ефективного та безпечного використання виробу.

Треба регулярно перевіряти виріб, здійснювати потрібні налаштування або ремонт. Для цього зверніться в центр обслуговування Husqvarna.

Husqvarna AB дотримується політики постійного вдосконалення своїх виробів. Husqvarna зберігає за собою право змінювати конструкцію та зовнішній вигляд виробів без попереднього повідомлення та без подальших зобов'язань щодо змінювання конструкції.

Усі відомості й характеристики, викладені в посібнику користувача, є дійсними на момент надання цього посібника користувача до друку.

Обслуговування

Перед використанням

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед користуванням пиловіддільником переконайтеся, що напруга електроживлення відповідає напрузі, зазначеній на табличці з паспортними даними інструмента. Це також стосується подовжувальних шнурів.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Під'єднуйте лише до належним чином заземленої розетки. Див. *Інструкції з організації контура заземлення виробу на сторінці 85*

Інструкції з організації контура заземлення виробу

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Неправильне під'єднання може призвести до ураження електричним струмом. Зверніться до кваліфікованого електрика, якщо ви не впевнені в правильності заземлення електричної розетки.

Заборонено вносити зміни в заводські технічні вилки електричного живлення. Якщо вилка або шнур живлення пошкоджені або їх потрібно замінити. Для цього треба звернутися в центр обслуговування Husqvarna. Дотримуйтеся вимог місцевих норм і законів.

У разі виникнення запитань щодо інструкцій з організації заземлення виробу зверніться до кваліфікованого інженера-електрика.

Використовуйте лише заземлені зовнішні подовжувальні кабелі з вилками із заземленням і заземленими розетками, які відповідають параметрам вилки електричного живлення виробу.

Виріб оснащено заземленим кабелем живлення та вилкою. Треба під'єднувати виріб лише до заземленої розетки електричного живлення. Це зменшить небезпеку ураження електричним струмом.

Не використовуйте електричні адаптери в поєднанні з виробом.

Дії перед початком роботи з виробом

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Щоб запобігти ризику травмування, переконайтеся, що ви повністю вставили вилку виробу в подовжувач. Регулярно перевіряйте з'єднання під час роботи з виробом, щоб переконатися в його надійності. Не використовуйте подовжувач із ненадійним з'єднанням.

Зверніть увагу: Умови експлуатації: максимальна висота 800 м / 2625 футів, температура від –10ºC / 14ºF до +40ºC / 104ºF і вологість 85%.

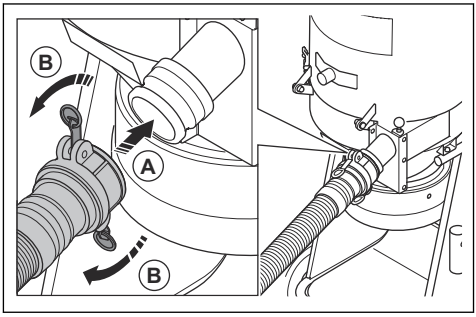
Зверніть увагу: Уважно ознайомтеся з посібником користувача під'єднуваного обладнання. Якщо для промислового пилососа наведено певні вимоги або налаштування, переконайтеся, що ви їх дотримуєтесь.

1. Уважно прочитайте посібник користувача й переконайтеся, що зрозуміли всі вказівки.
2. Виконайте щоденне технічне обслуговування. Див. *Графік технічного обслуговування T 7500 на сторінці 89*.
3. Переконайтеся, що робоча зона чиста та світла.
4. Використовуйте засоби індивідуального захисту. Див. *Засоби індивідуального захисту на сторінці 83*.
5. Переконайтеся в тому, що виріб установлено правильно.
6. Переконайтеся, що частота й напруга на табличці з паспортними даними збігаються із частотою та напругою мережі. Це також стосується подовжувачів.

Приєднання шланга для видалення пилу

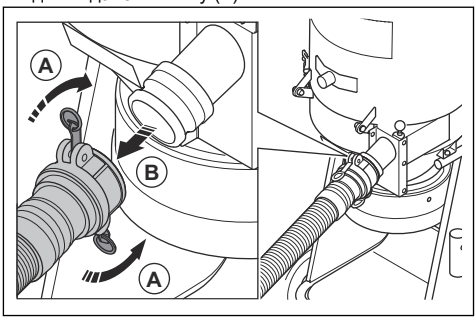
ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
Використовуйте антистатичний шланг для запобігання статичному ефекту.

1. Вставте перехідник шланга (A) у шланговий з'єднувач і зафіксуйте затискачі шланга (B).



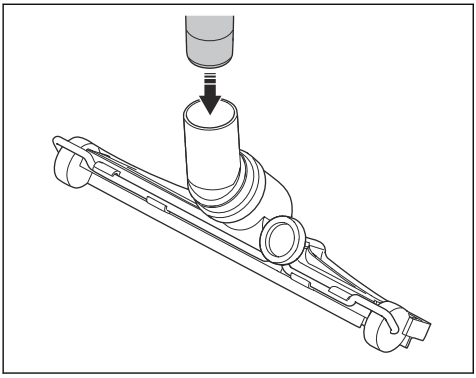
Від'єднання шланга для видалення пилу

1. Послабте затискачі шланга (A) та витягніть шланг для видалення пилу (B).

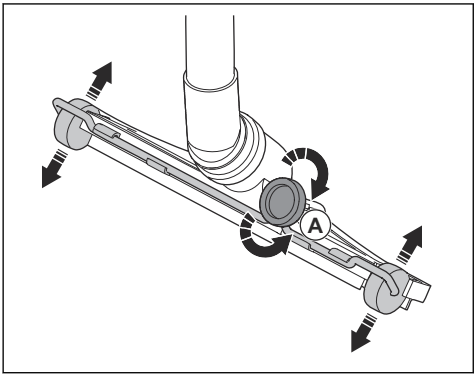


Установлення та регулювання насадки для підлоги

1. Повністю вставте кінець ручки у вал насадки для підлоги.



2. Поверніть ручку (A) в задній частині насадки для підлоги, щоб відрегулювати коліщатка насадки. Для досягнення оптимальної ефективності необхідно налаштовувати колеса з урахуванням різних поверхонь, а також різних видів пилу та матеріалів.

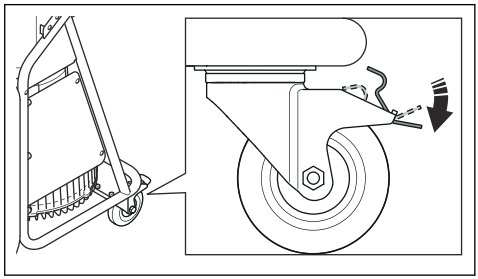


Блокування та розблокування коліс для транспортування

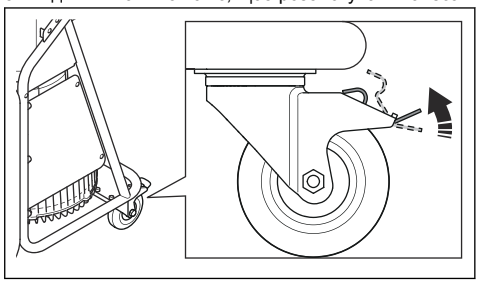
Під час експлуатації необхідно блокувати колеса для транспортування.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Для безпечної експлуатації колеса та підшипники мають бути чистими й без пилу. Див. *Чищення виробу на сторінці 91*.

1. Утримуйте виріб у нерухомому та безпечному положенні.
2. Натисніть на гальма коліс, щоб зафіксувати колеса.

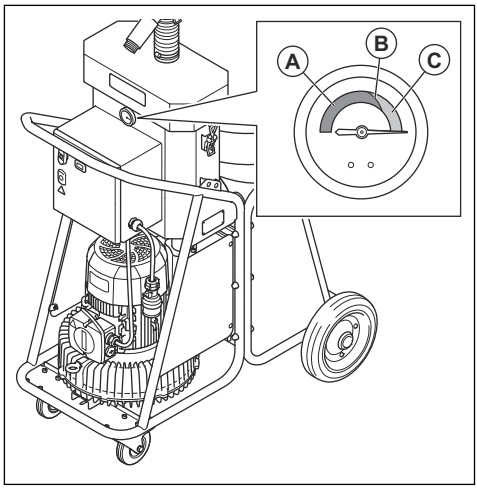


3. Підніміть гальма коліс, щоб розблокувати колеса.



Контроль стану фільтра

Цей виріб оснащено манометром для контролю стану фільтра. Манометр показує загальне навантаження виробу, використовуючи 3 рівні: (A) – рівень максимального розрідження (0 м/с), (B) – рівень очищення фільтра, (C) – рівень відсутності навантаження.



1. Почистьте фільтр попереднього очищення, якщо манометр показує навантаження вище рівня очищення фільтра (B). Див. *Очищення фільтра попереднього очищення на сторінці 92*.
2. Якщо потужність всмоктування залишається недостатньою, замініть фільтр HEPA. Див. *Заміна фільтра HEPA на сторінці 92*.

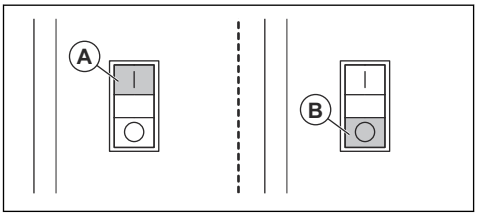
Запуск і зупинення роботи

Зверніть увагу: Зачекайте 5 секунд після запуску виробу, щоб він почав працювати на повній потужності всмоктування. Оразу після запуску потужність всмоктування не є максимальною.

Зверніть увагу: Переконайтеся, що частота й напруга на табличці з паспортними даними збігаються із частотою та напругою мережі.

Для ввімкнення промислового пилососа натисніть зелену кнопку (A).

Для вимкнення промислового пилососа натисніть червону кнопку (B).

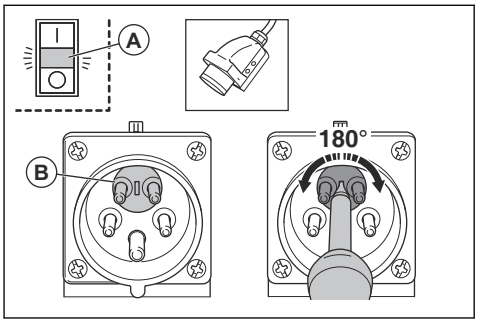


Фазовий перетворювач

Зверніть увагу: Не стосується моделей, що продаються на території Австралії або Нової Зеландії.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Роботи з електричними компонентами повинен виконувати кваліфікований електрик.

Якщо між червоною й зеленою кнопкою світиться червона лампочка (A), існує фазова погрішність. Перемкніть дві фази на скидання (B). Це запобіжний захід для того, щоб насос не почав видувати повітря.



Лічильник мотогодин

На лічильнику мотогодин відображається тривалість роботи виробу в годинах. Див. *Огляд виробу на сторінці 78*, щоб визначити положення лічильника мотогодин.

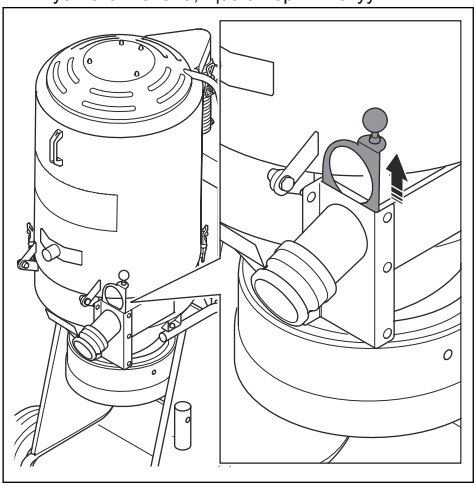
Процедура продувки фільтра

Процедуру продувки фільтра необхідно виконувати в таких ситуаціях:

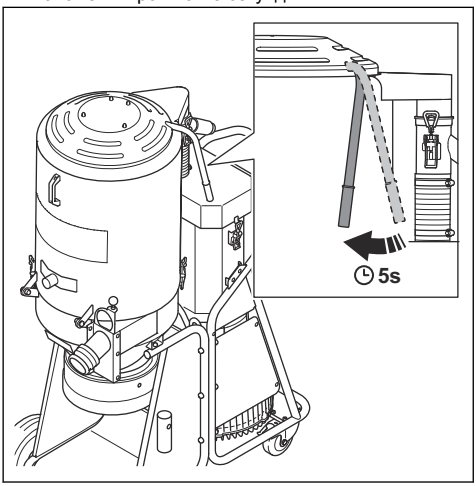
- перед перервою в роботі або наприкінці кожного робочого дня;
- коли сила всмоктування недостатня;
- перед встановленням нового мішка для пилу;
- коли спрацьовує сигнал сповіщення про засмічення фільтра попереднього очищення. Див. інструкції на наклейці на кришці фільтра попереднього очищення.

1. Зупиніть виріб і зробіть коротку перерву в роботі, щоб частинки пилу осіли в мішку для пилу.
2. Запустіть виріб. Див. *Запуск і зупинення роботи на сторінці 87*.

3. Закрийте всмоктувач повітря за допомогою впускного клапана, щоб створити вакуум.



4. Зачекайте 5 секунд, доки не утвориться вакуум.
5. Швидко натисніть важіль імпульсного очищення фільтра й утримуйте його в натиснутому положенні протягом 5 секунд.



6. Повторіть попередню дію 5 разів. Між кожним повторенням обов'язково дочекайтеся відновлення розрідження в пилососі.

Якщо після виконання цієї процедури потужність всмоктування залишається недостатньою, необхідно замінити фільтр попереднього очищення. Див. *Замініть фільтр попереднього очищення на сторінці 92*.

Після завершення роботи

1. Очистьте фільтр попереднього очищення. Див. *Очищення фільтра попереднього очищення на сторінці 92*.
2. Зупиніть виріб, див. *Запуск і зупинення роботи на сторінці 87*.
3. Утилізуйте мішок для пилу. Див. *Виймання повного мішка для пилу та підготовка нового на сторінці 90*.
4. Очистьте виріб. Див. *Чищення виробу на сторінці 91*.
5. Підготуйте виріб до транспортування. Див. *Транспортування, зберігання й утилізація на сторінці 93*.

Технічне обслуговування

Вступ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Нещасні випадки, пов'язані з виробом, трапляються під час усунення несправностей, обслуговування та ремонту, оскільки оператор має перебувати в зоні ризику виробу.

Для запобігання нещасним випадкам оператор повинен бути обережним, скласти план і підготуватися до роботи.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед початком технічного обслуговування переконайтеся, що вимикачі двигуна та насоса перебувають у положенні OFF

(ВИМК.). Від'єднайте шнур живлення та вийміть кабель насоса.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Всі перевірки електричних компонентів дозволяйте виконувати лише кваліфікованому електрику.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Стежте за тим, щоб не продірявити фільтр. Це може спричинити розсіювання пилу.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
Переконайтеся, що ви дотримуєтеся всіх місцевих норм щодо правильної утилізації небезпечного пилу до і під час технічного обслуговування.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Виробник або вповноважена ним особа повинні проводити технічну перевірку щонайменше раз на рік. Технічна перевірка охоплює перевірку фільтрів на наявність пошкоджень, герметичність виробу та правильність функціонування механізму керування. Крім того, ефективність фільтрації виробу необхідно перевіряти щонайменше раз на рік або частіше, якщо це передбачено державними вимогами. Якщо перевірка не проводиться, фільтр HEPA необхідно замінити новим.

Графік технічного обслуговування T 7500

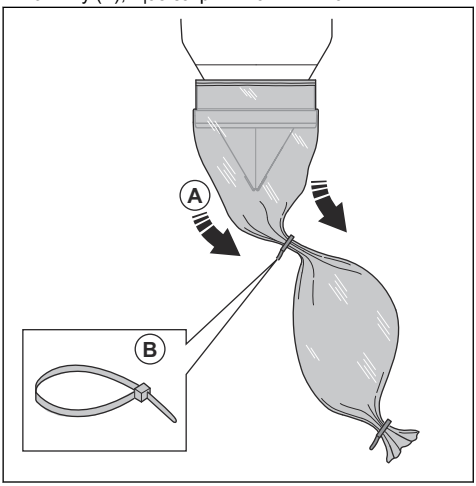
Інтервали технічного обслуговування вказані з урахуванням щоденного використання виробу. Інтервали змінюються для іншої частоти використання виробу.

Технічне обслуговування	Перед кожним використанням	Щодня	Щотижня	Коли потужність всмоктування низька	Кожні 6 місяців або 1000 годин роботи	Кожні 12 місяців або 2000 годин роботи
Перед підключенням виробу огляньте його на наявність зношень, пошкоджень або незакріплених з'єднань.	X					
Перевірте правильність установлення tolmukott.	X	X				
Перевірте механізм очищення фільтра.	X	X				
Перевірте пиловий шланг і з'єднання.		X				
Перевірте колеса. Перевірте на наявність пошкоджень і ненадійних з'єднань.			X			
Очистьте фільтр попереднього очищення.				X		
Замініть фільтр попереднього очищення.				X	X	
Замініть фільтр HEPA				X		X

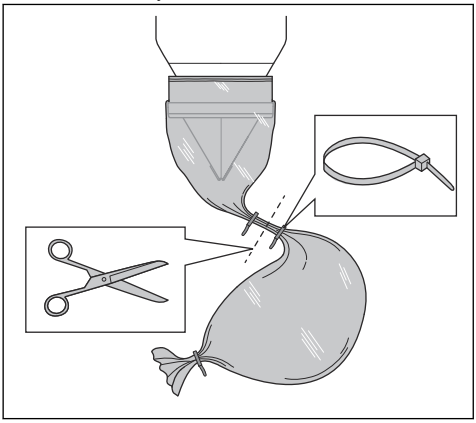
Виймання повного мішка для пилу та підготовка нового

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Обережно підніміть мішок для пилу — повний мішок може бути важким. Перед тим як піднімати мішок для пилу, переконайтеся, що кабельні стяжки закріплені належним чином.

1. Вийміть мішок для пилу (A) та закріпіть кабельну стяжку (B), щоб закрити новий мішок.



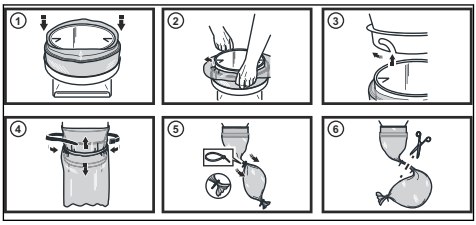
2. Витрусіть пил із використаного мішка для пилу.
3. Закріпіть кабельну стяжку на відстані 10 см /3,9 дюйма нижче першої стяжки, щоб закрити використаний мішок для пилу. Відріжте мішок для пилу між кабельними стяжками.



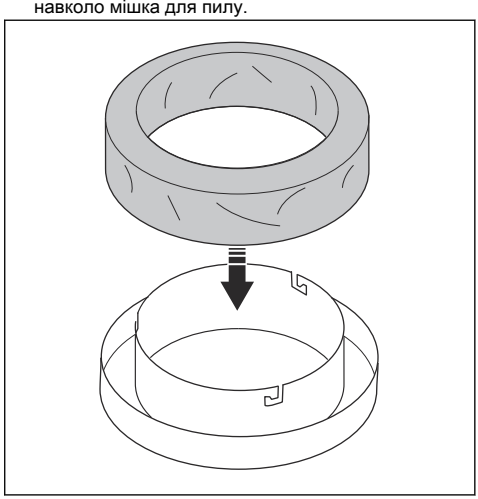
4. Якщо залишається замало касети мішка для пилу для підготовки нового мішка, встановіть нову касету мішка для пилу. Див. *Установлення нового мішка для пилу на сторінці 90*.
5. Дотримуйтеся місцевих норм щодо утилізації повного мішка для пилу.

Установлення нового мішка для пилу

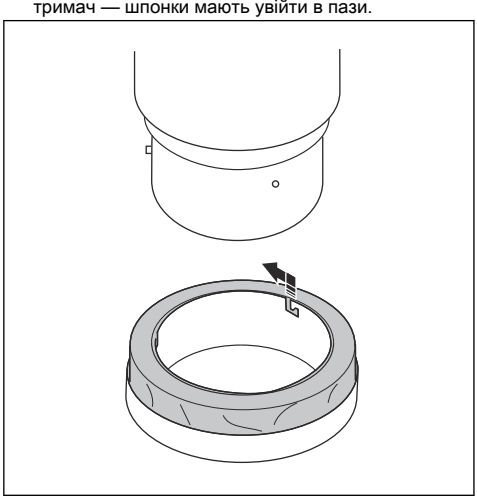
ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перш ніж установлювати новий мішок для пилу, завжди чистьте фільтр попереднього очищення.



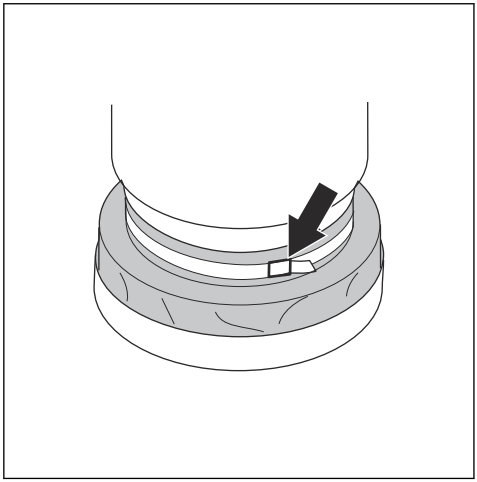
1. Вставте мішок для пилу в тримач і зніміть ремені навколо мішка для пилу.



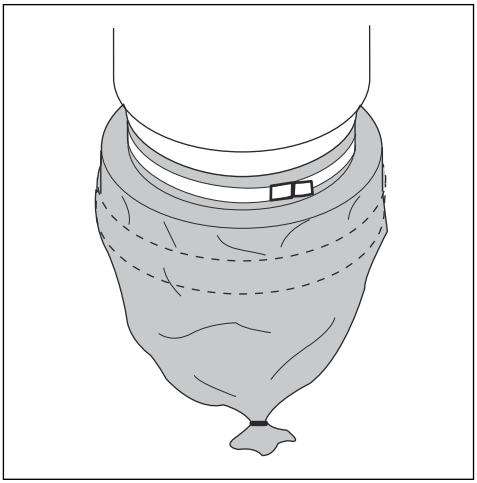
2. Щоб закріпити тримач мішка для пилу, поверніть тримач — шпонки мають увійти в пази.



3. Потягніть мішок догори й надягніть його на контейнер.
4. Затягніть ремінь навколо мішка для пилу та контейнера, щоб закріпити мішок для пилу на контейнері належним чином.



5. Потягніть мішок для пилу донизу, щоб тримач залишився всередині мішка.
6. Закрийте нижню частину мішка для пилу за допомогою кабельних стяжок.



Чищення виробу

Експлуатація може призвести до забруднення всіх частин виробу та всього використовуваного обладнання. Тому необхідно ретельно та повністю очищати всі частини виробу та все використовуване обладнання.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Від'єднайте виріб від джерела живлення.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Очистьте виріб перед тим, як винести його з робочої зони. Залишки пилу на виробі можуть потрапити в повітря та створити загрозу для здоров'я.

- Використовуйте засоби індивідуального захисту. Див. *Засоби індивідуального захисту на сторінці 83*.
- Не можна чистити пристрій за допомогою мийки високого тиску чи стисненого повітря.
- Протріть зовнішню поверхню пристрою вологою ганчіркою.
- Не мийте електричні компоненти водою.
- Очистьте фільтр попереднього очищення, як описано в розділі *Очищення фільтра попереднього очищення на сторінці 92*.
- Після обслуговування покладіть зняті деталі в пластикові пакети. Утилізуйте їх відповідно до місцевих нормативних актів.

- Якщо для очищення пристрою використовуватиметься вода, спочатку зніміть фільтр попереднього очищення та tolmukott. Також упевніться, що вода не потрапляє у фільтр HEPA.
- Не використовуйте кислотні засоби для розчинення бетону для очищення корпусу двигуна або з'єднувальної коробки. Агресивні хімічні речовини можуть пошкодити компоненти пристрою та скоротити термін його служби.

Очищення фільтра попереднього очищення

Час від часу фільтр потрібно чистити. Це слід робити перед заміною пластикової системи збирання пилу, а також після завершення роботи й у разі слабкого всмоктування.

УВАГА: Уникайте ударів і перетягування предметів через поверхню фільтра, оскільки це може пошкодити його.

УВАГА: Не мийте фільтри водою.

Виконайте процедуру продування фільтра, щоб очистити фільтр попереднього очищення. Див. *Процедура продувки фільтра на сторінці 87*.

Заміна фільтра

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Використовуйте засоби індивідуального захисту. Див. *Засоби індивідуального захисту на сторінці 83*. Під час заміни фільтра в повітря може потрапити небезпечний пил.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед заміною фільтра вимкніть виріб і від'єднайте джерело живлення.

Замініть фільтр попереднього очищення

Використовуйте тільки фільтри Husqvarna AB. Ефективність роботи й фільтрування гарантуються лише в разі використання оригінальних фільтрів.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не замінюйте лише одну трубку. Якщо зламалася одна трубка, необхідно замінити весь фільтр.

1. Відпустіть 2 важільних замки між баком і нижнім відділенням циклонного пиловловлювача.
2. Відпустіть 2 важільних замки біля шлангового з'єднання між баком і кришкою HEPA.
3. Поверніть бак уперед.
4. Поверніть пластину фільтра проти годинникової стрілки на 10 градусів, потім обережно переверніть фільтр і тримач догори дном.
5. Розмістіть пластиковий мішок над фільтром.
6. Обережно вийміть фільтр, покладіть його в мішок і закрийте його. Мішок необхідно утилізувати. Див. місцеві норми утилізації.
7. Встановлюйте новий повний фільтрувальний комплект у зворотному порядку.

Заміна фільтра HEPA

Фільтр HEPA не підлягає очищенню. Його завжди потрібно замінювати на новий фільтр HEPA. Використовуйте тільки фільтри Husqvarna HEPA.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Заміну фільтра HEPA дозволено виконувати лише авторизованому сервісному центру або вповноваженому органу.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Обов'язково використовуйте засоби індивідуального захисту, див. *Засоби індивідуального захисту на сторінці 83*.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Пил у фільтрі HEPA небезпечний для вашого здоров'я.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Переконайтеся у відсутності отворів у фільтрі HEPA. Пошкоджений фільтр HEPA становить ризик для здоров'я.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не встановлюйте вживаний фільтр HEPA. Встановлення вживаного фільтра HEPA може призвести до витоку та зниження ефективності фільтрації.

УВАГА: Не торкайтеся внутрішньої поверхні фільтра HEPA. Це може призвести до пошкодження фільтра HEPA.

1. Відкрутіть важільні замки на кришці повітряного фільтра й зніміть її.
2. Обережно вийміть фільтр і покладіть його в пластиковий мішок.

   Зверніть увагу: Цей мішок слід утилізувати належним чином.
3. Установіть новий фільтр у зворотному порядку.

Усунення несправностей

Проблема	Причина	Рішення
Двигун не запускається	Немає живлення	Під'єднайте інструмент до мережі
	Пошкоджено кабель	Замініть кабель
	Пошкоджено вимикач	Замініть перемикач
	Пошкоджено контакторну схему	Замініть контакторну схему
	Помилка фази (горить червона лампа)	Поміняйте 2 фази місцями
Двигун зупиняється одразу після запуску	Невідповідний запобіжник	Під'єднайте відповідний запобіжник
	Коротке замикання в кабелі або виробі	Замовте обслуговування
Двигун працює, але всмоктування відсутнє	Шланг не під'єднано	Під'єднайте шланг
	Шланг забився	Прочистьте шланг
	Немає мішка для збирання пилу	Установіть систему збирання пилу
Двигун працює, але всмоктування слабке	Шланг пробитий	Замініть шланг
	Фільтр засмічений	Очистьте / замініть фільтр
	Порушення герметичності системи очищення фільтра	Відрегулюйте
	Заслінка забруднена	Очистьте заслінку
	Пошкоджені прокладки	Замініть пошкоджені прокладки
Пил видувається з двигуна	Неправильно встановлена або пошкоджена фільтрувальна система	Відрегулюйте / замініть фільтри
Нехарактерний шум	Пошкоджено кулькові підшипники або вентилятор	Замовте обслуговування

Транспортування, зберігання й утилізація

Піднімання виробу

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
Переконайтеся, що підіймальне обладнання й такелажні ремені мають відповідні характеристики, які дають змогу безпечно піднімати виріб. На паспортній табличці зазначено масу виробу, див. *Паспортна табличка на сторінці 79*.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Якщо ви не впевнені, що знаєте, як правильно піднімати важке обладнання, зверніться по допомогу.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не піднімайте виріб із пилом у баку або в мішку . Не

піднімайте виріб, якщо всередині нього або на ньому є додаткові вантажі.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте металеві гачки, ланцюги або інше підіймальне обладнання з нерівними крайками, які можуть пошкодити підіймальне вушко. Дозволено використовувати лише м'які такелажні ремені.

Транспортування виробу

- Перед транспортуванням переконайтеся, що мішок tolmukott порожній.
- Під час транспортування переконайтеся, що мішок tolmukott закріплений на виробі.
- Для підйому пиловідділювача використовуйте рампи чи лебідки, щоб зробити всі операції безпечнішими. Якщо ви не впевнені, що знаєте, як правильно піднімати важке обладнання, зверніться по допомогу.
- Під час транспортування надійно закріплюйте виріб, щоб уникнути пошкодження й нещасних випадків. Використовуйте вушка для прив'язування з обох боків виробу.
- Зафіксуйте блокувальні ролики на колесах.
- За можливості транспортуйте виріб за сприятливих погодних умов.
- За можливості для транспортування використовуйте транспортний засіб закритого типу.
- Ніколи не використовуйте ручку як точку підіймання. Завжди підіймайте пристрій за передбачені для цього точки підіймання, використовуючи відповідне вантажопідіймальне обладнання.

Зберігання виробу



УВАГА: Зберігайте виріб у приміщенні подалі від впливу зовнішніх факторів.

- Зберігайте виріб у приміщенні з температурою навколишнього середовища від -10 °C / 14 °F до 40 °C / 104 °F.
- Перед зберіганням виконайте процедуру продувки фільтра й утилізуйте tolmukott разом із зібраним матеріалом.
- Від'єднайте виріб від джерела живлення.
- Зберігайте виріб у сухому місці, захищеному від морозу.
- Помістіть виріб у замкнену зону. Не дозволяйте дітям або стороннім особам перебувати біля виробу.

Утилізація виробу

- Виконуйте місцеві вимоги та відповідні норми й правила щодо утилізації.
- Якщо виріб більше не використовується, відправте його дилеру Husqvarna або утилізуйте на відповідному підприємстві з переробки відходів.

Технічні характеристики

Характеристики	T 7500 [ЄС]	T 7500 [Австралія]	T 7500 [Бразилія]
Номінальна напруга, В	380–415		
Фаза	3		
Частота, Гц	50–60		
Максимальна потужність, Вт	5500		
Максимальна сила струму, А	12		
Витрата повітря (макс.), $м^3$/год / куб. фут./хв	490 / 288		
Максимальний повітряний потік у промисловому пилососі, $м^3$/год / куб. фут./хв	415 / 244		
Максимальний вакуум турбіни, мбар / фунти на кв. дюйм	275 / 4,0		
Довжина шланга для видалення пилу, м	10		
Діаметр шланга для видалення пилу, мм	76		
Площа фільтра попереднього очищення, $м^2$	2,9		
Продуктивність фільтрації HEPA	HEPA 13		
Загальна площа HEPA, $м^2$	5		
Система збирання пилу, тип	tolmukott		
Механізм очищення фільтра	Вручну		
Вага, кг	198		
Виміряний рівень звукової потужності L_{WA}, дБ(А)[13]	80		
Рівень звукового тиску L_{PA} у вусі оператора, дБ(А)[14]	74		
Рівень вібрації a_h, $м/с^2$[15]	≤2,5		
Клас захисту	IP54		
Підключення до мережі (тип)	4P+G 6H 16A	3P+G 32A	4P+G 6H 16A

[13] Рівень викидів шуму в навколишнє середовище, що вимірюється потужністю звуку (LWA), відповідає стандарту IEC/EN 60335-2-69. Похибка Kwa = 2 дБ.

[14] Рівень шумового тиску відповідає стандарту IEC/EN 60335-2-69. Похибка KPA = 2 дБ.

[15] Рівень вібрації відповідає стандарту IEC/EN 60335-2-69. Заявлені дані про рівень вібрації містять типовий статистичний розкид (стандартне відхилення) у 1 $м/с^2$.

Декларація відповідності

Декларація відповідності ЄС

Компанія Husqvarna AB, SE 561 82 Huskvarna, SWEDEN (ШВЕЦІЯ), тел.: +46 36 146500 заявляє під власну відповідальність, що виріб:

Опис	Пилозбірник
Бренд	HUSQVARNA
Тип / модель	T 7500
Ідентифікація	Серійні номери за 2026 рік і пізніше

повністю відповідає таким директивам і нормам ЄС:

Директива / норма	Опис
2006/42/ЕÜ – kuni 19. jaanuarini 2027	«Про механічне обладнання»
2023/1230/EL – alates 20. jaanuarist 2027	«Про механічне обладнання» — процедура оцінки відповідності: Модуль A
2014/30/ЕÜ	«Про електромагнітну сумісність»
2011/65/ЕÜ	«Про обмеження використання небезпечних речовин»

і що до нього застосовуються вказані далі узгоджені стандарти та/або технічні специфікації:

EN ISO 12100:2010

EN 60335-2-69:2016

EN 55014-1:2017

EN 55014-2:2015

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN IEC 63000:2018

Partille, 13.10.2026

CE

UK Importer:
Husqvarna UK Ltd
Preston Road, Co. Durham
DL5 6UP

Christian Nyberg

Крістіан Найберг (Christian Nyberg)

Старший директор відділу дослідження та розробки важкого обладнання

Husqvarna AB, підрозділ будівельної техніки

Відповідальний за технічну документацію

Husqvarna®

www.husqvarnaconstruction.com

Originaaljuhend
Originalios instrukcijos
Lietošanas pamācība

Oryginalne instrukcje
Оригінальні інструкції



1147809-40

2026-10-29